

LE PEUPLE

A

COURRIER

DI LA CÔTE
DU SUD



CAHIER A 78e année Série D Vol. 6 No. 5

Mercredi 1 février 1978

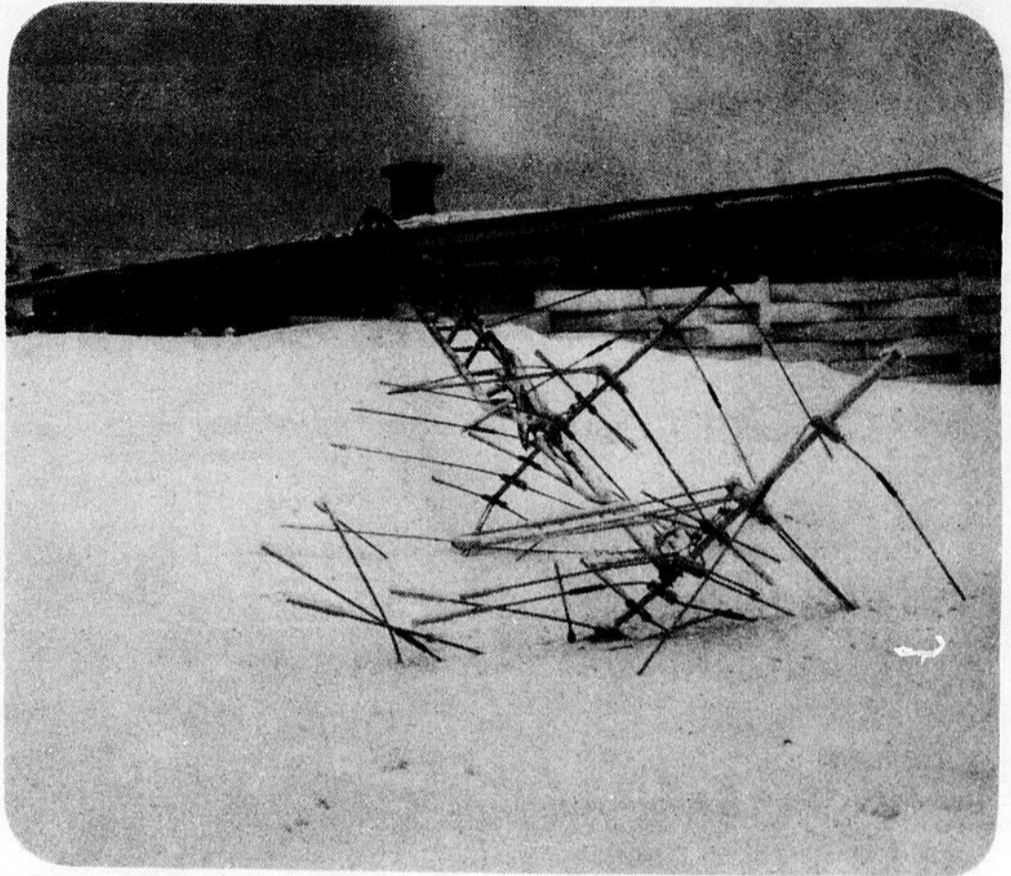
.35 cents

A l'intérieur

Avis divers.....	A-28
Carrières et Professions...	A-29
Cartes d'Affaires.....	B-12
Cinéma.....	B-25-27
Commentaire.....	A-4
Croc L'Oeil.....	A-16
Horoscope.....	B-14
Mots croisés.....	A-10
Mot mystère.....	B-6
Petites annonces.....	A-30-31
Sports.....	B-19
Télévision.....	B-4
Voyage.....	B-10



En bordure du Chemin des Cascades à Montmagny, un peuplier fut vaincu par la glace et le vent déchaîné qui s'abattaient sur notre région jeudi le 21 janvier dernier. Haut de près de 75 pieds, il a tout simplement cédé à partir d'une vingtaine de pieds du sol. Une scène de plus dans la mosaïque des dégâts provoqués par cette bourrasque, et pas la seule du genre puisque des arbres comme celui-ci il en est tombé à plusieurs endroits. [D.G. Peuple-Courrier]



Des antennes tordues ou complètement arrachées, on en comptait à la douzaine dans la vallée du St-Laurent, en fin de semaine dernière. Même le surintendant de l'Hydro à Montmagny, M. Jacques Ruel, n'y a pas échappé; voyez donc dans quel état se trouvaient sa tour et ses antennes. [C.M. Peuple-Courrier]

La pire tempête de verglas depuis 18 ans

(C.M.) Si les vitres de plusieurs gratte-ciel ont volé en éclats à Toronto jeudi dernier, sur la Côte-du-Sud ce sont les poteaux de l'Hydro-Québec :43 en tout) qui ont flanché dans plusieurs municipalités causant des pannes de courant allant de quelques heures à Montmagny jusqu'à trois jours à St-Michel.

A Montmagny en bordure de la route 283 dans le secteur sud, 13 poteaux ont cassé et furent rabattus au sol sous le poids d'une couche de glace atteignant près de deux pouces de diamètre sur les fils poussés par des vents violents dépassant le 100 kilomètres à l'heure. Des fils furent arrachés sur le boulevard Taché ouest entre le centre-ville et l'Hôtel-Dieu; un réenclencheur a été endommagé de même que trois transformateurs, ce qui a paralysé deux des trois circuits alimentant la ville de Montmagny en électricité.

15 poteaux se sont effondrés avec leurs fils pour être ensuite balayés par le chasseneige dans le travers de St-Pierre entre la Rivière-du-Sud et le chemin de fer, et qui plus est le tuyau d'aqueduc fut sectionné par une pelle mécanique en creusant pour installer un nouveau poteau; donc en plus de l'absence d'électricité, pas d'eau potable pour 12 abonnés du Rang Nord, jeudi et vendredi.

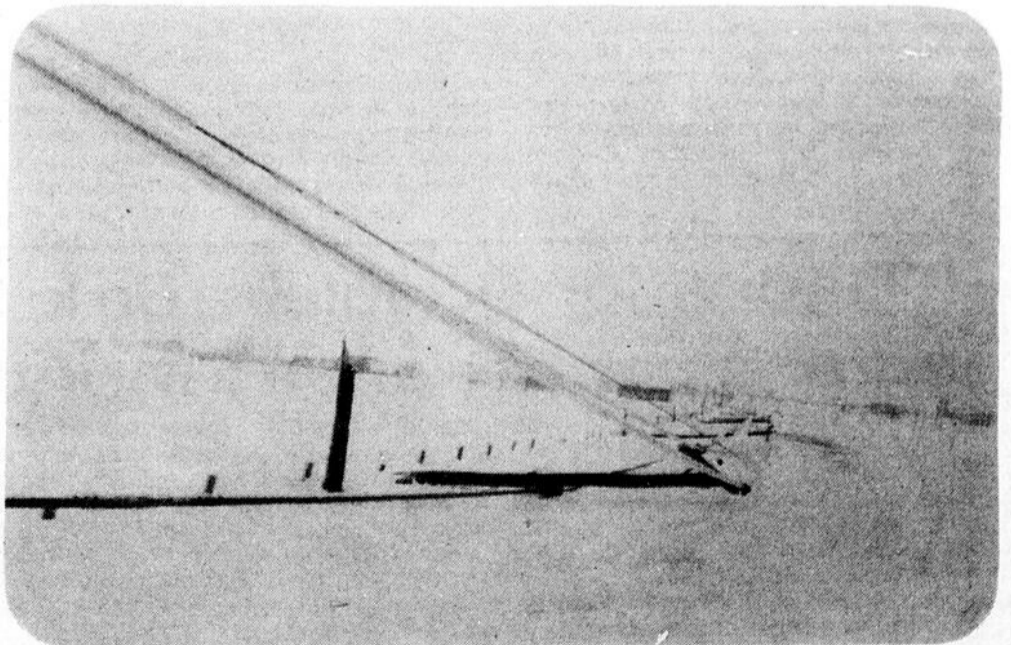
A St-François la chute de 10 poteaux a obstrué en partie la route de travers entre l'autoroute 20 et la voie ferrée. Alors pas de courant là non plus, de même qu'à Berthier-sur-Mer, pas avant vendredi tard dans la soirée.

Aux dires du surintendant de l'Hydro-Québec à Montmagny, M. Jacques Ruel, ce serait la pire tempête de verglas depuis les derniers 18 ans, comparable à celle qui avait entraîné le bris de 63 poteaux dans la région de Lévis en 1963.

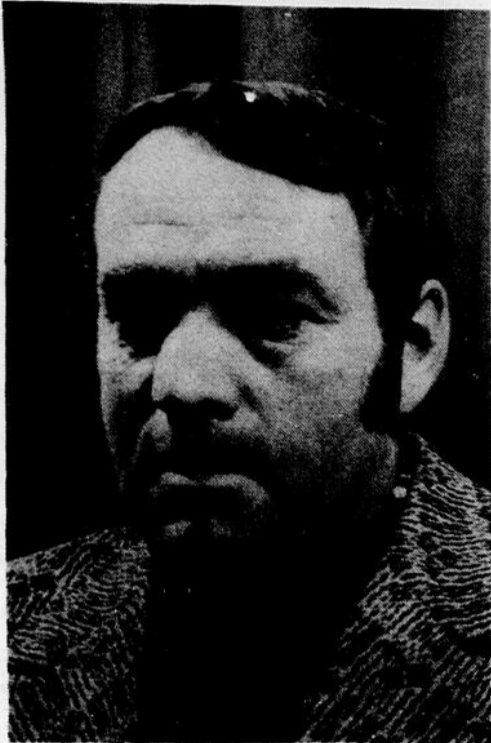
Il s'agirait cette fois, toujours selon M. Ruel, de pertes financières estimées à près de \$40,000, considérant le matériel à remplacer et à replacer ainsi que les heures supplémentaires de quatre équipes de techniciens de St-Joseph de Beauce venues prêter mains fortes aux six équipes de Montmagny.

Les hommes ont travaillé jour et nuit pour rétablir le courant ici et là, les courts-circuits se propageant sur les isolants, jusque dans la nuit de vendredi alors que tout était rentré dans l'ordre sauf pour quelques cas isolés.

Ils sont finalement plus de 7,000 clients de l'Hydro qui auront été affectés dans le district de Montmagny; exception faite de ceux résidant dans la partie sud des comtés qui n'ont pas été incommodés.



Ce n'est pas tous les jours que la Nature s'adonne à pareil sabotage: Ces dix poteaux en ligne ont été culbutés à St-François, privant tout le village d'électricité et bloquant une moitié de la route. [C.M. Peuple-Courrier]



Lévesque parcourt de nouveau Kamouraska

(C.C.) Pour la seconde fois en l'espace de quelques mois seulement, le député provincial de Kamouraska, M. Lévesque, effectue une tournée générale de sa circonscription. Commencé le 26 janvier dernier, dans le secteur de Témiscouata, le périple du député se poursuit, cette semaine, dans Kamouraska proprement dit.

Ainsi, lundi, M. Lévesque rencontrait les membres des Clubs de l'Age d'Or de St-Alexandre, St-André, St-Joseph et Ste-Hélène. Mardi, le député se rendait dans quatre municipalités, soit St-Pascal, St-Bruno, Kamouraska et St-Denis. Le 1 février, il devait être à St-Gabriel, à St-Onésime et à St-Philippe, successivement, toujours dans le but de rencontrer les membres de l'Age d'Or.

Demain, le deux février, M. Lévesque se rendra dans la partie ouest de sa circonscription: il passera à Rivière-Ouelle et à St-Roch des Aulnaies, au cours de l'après-midi, et il sera à Ste-Louise, en soirée. Encore ici, ce sont les membres de l'Age d'Or qui sont particulièrement invités à aller rencontrer leur représentant.

Enfin, le trois février, dernier jour de la tournée, sera entièrement consacré à La Pocatière. Comme ailleurs, le député y rencontrera les gens de l'Age d'Or, ainsi que des groupements féminins et, en soirée, il participera aux activités prévues dans le cadre du Carnaval de La Pocatière.

Interrogé, la semaine dernière, sur les buts de cette série de rencontres, M. Lévesque nous a expliqués que c'était, en quelque sorte, pour faire suite à celles tenues, au début d'octobre, avec des industriels et des représentants des différents corps administratifs de la région. Pour cette fois-ci, le représentant de Kamouraska a voulu porter son attention sur les membres des divers clubs sociaux. Pour tout dire, c'est la première fois qu'il rencontre ces groupes de citoyens, depuis son élection.

CHGB et CHAL diffuseront certaines émissions en provenance de Rivière-du-Loup

(C.C.) D'ici le printemps, si le CRTC le permet, les stations radiophoniques CHGB, de La Pocatière, et CHAL, de St-Pamphile, diffuseront une trentaine d'heures par semaine d'émissions en provenance de CJFP, à Rivière-du-Loup. C'est ce que nous apprenait, la semaine dernière, M. Marc Simard, directeur général de CHGB et un des propriétaires de CJFP, ainsi que de

CHGB et CHAL.

Ce changement à l'horaire, aux dires de M. Simard, n'affectera que les périodes extrêmes de la journée, soit très tôt le matin ou en soirée, alors que les trois stations diffusent déjà la programmation de Radio-Canada; dans ce dernier cas, ce sera uniquement l'identification périodique des trois postes qui proviendra de Rivière-du-Loup. M.

Les employés de Provigain, à La Pocatière, ont obtenu leur accréditation

(C.C.) Le Syndicat des employés de Commerce de La Pocatière et Kamouraska, dont fait déjà partie le personnel du magasin Peoples, de La Pocatière, a vu ses effectifs s'accroître d'une vingtaine de membres, dans les dernières semaines. En effet, les employés du magasin d'alimentation Provigain ont obtenu leur accréditation syndicale, le huit décembre dernier, et ils s'emploient, depuis ce temps, à négocier une première convention collective.

Dès le 9 janvier, une rencontre devait avoir lieu entre les parties et il semble que, par la suite, on en soit venu à s'entendre sur

la plupart des clauses normatives de la future convention.

Autres négociations

Outre les employés de Provigain, deux autres groupes de syndiqués de La Pocatière négocient présentement leur contrat de travail. Il s'agit des employés de Caron et Fils Inc., qui sont regroupés dans le Syndicat du Bois ouvré de La Pocatière, et des employés du garage Plourde, qui font partie du Syndicat des employés de Garage de La Pocatière. Dans ce dernier cas, comme dans celui des employés de Provigain, il s'agit d'une première convention collective.

\$10,000 pour sensibiliser la population aux problèmes de l'environnement

(C.C.) Un groupe d'étudiants de l'Institut de Technologie agricole, de La Pocatière, se verra attribuer une subvention de \$10,000., en provenance du Service québécois de Protection de l'Environnement, dans le but de mettre sur pied un important programme de sensibilisation du public aux problèmes concernant l'environnement.

Depuis novembre dernier, on pouvait se procurer, dans les bureaux gouvernementaux, les dépliants et formulaires relatifs à ce concours. Pour tout le territoire québécois, 20 projets ont été retenus, sur un total de 75 demandes; en tout, une somme de \$200,000. sera consacrée à ce programme d'envergure nationale.

À La Pocatière, la population pourra assister à une série de conférences où seront abordées des questions telles que le gaspillage de l'énergie et des matières premières, le recyclage des déchets, les formes douces d'énergie, etc... De plus, des films produits par l'Office National du Film et traitant de

problèmes relatifs à l'environnement seront présentés dans dix localités, allant de St-Denis de Kamouraska à St-Roch des Aulnaies.

Pour soutenir toute cette entreprise, une sérieuse campagne de publicité se déroulera sur les ondes de la télévision de Rivière-du-Loup, de la Télévision Communautaire de La Pocatière et de la radio locale. Enfin, les 16, 17 et 18 février prochains, le public pourra avoir accès à un kiosque d'information, dans le mail des Galeries La Pocatière.

Le but de ce travail, selon une des organisatrices du projet, Claudette St-Pierre, est de faire sortir la population de sa passivité, face aux questions fondamentales relatives à l'environnement; on voudrait que les gens se mettent à agir concrètement, dans les différents domaines qui les touchent de près.

Mentionnons, en terminant, que tous les participants sont bénévoles, l'argent de la subvention ne devant servir que pour les diverses dépenses à encourir.

Simard n'écarte pas, toutefois, la possibilité que certaines émissions de ce mini-réseau soient produites à La Pocatière. Ce pourrait être le cas, entre autres, de la messe dominicale, à la cathédrale.

Une telle centralisation d'une partie de la production permettra, selon la même source, de libérer du personnel qui, ainsi, pourra se consacrer à d'autres tâches, personnel qui, parfois, devait passer de longues heures derrière le micro, sans être nécessairement en ondes.

Nomination

Toujours la semaine dernière, nous apprenions qu'une personne de La Pocatière sera bientôt nommée responsable, de la direction de CHGB. Depuis l'acquisition de cette station par CJFP, cette fonction était assumée par du personnel de Rivière-du-Loup. Cet état de fait sera bientôt corrigé et, selon M. Marc Simard, c'est dans quelques jours qu'on annoncera le nom du nouveau titulaire du poste.



LES JEUX DE L'EST.— Plus que 10 jours avant l'ouverture des Jeux de l'Est, à St-Pascal. Pascot t'invite; voir texte en page 19 du cahier B de cette édition.

Nouveau journal à La Pocatière

(C.C.) Un nouvel hebdomadaire, dont le tirage initial doit être de 7.500 copies, verra bientôt le jour, à La Pocatière. C'est ce qu'annonçait, mercredi dernier, les responsables de la nouvelle publication, au cours d'une conférence de presse pour laquelle, curieusement, le représentant du Peuple n'avait pas été convoqué.

Le Kamouraska, c'est le nom de notre futur confrère, sera distribué gratuitement par la poste aux foyers de la région et, ce, pour une période d'au moins un an. Il entend couvrir un territoire s'étendant à une vingtaine de milles de chaque côté de La Pocatière, c'est-à-dire, approximativement, de St-Jean Port-Joli à St-Pascal.

Le nouveau journal aura ses locaux dans le centre d'achats Les Galeries La Pocatière et il devrait publier un premier numéro, le huit février prochain. Ce sont "Les Editions de l'Echo du Bas St-Laurent", qui possèdent déjà des hebdomas à Rimouski, Chandler, New-Richmond et Gaspé, qui ont pris l'initiative du lancement de cette nouvelle publication.

L'Habitation Populaire de la Côte-du-Sud aura sa permanence à Montmagny

(C.C.) Officiellement fondée, le 25 janvier dernier, au Centre municipal de St-Jean Port-Joli, l'Habitation populaire de la Côte-du-Sud, qui se propose d'oeuvrer dans le domaine de l'habitation coopérative, aura son local permanent au Centre des Services sociaux de Montmagny.

Ceci ne l'empêchera pas, toutefois, de couvrir un territoire s'étendant de Berthier

jusqu'à St-Pascal, dans le comté de Kamouraska. D'ailleurs, dans les semaines qui viennent, le permanent du Groupe de Ressources techniques (GRT), un des comités de l'HPCS, doit rencontrer certains groupes qui, déjà, se seraient montrés intéressés par la formule de la coopérative d'habitation.

Pour revenir à l'assemblée

de mercredi dernier, celle-ci aura permis à la trentaine de citoyens présents, tout d'abord, de devenir membres de l'HPCS, pour ceux qui le désirent, et, ensuite, d'élire un premier Conseil d'administration.

C'est ainsi que M. François Bélanger, de St-Pamphile, s'est retrouvé président de l'organisme, tandis que M. Pierre Thibodeau, de

St-Fabien, en assumera la vice-présidence. M. Michel Côté de Montmagny, aura la responsabilité du secrétariat et M. Gilles Dussault, de Montmagny également, verra à la trésorerie du mouvement. Aux postes d'administrateurs, on retrouve MM. Jean-Paul Ouellet, de St-Jean Port-Joli, Bernard Léveillé, de St-Pamphile et Jogue Lavoie de Montmagny.

Le taux de chômage atteint 24% dans Montmagny-L'Islet

(D.G.) Tout en considérant les facteurs variables dus aux périodes saisonnières propices à l'augmentation ou à la diminution du chômage, aussi en tenant compte de la flexibilité des relevés compilés ne s'inscrivant pas dans une méthode de recherche statistique rigoureuse, le Centre de Main d'Oeuvre du Canada, bureau de Montmagny, enregistré au 31 décembre 1977, une clientèle totale équivalant à 24% de la population active.

Voilà ce qui ressort d'un entretien tenu avec le directeur général de l'établissement, M. Claude Boileau, jeudi le 26 janvier

dernier. Celui-ci précisait qu'un taux de chômage élevé ne se rencontrait pas seulement dans le secteur géographique desservi (Montmagny-L'Islet) mais aussi à l'échelle du pays compte tenu de la situation économique actuelle, qui est difficile.

Répartition numérique

Transposons ce pourcentage en chiffres et nous obtiendrons les données suivantes: au terme de l'année 1977, on dénombrait 4,198 personnes, dont 2,993 hommes et 1,205 femmes, inscrites sans emploi, sur une population active de 17,300 individus.

La répartition par catégorie d'âge établit

une supériorité de chômeurs chez les hommes de 25 à 44 ans qui sont au nombre de 1,154. Chez les moins de 20 ans, on en retrouve 360, entre 20 et 24 ans, 744, entre 45 et 64 ans, 715 et finalement une vingtaine qui ont atteint ou dépassé 65 ans. Du côté féminin, le chômage affecte davantage la même tranche d'âge que les hommes soit 495 femmes pour les 20 à 44 ans. Viennent ensuite par ordre décroissant, la catégorie de 20 à 24 ans, 316, celle des moins de 20 ans, 242, la classe de 45 à 64 ans, 149 et en dernier lieu trois femmes de 65 ans et plus sont en quête d'un emploi.

Contingents de travailleurs les plus affectés

Selon le tableau brossé par M. Boileau, les

journaliers demeurent le principal groupe frappé directement par la réalité du chômage dans la région, ils représentent 711 hommes et 138 femmes. Les travailleurs de la construction (576) et les bûcherons (354) emplois à caractère saisonnier, sont aussi particulièrement touchés. Finalement le personnel de bureau (396 femmes et 50 hommes) constitue un autre contingent sévèrement attaqué par ce problème. Selon les révélations de M. Boileau, la partie sud des comtés est plus vulnérable au chômage compte tenu du fait qu'on y exploite généralement qu'une seule richesse naturelle, la forêt, secteur d'activité qui génère des emplois saisonniers.

L'infrastructure du parc industriel de Montmagny, sera complétée à l'automne

(C.M.) La Cité de Montmagny bénéficiera d'une subvention de l'ordre de \$450,000 payée par les gouvernements fédéral et provincial pour le parachèvement des travaux d'infrastructures dans son parc industriel.

Montmagny figure en effet parmi les 21 municipalités du Québec qui auront à se partager d'ici cinq ans des crédits totalisant \$34,145,000, selon les modalités d'un amendement à l'entente auxiliaire sur les infrastructures industrielles signé le 24 janvier dernier par le ministre fédéral de l'Expansion économique régionale, M. Marcel Lessard, et le ministre de l'Office de planification et de développement du Québec, M. Jacques Léonard.

Le projet de Montmagny, qui en est un prioritaire selon le directeur général du Conseil Economique de Montmagny M. Eugène Weemaes, recevra vraisemblablement sa part du gâteau au cours des prochains mois de sorte que les travaux puissent commencer à l'été et être complétés avant l'hiver. Ca fait plus de deux ans que le C.E.M. travaille sur ce dossier, s'est plu à rappeler M. Weemaes visiblement satisfait de l'heureux aboutissement de

tant d'efforts.

Et pour cause puisque, comme M. Weemaes et le président du Conseil économique M. Jean Marie Nicole l'avait annoncé lors d'une conférence de presse donné conjointement le 21 octobre dernier, sans cette subvention versée dans un bref délai Montmagny risquait de perdre des industries et par le fait même des emplois. Le parc industriel de Montmagny renferme actuellement les bâtisses d'une douzaine d'entreprises, et quelques hommes d'affaires auraient manifesté l'intention de s'y établir.

Travaux

Pour sa part le gérant de la Cité, M. Jean-Marie Déom, nous a précisé que les travaux projetés dans le parc industriel visent l'installation d'un réseau collecteur d'aqueduc et d'égoût, la construction d'une station de pompage et l'aménagement de rues sur une surface d'environ 1,000,000 de pieds carrés.

Quant à savoir si la Cité effectuera elle-même les travaux en Régie où si elle ira aux soumissions par un appel d'offres, la décision devait être prise lundi par le Conseil municipal réuni en assemblée.



Quelques officiers présents à la rencontre de vendredi soir dernier au sous-sol de l'église St-Thomas de Montmagny: ce sont dans l'ordre habituel MM André Bérubé, de St-Eugène, trésorier de la Fédération, Germain Normand, de L'Islet, Commandant en second de l'Union régionale Côte-Sud, Roland Bernier, de Cap St-Ignace, Commandant de l'Union régionale Côte-Sud, Alfred Hébert, de Jonquière, Commandant de la Fédération, Jean-Paul Guillemette, de Montmagny, vice-président du Comité du ralliement et vice-président de la Fédération, Claude Barron, de Cap De La Madeleine, président de la Fédération, Yvon Morin, responsable de la parade et de la sécurité et Commandant de la Garde St-Thomas de Montmagny, et Camille Langlois, de Montmagny, responsable du logement.

[C.M. Peuple-Courrier]

Affaire Québec-Téléphone-St-Raphaël

La Régie des Services publics rendra bientôt son jugement

(P.B.) Le directeur de l'information et des relations publiques pour la Régie des Services publics, M. Jean Melançon, nous confirmait la semaine dernière, au cours d'une conversation téléphonique, qu'aucune décision n'a été rendu au sujet du dossier St-Raphaël-Québec Téléphone.

D'ailleurs Me Jean-Marc Demers, qui a présidé la tribunal qui a entendu cette cause le 14 septembre dernier, confirmait aussi qu'aucune entente définitive n'est intervenue entre les membres qui rendront le jugement. Néanmoins, une entente serait sur le point d'intervenir sur les facteurs qui demeurent en litige.

M. Raymond Rémillard, quant à lui, n'abandonnerait pas la poursuite de ce dossier, bien qu'il n'assume plus le poste de maire de St-Raphaël. Il connaît mieux que

quiconque les diverses implications techniques et juridiques de cette affaire.

Quoi qu'il en soit, les abonnés du Québec-Téléphone à St-Raphaël, attendent avec impatience cette décision. M. Rémillard a aussi communiqué à quelques reprises avec le président de la Régie, M. Yvon Côté, afin que ce dernier puisse intervenir pour activer la sortie du jugement qui touche ce dossier.

Rappelons brièvement que la municipalité de St-Raphaël s'était présentée devant la Régie des services publics afin de tenter d'obtenir un verdict favorable concernant l'installation d'un éventuel lien direct avec Lévis, sans aucun frais additionnel pour les abonnés. La compagnie Québec-Téléphone ayant refusé cette demande, le dossier avait abouti à la Régie des services publics.

La Côte-du-Sud accueillera la Fédération des Gardes paroissiales

(C.M.) Le 33ième ralliement de la Fédération des Gardes paroissiales du Canada se tiendra les 16, 17 et 18 juin prochains sur la Côte-du-Sud, plus précisément à Montmagny, L'Islet et St-Jean Port-Joli; et plus de 3,000 personnes sont attendues dans la région à cette occasion.

C'est ce que nous annonçait en primeur vendredi soir dernier un groupe d'officiers de la Fédération de l'Union régionale Côte-Sud réunis en comité de préparation à Montmagny, tout en précisant que l'accent serait mis cette année sur la participation des membres et non sur le faste qui accompagne généralement un pareil événement.

Une première ébauche du programme des activités mentionne pour ce vendredi, l'arrivée à Montmagny des responsables des différents comités pour la tenue d'une première réunion; samedi on prévoit l'arrivée en matinée d'environ 3,000 membres des quelque 70 unités de gardes attendues, des visites industrielles, une cérémonie d'ouverture officielle, des sou-

pers à Montmagny, St-Cyrille, St-Eugène, St-Jean Port-Joli, et éventuellement à Ste-Lucie et St-Fabien de Panet, des démonstrations de force (parades militaires) à Montmagny et à St-Jean Port-Joli et enfin des soirées récréatives dans plusieurs municipalités.

Le dimanche 18 juin marquera sans contredit l'apothéose du ralliement à Montmagny; commencée par une messe à 10 heures à l'église St-Thomas, suivie d'un grand diner communautaire au sous-sol de l'église, la journée donnera lieu à la plus impressionnante démonstration militaire jamais vue dans la région avec quelque 1,800 membres mixtes des unités et des corps de musique en ligne.

Un ralliement de cette envergure sied bien à la Côte-du-Sud, ont fait remarquer les officiers de la Fédération, puisqu'elle est la région qui compte le plus d'unités et qui s'avère la plus active au sein de la Fédération tant par la qualité que par la quantité de ses initiatives.

Commencant le 10 fev. au cinéma
LAFONTAINE 1
LAFONTAINE 2

L'EXORCISTE II
L'HÉRÉTIQUE

LE ROI DES COMIQUES!
Peter Sellers

QUAND LA PANTHERE ROSE S'EM-MÊLE
(THE PINK PANTHER STRIKES AGAIN)

Commentaire

Au-delà des querelles de clocher, une véritable concertation

Il semblerait, du moins selon les propos de certains ministres du gouvernement québécois, que le nouveau discours du budget à l'Assemblée Nationale apporterait une décentralisation dans quelques secteurs de l'activité socio-économique. Après une décennie d'efforts intensifs et d'études qui n'ont pas vraiment résolu nos problèmes d'organisation interne, peut-on espérer une orientation d'action de la part des agents économiques régionaux?

Le changement essentiel de cette nouvelle législation gouvernementale modifierait sensiblement les relations entre l'autorité gouvernementale et les autorités municipales et régionales. Une dimension nouvelle devrait sans doute s'ajouter au développement économique, culturel et social de nos régions. Aussi, les agents collectifs de notre économie régionale assumeraient probablement un rôle de premier plan dans d'éventuels projets de développement, mais sans perdre de vue la nécessité d'une concertation.

En effet, les autorités municipales, les Conseils de Comté, les agents de l'économie privés ou collectifs, continueront d'affronter les mêmes problèmes régionaux. De plus, la faiblesse des petites entreprises non agricoles, l'insuffisance du développement touristique, un chômage chronique et les bas revenus des ouvriers sont encore autant de questions brûlantes d'actualité.

Au niveau même des municipalités, bien des disparités dans les services et les équipements collectifs n'ont pas encore été atténuées. Voilà autant d'objectifs fondamentaux qui devront être poursuivis dans ce nouveau contexte de promotion du développement économique régional.

La collectivité devient de plus en plus consciente que des mesures comme l'assurance-chômage et l'assistance sociale sont loin de solutionner la situation sociale des plus défavorisés. Il s'agit là de palliatifs bien insuffisants qui nuisent à notre économie. La création d'emplois, le développement des petites entreprises, ainsi que

la venue d'industries nouvelles dans la région, seront autant de défis à relever dans une perspective de concertation. Si le gouvernement accorde plus de pouvoirs aux gouvernements régionaux, ils assumeront les responsabilités qui leur reviennent et prendront les décisions qui s'imposent. Les directives émanant de la hiérarchie bureaucratique gouvernementale tiendraient-elles compte alors des grandes diversités de l'économie de la province et des décalages entre ses régions?

Face à cette décentralisation probable, les relations entre les gouvernements régionaux et l'Etat s'en trouveraient sûrement améliorées. De plus, les décisions administratives ne se révéleraient plus l'apanage exclusif de la bureaucratie gouvernementale. Un système de planification régionale de notre économie paraît-il donc si illusoire, dans l'optique d'un regroupement des municipalités, du patronat, des syndicats, des coopératives et du monde agricole, dans un véritable effort de concertation.

Paul Beaudoin

La voix du peuple

Un sentiment de respect et d'amitié ressort des impressions d'un visiteur anglophone

Les Magnymontois présents au relevé du scrutin de l'élection municipale de notre ville, en novembre dernier, se souviennent sans doute de quelques mots de français prononcés au micro par un journaliste ontarien de passage parmi nous. Il s'agissait de M. Gérald

Wright du journal "Kitchener-Waterloo Record", en visite pour une semaine en région québécoise purement française. A titre d'hôte de M. Wright, je suis heureux de communiquer à mes concitoyens les réflexions de mon invité à son retour en son pays.

J'avais invité M. Wright à ma ferme en réponse à une demande faite au hasard à notre maître de poste pour un séjour dans une famille rurale, afin de juger des résultats de ses efforts des quatorze dernières années pour apprendre le français par lui-même.

M. Wright, peu après, me faisait parvenir ses commentaires parus dans le Kitchener-Waterloo Record. Il considère tellement profondes nos aspirations d'indépendance qu'il croit la séparation du Québec à peu près inévitable. A son grand regret, il a cessé de croire à l'unité nationale à tout prix, surtout depuis qu'il a justement connu et apprécié "comment sont et peuvent être charmants les québécois", écrit-il, et il se désole de constater que nous "ayions le sentiment de ne pouvoir vivre dans le même pays avec nous [le reste du Canada]".

Mais selon lui le bilinguis-

me est un mythe entretenu avec de bonnes intentions depuis plus d'un siècle par l'idée qu'une entente véritable puisse exister sans communication.

C'est surtout ce qu'il retient du livre de feu le général de Gaulle "Vers l'Armée de Métier" [1934]. N'y avait-il pas prédit la faiblesse de la Belgique devant les Allemands, entraînant la chute de la France, comme étant le résultat d'un "pays divisé entre deux races et deux langues rivales". Ce qui le fait s'interroger: "Is this weak, divided country the king in which I want to be a citizen?"

Mais, envers et contre tout, malgré une éventuelle séparation, sa conclusion est que le bilinguisme doit ETRE encouragé au possible comme un agent de bonne entente et de communication, et afin d'assurer le plus généreux traitement de la minorité linguistique du Canada et du Québec.

M. Wright a apprécié Montmagny et son paysage à vous couper le souffle, dit-il, et surtout se réjouit des nombreux amis francophones qu'il s'est fait au cours de son séjour.

François Gosselin
Montmagny

La voix du peuple

Un gouvernement propre qui a livré une guerre au patronage et à la corruption

Par rapport à cette vieille et hideuse pratique du patronage, qu'on avait fini par institutionnaliser, le gouvernement du Parti Québécois a pris, dès son entrée en fonction, plusieurs mesures essentielles d'assainissement.

Citons en quelques-unes. Dès janvier 1977, le Ministre de la Justice a modifié la politique d'octroi des mandats juridiques du gouvernement en créant un bureau d'avocats permanents et épargnant ainsi \$4.5 millions versés aux bureaux de pratique privée en 1976.

Le même ministère établissait en avril 1977 un nouveau mode de sélection des piges afin d'éliminer le favoritisme et faire cesser l'arbitraire dans certaines nominations. Cette procédure a eût pour résultat d'établir cette nécessaire confiance entre la magistrature et la population.

Toujours au chapitre de l'assainissement, le gouvernement du Québec décidait le 13 juillet 1977 de faire une enquête complète sur le coût démesuré des Jeux Olympiques afin de récupérer une partie des sommes investies

à même les deniers publics et d'éviter de répéter une telle situation dans l'avenir.

Tout en poursuivant son enquête relative à un système de corruption relié aux activités de la Société des Alcools, le ministre des Finances portait, le 4 novembre 1977, un autre coup au patronage et au favoritisme de Loto Québec, en abolissant les réseaux parallèles de concessionnaires et en intégrant des organismes sans but lucratif aux opérations de cette Société d'Etat. Le patronage en ce domaine coûtait aux contribuables la somme de \$8 millions dollars par année.

Ajoutons à cela la suppression des listes politiques qui étaient courantes au ministère des Travaux Publics et de l'Approvisionnement, une nouvelle politique d'achat et les nouvelles modalités dans l'attribution des contrats et vous avez pour la première fois un gouvernement qui a su mettre un terme à cette plaie des régimes précédents.

L'exécutif de l'Association du Parti Québécois de Montmagny-L'Islet.

LE PEUPLE

LA COURRIER DE LA CÔTE DU SUD

55, Rue de la Fabrique
Montmagny: 248-0415

45 du Sault
St-Raphaël
243-2745

800, 6e Avenue
La Pocatière
856-1514

Directeur général
THOMAS TREMBLAY

Directeur de l'information
CLAUDE MARCHAND

Rédaction
MLLE DIANE GENDRON
CHRISTIAN CHOUINARD
PAUL BEAUDOIN
MME LEOPOLD FLAMAND
(COLLABORATRICE)

Publicitaires
MLLE LOUISE LAVALLEE 248-0415
MARCEL OUELLET 248-0415
PIERRE DUMAIS 498-3317

Comptabilité
MLLE DOROTHY BERMINGHAM

Directeur de la production
CLEMENT BOULANGER

Responsable de la distribution
ROSAIRE TREMBLAY
248-0447

Secrétariat:
MLLE LOUISE TETU
MLLE ANDRÉE MORIN
MLLE HENRIETTE GAUMOND

Abonnement
MME DENIS FORTIN
R. LAMONTAGNE

Graphiste
MME LYNDY LEVESQUE

Composition
MLLE DIANE GAUMOND

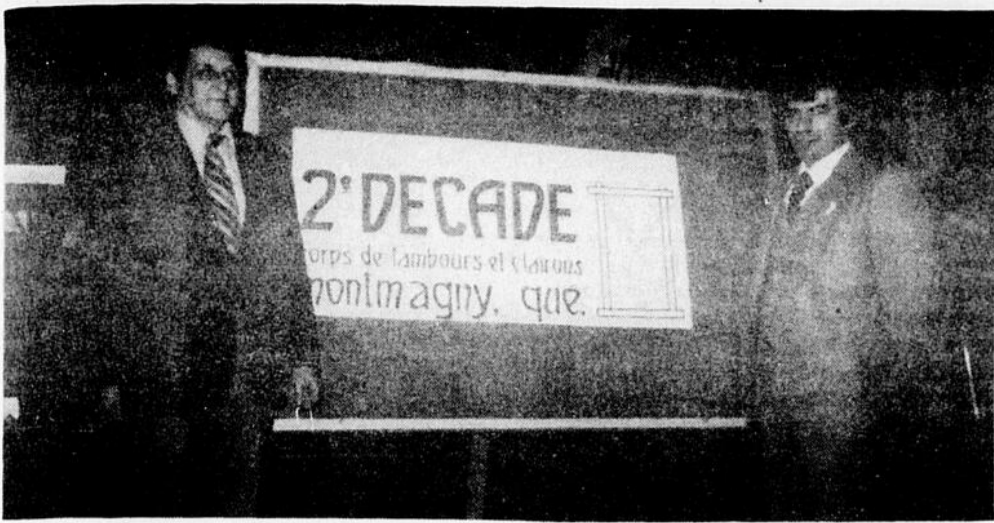


Port payé à Montmagny
Courrier de la deuxième
classe
Enregistrement no 0420
Dépôt légal - Bibliothèque
Nationale du Québec



IMPRIME A L'IMPRIMERIE ST-ROMUALD OFFSET

Toute reproduction des annonces ou informations est interdite



MM. Julien Giasson, député de Montmagny-L'Islet, à gauche, et Claude Audet, pro-maire de la Cité de Montmagny, ont dévoilé le nouveau nom adopté par le corps de tambours et clairons de Montmagny à savoir la 2^{ème} Décade. Soumis par M. Raymond Rhéaume, instructeur-technicien en clairon, ce nom fut choisi parmi quelque 150 suggestions au terme d'un concours. Dans l'esprit de son concepteur, il signifie que 10 ans sont déjà passées et que le présent groupe redémarre pour au moins 10 ans; il n'implique ni le masculin ni le féminin, aucun genre spécial de costume ni aucune couleur spéciale; en français ou en anglais le mot s'écrit de la même façon et veut dire la même chose; et enfin en diminutif on pourra dire "La 2-D".
[C.M. Peuple-Courrier]



Une plaque-souvenir fut remise aux trois membres fondateurs des Marionnettes, samedi soir. Le président actuel, M. Léo Leblanc, au centre, pose ici avec deux de ces membres soit MM René Pelletier, à gauche, et Benoit Jacques. Quant au président fondateur, M. Maurice Blais, il était absent de la fête pour raison de santé.
[C.M. Peuple-Courrier]

Le Corps Les Marionnettes devient la 2^{ème} Décade

(C.M.) Les Marionnettes de Montmagny sont mortes, vive la 2^{ème} Décade qui leur survivra!

Samedi soir dernier au Centre Sportif Le Bûcheron, à l'occasion d'un banquet soulignant le 10^{ème} anniversaire de fondation du corps de tambours et clairons de Montmagny, le nom de Marionnettes fut troqué pour celui de 2^{ème} Décade en raison du fait que le corps est dorénavant mixte et doit souffrir quelques modifications.

M. Serge Fournier, agissant comme maître de cérémonie, a fait l'historique de ces héroïnes et de leurs directeurs qui furent les ambassadeurs de Montmagny, de la région Côte-du-Sud et même de la province. Il rappela la fondation du corps en 1968 sous la présidence de M. Maurice Blais et grâce au support financier du Centre Sportif Le Bûcheron qui n'a d'ailleurs jamais cessé de les

encourager, la première sortie officielle des 61 membres Marionnettes le 24 juin 1969 et leur intronisation en présence du maire Cajetan Gauthier, de l'honorable Jean-Paul Cloutier, alors député de Montmagny et ministre de la Santé, et du curé Mgr Paul-Emile Deschênes qui a béni drapeaux et instruments, sans oublier le championnat Junior B clairons en 1973 et le championnat national à Waterloo en 1975.

Puis le président actuel, M. Léo Leblanc, ramena l'auditoire dans le temps présent en remerciant tous les collaborateurs de cet organisme. "Aujourd'hui, a-t-il dit avec émotion, nous choisissons un nouveau nom et lundi (en l'occurrence le 30 janvier) nous commencerons la confection d'un nouvel uniforme grâce à un projet Canada au Travail de \$14,000 qui fournira de l'emploi à six personnes durant 13 semaines, avec la collaboration de la Cité qui

prête le local. Ce costume sera présenté publiquement le 26 février prochain lors d'un souper canadien au profit de la 2^{ème} Décade au Centre Sportif Le Bûcheron. Il ne nous restera, a conclu M. Leblanc, qu'à essayer de rapporter à nouveau tous les honneurs que nos anciennes Marionnettes ont donnés à Montmagny".

La 2^{ème} Décade, qui compte actuellement 90 membres dont 80 filles et 10 garçons, opère avec un budget d'environ \$30,000 administré par un bureau de direction composé de MM Léo Leblanc, président, Maurice Coulombe, vice-président, Gérard Patry, secrétaire, Serge Fournier, trésorier, Pierrette Cloutier, directeur général, ainsi que MM Gilles Gagnon, Jean Proulx et Mmes Louise Langlois et Margot Boulet.

Sur le plan technique, le corps bénéficie d'un personnel de 10 personnes qui sont

André Lacroix, Michel Germain, Pierre Jean et Renée Turgeon, instructeurs en drum, Raymond Rhéaume, François Roy et Lyne Gagné instructeurs en clairon, Jean Croteau en marche et manœuvres, Jacques Létourneau, compositeur, et Sonia Fournier, instructeur sur les couleurs, lors des pratiques qui se tiennent les mercredis, vendredis et samedis. Enfin un petit message en terminant: il y a place encore pour quelques membres sur les couleurs.

AVOCAT

Me Florian Pelletier

TELEPHONE
BUR.: 248-5536
RES.: 248-1803

68, RUE DU PALAIS DE JUSTICE,
SUITE 102, C.P. 487
MONTMAGNY, QUE. G5V 3S9

PARTICIPANT A L'AIDE JURIDIQUE

LEANDRE BOUTIN

ASSUREUR-VIE

L'ASSURANCE-VIE
DESJARDINS

Bureau et résidence, Cap St-Ignace, Montmagny (Québec)
Bur.: 23 Ouest, de Gaspé, St-Jean Port-Joli (Québec)
Téléphone Bur.: (418) 598-3041 Bur.: Rés.: 246-5510







CHEVROLET **CADILLAC** **GM**

BLAIS
TRAHAN

MONTMAGNY

L'ENSEIGNE
D'EXCELLENCE

Licence 1978
plus coût de

l'assurance automobile
du Gouvernement

GRATUITS

avec l'achat d'une voiture neuve
ou d'une voiture usagée
de \$1,000.00 et plus.

Montmagny 248-2323
Sans frais d'appel de Québec 884-2310

MERCREDI 1 ET 8 FEVRIER

SEAU À PRIX
SPÉCIAL



Une offre du Colonel pour vous aider à combattre l'inflation. Pour nourrir de 5 à 7 personnes.

\$5.00

La Villa du Poulet.

110 Boul. Taché Ouest, Montmagny

248-3065

Le Livre Vert sur le loisir: on en parle à La Pocatière

Le Livre Vert sur le loisir au Québec semble, depuis quelques semaines, retenir l'attention. Pour plusieurs, ce livre apporte certaines lumières à savoir où en est le loisir et une occasion de participer activement à un débat constructif.

Par contre, d'autres n'y voient là qu'une simple procédure gouvernementale pour faire passer des politiques sans que nous y soyons pour quelque chose.

Il reste, tout de même, que l'avènement du Livre Vert sur le loisir au Québec ne peut nous laisser indifférents. Il est l'occasion de faire un bilan personnel de

notre action et une façon de l'exprimer aux autorités concernées.

Plusieurs questions sont soulevées à la lecture de ce Livre Vert et le gouvernement entend mener sa consultation pour rejoindre le maximum de gens.

Le Service des Loisirs de La Pocatière s'associe à cette démarche et compte y participer en provoquant une rencontre qui aura lieu lundi le 6 février 1978 à 20 heures au Centre Culturel de La Pocatière.

Les personnes qui répondront à l'appel pourront amener leur point de vue tant dans les secteurs du socio-culturel que du sport

ou du plein air.

Sport

Au niveau du sport, on pourra s'interroger sur l'équipement qui est suffisant ou non pour une participation, en est-on à payer trop cher? Le développement du sport devrait-il commencer dès l'élémentaire ou existe-t-il d'autres solutions à envisager?

Socio-culturel

Pour ce qui est du socio-culturel les ressources du milieu favorisent-elles la participation? La part de ce domaine du loisir est-elle le parent pauvre du sport? Des ateliers ou des cours existent, doit-on penser à autre chose pour revaloriser ce

secteur?

Plein-air

Le plein-air connaît un essor considérable, doit-on aménager d'autres espaces ou réaménager simplement ce que nous possédons?

Ressources humaines

Les ressources humaines sont-elles suffisantes pour maintenir des structures qui permettront de vivre son loisir? Le bénévole est-il appelé à amplifier son intervention dans l'organisation des loisirs? Les règles du jeu doivent-elles être mieux définies entre les bénévoles et les travailleurs en loisir? Comment allier le travail de ces derniers et celui des bénévoles?

Ressources physiques

Voit-on un écart marqué entre les différents secteurs du loisir du côté des équipements? La concertation scolaire-municipale peut-elle et ou doit-elle se faire?

Ressources financières

La création d'un ministère du loisir est-elle une solution à tous nos maux? Doit-on reviser les normes d'assistance financière? Le rôle des organismes publics face aux organismes privés, quel genre de soutien est-il souhaitable et réaliste?

Autant de questions soulevées par le Livre Vert sur le loisir. Il n'en demeure pas moins que d'autres interrogations sont manifestes. Les gens présents à cette rencontre pourront amener des éléments importants de leurs expériences en loisir et des besoins qui sont le quotidien de leur action. C'est donc un rendez-vous pour les gens de la région de La Pocatière, au Centre Culturel de La Pocatière, lundi le 6 février 1978 à 20 heures.

Julot Dion
Directeur en loisirs

Rivière-Ouelle aura aussi son carnaval

(C.C.) Qualifiée de période creuse de l'année par certains, la saison hivernale est, pour nombre d'autres, le temps des réjouissances et une époque intense d'activités sportives. C'est un peu dans cette dernière perspective que le Conseil des Loisirs de Rivière-Ouelle a décidé de mettre sur pied l'organisation d'un carnaval qui se déroulera tout au long du mois de février.

Surtout placées, les fins de

semaine, le samedi plus particulièrement, les activités sont principalement orientées en fonction de la vie sportive et de plein air. C'est ainsi que, le quatre février, on ouvrira les festivités par une course de ski de randonnée s'adressant, soit aux hommes, soit aux dames. En soirée, ce sera l'inauguration officielle du Carnaval et on présentera les duchesses au public qui, ensuite, pour-

ra passer une partie de la nuit à danser.

Le samedi suivant, le 11 février plus précisément, les jeunes de 14 à 18 ans pourront démontrer leurs talents de coureurs cyclistes sur glace. Un peu plus tard, au cours du même après-midi, une partie de hockey opposera les pères aux fils, tandis que les dames pourront se mesurer à leurs filles, dans une joute de ballon sur glace.

Et il en sera ainsi, au cours des deux fins de semaine qui suivront, soit celles des 18 et 25 février. Des parties de hockey sont prévues, de ballon sur glace, des courses en patins, en raquettes, etc... A noter, en terminant, qu'un soir de chacune de ces journées, la population sera invitée à une soirée dansante placée sous les auspices d'un des quatre duchés, à tour de rôle.

côté enseignes
un point c'est tout!
PARTOUT AU QUÉBEC



VENTE CARNIVAL



Du 1er au 4 février 1978

 <p>Fauteuil berçant rembourré</p> <p>Prix Carnaval</p> <h3 style="font-size: 1.5em;">\$77.00</h3>	<p>T.V. Hitachi 20" couleur</p> <p>Prix Carnaval</p> <h3 style="font-size: 1.5em;">\$577.00</h3>	 <p>Chaise Miracle</p> <p>Prix Carnaval</p> <h3 style="font-size: 1.5em;">\$117.00</h3>
--	---	---

DALICO INC.

Rte. 230, Galeries La Pocatière 856-2577

Le Comité des 5 se cherche un nouveau représentant au C.E.M.

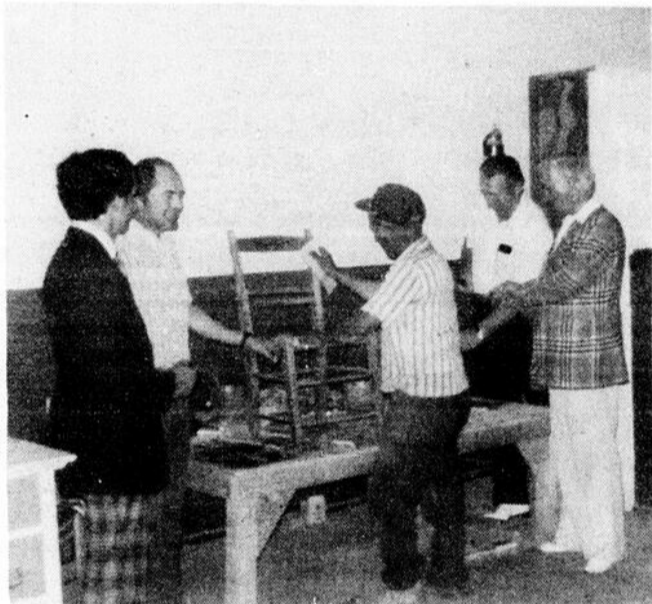
(C.M.) Tous les travailleurs manuels de la ville de Montmagny sont invités à participer à l'assemblée générale qui se tiendra mardi le 7 février à 20 heures, à la grande salle de l'école Beaubien, pour procéder au choix d'un remplaçant de M. Claude Audet comme représentant des travailleurs d'industries sur le Conseil d'administration du Conseil Economique de Montmagny.

M. Audet, comme nous l'annoncions la semaine dernière, à titre d'échevin a été mandaté par le Conseil municipal pour

siéger au C.A. du Conseil économique. L'assemblée des travailleurs, le 7 février, est l'initiative du Comité des 5 dont le président est M. Jean-Paul Robin et le secrétaire M. Georges Clavet. En plus du choix d'un nouvel administrateur ouvrier du C.E.M., on fera lecture du rapport des activités à ce jour et on proposera une nouvelle dénomination du Comité des 5 organisme qui a pris la relève du Comité de reclassement des Travailleurs de Bélanger créé pour contribuer à assurer la survie des entreprises.

Prolongation de deux mois pour la Menuiserie St-Paul

(C.M.) Le responsable du projet Canada au Travail "Menuiserie St-Paul", M. Roland Prévost, vient d'obtenir du ministère de la Main-d'Oeuvre et de l'Immigration une subvention supplémentaire de \$7,352 qui lui permettra de maintenir son entreprise huit semaines de plus.



De dix mois qu'elle était initialement, soit de juin 1977 à mars 1978, la durée du projet passe à 12 mois à savoir jusqu'à la fin mai. Quant au budget d'opération fixé préalablement à \$41,096 il se chiffre maintenant à \$48,448.

Rappelons que dans le cadre de ce projet ils sont cinq hommes qui s'affairent à la rénovation de vieux meubles, à l'intérieur de l'ancienne salle des loisirs de St-Paul qui leur sert d'atelier.

A l'occasion d'une visite à la Meunerie St-Paul, dernièrement, MM. Claude Boileau, directeur du Centre de Main d'Oeuvre du Canada à Montmagny (à l'extrême gauche), Adrien Lambert, député fédéral de Bellechasse (deuxième de droite) et Jean-Paul Cloutier, conseiller-comptable, ont constaté l'habileté de ces artisans. Ils discutent ici avec le responsable du projet, M. Roland Prévost (deuxième de droite) et M. Eugène Picard à l'oeuvre sur une chaise.

L'initiative s'avère fructueuse puisqu'à date, selon M. Prévost, on aurait remis en état entre 500 et 600 meubles provenant de St-Paul, Ste-Apolline, St-Fabien, Notre-Dame du Rosaire, Armagh et quelques autres municipalités des alentours. En fait ça va si bien, a laissé entendre M. Prévost, qu'on étudie présentement la possibilité d'implanter cette industrie en permanence à St-Paul.

NOTAIRES

PIERRE BOUTIN

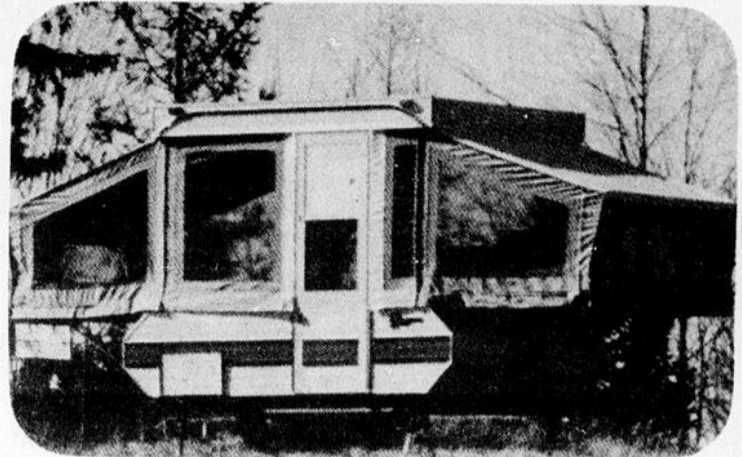
MARC BOULANGER

78 de la Gare Montmagny 248-1115

Cessionnaire des greffes de Louis Pelletier, Gonz. Bélanger, D. Plante. — Services professionnels tous les jours 9 à 17 hres et les lundi-mercredi-vendredi 19 à 20:30 heures.

NOUS AVONS UNE SALLE DE MONTRE

CHAUFFEE AVEC PLUS DE 30 MODELES A L'INTERIEUR



1976 BELLEVUE

DL8 Réfrigérateur chauffage Auvent, ressorts **2795.**

1974 BELLEVUE

DL8 SPECIAL Réfrigérateur chauffage, toilette Auvent, ressorts **2695.**

1973 BELLEVUE

DELUXE 6 Auvent, corde **1695.**

1974 BELLEVUE

SUPER 6 **1595.**

1975 BELLEVUE

SUPER 4 grande cuisinette **1095.**

1972 BELLEVUE

JUNIOR 4 Toit toile chauffette, roue secours **550.**

1975 LIONEL

LPL 100 6 PLACES de luxe **1795.**

1976 BONAIR

1000 6 PLACES comme neuve **2095.**

1973 CONFORT

6 PLACES Réfrigérateur très propre **1795.**

1972 REMBEC

8 PLACES Chauffette réfrigérateur **1695.**

1972 REMBEC

6 PLACES Réfrigérateur, Auvent **1495.**

1971 REMBEC

6 PLACES Auvent, ressorts **1195.**

52 TENTES-ROULOTTES NEUVES A LIQUIDER

BELLEVUE MINI 6 **1495.**

BELLEVUE DELUXE 7 **2095.**

BONAIR à partir de **1795.**

LEXTRA à partir de **1695.**

23 ROULOTTES NEUVES A LIQUIDER

APALACHE 35'-23½'-20'

BELLEVUE 16.5'-18'-20'

HOLIDAY 17.5'-19.5'

-21'-22'-24'-26'

BOLER 13'

Choix de 5 modèles usagés, 15' à 23'

Pourquoi pas maintenant?

HEURES D'AFFAIRES:

Lundi au vendredi de 10 hres A.M. à 5 heures P.M.
Samedi et dimanche jusqu'à 4 hres P.M.

V L.G. Vigneault 1971 INC.

Route 20, Sortie 232

Montmagny

248-2228

Pour bien nettoyer... Faut être équipé!

MAINTENANT AU SERVICE DES GENS DE LA REGION.

- Service de lavage par procédé mécanique
- Lavage à la vapeur de: MURS, PLAFONDS, TAPIS
- Résidences
- Edifices à bureaux
- Estimation gratuite
- Service: jour et soir
- Assurance responsabilité



GUY LACOMBE, PROP.

LES ENTREPRISES MURALES

188, Montée de la Rivière du Sud

Montmagny

248-2822



'J'ai le béguin pour



Bonjour Provigain!

Moi, j'ai vraiment le béguin pour Provigain, parce qu'on prend soin de moi. Et de toutes les façons: des bouches fendues jusqu'aux oreilles, des gens toujours serviables, des prix qui font mon affaire, un choix en plein dans mes goûts!

En tous les cas, moi, j'ai le béguin pour Provigain.
Un client qui se sent bien,
Gilles. xxx



Cigarettes Vantage

FILTRE

FORMAT KING SIZE

PRIX POPULAIRE

Produits Surgelés

Liqueur Pepsi-Cola **.29**
BOUTEILLE 26 ONCES PLUS DEPOT

Café frais moulu **3.59**
MAXWELL HOUSE SAC 1 LIVRE

Lasagne Mc Cain **2.59**
FORMAT 2 LIVRES

Fromage Kraft **1.49**
CANADIEN TRANCHE INDIVIDUELLE CELLO 16 ONCES

Fèves assaisonnées **.41**
DEL MONTE JAUNES OU VERTES BOITE 14 ONCES

Mayonnaise Kraft **.89**
JARRE 16 ONCES

Shortening Crisco **.63**
LA LIVRE

Substitut de sucre **.83**
ADOLPH FORMAT 21.8 ONCES

Mélange à gâteaux **.69**
DUNCAN HINES BLANC LUXE OU CHOCOLAT BOITE 19 ONCES



Papier de toilette

Cottonelle

COULEURS ASSORTIES

CELLO DE 4 ROULEAUX

99

Macaroni à la viande **1.69**
MC CAIN FORMAT 2 LIVRES

Macaroni au fromage **1.49**
MC CAIN FORMAT 2 LIVRES



Sacs à déchets Glad

EXTERIEUR
26x36
Format de 10

99

INTERIEUR
11x9x22
Format de 12

49

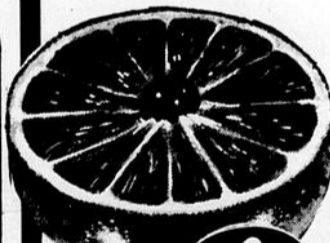
les fruits et légumes

Pamplemousses

BLANCS DE LA FLORIDE

PRODUIT DES ETATS-UNIS

GROSSEUR 48



8/89

Piments verts

PRODUIT DE LA FLORIDE LA LIVRE

.48

Champignons café

(WATERLOO) PRODUIT DU QUEBEC BOITE 1/2 LIVRE

.78

Rutabagas

PRODUIT DU QUEBEC CANADA NO. 1 CELLO 5 LIVRES

.48

Chocolat chaud **2.27**
INSTANTANE NESTLE BOCAL 23 ONCES

Jus d'oranges **1.31**
RECONSTITUE F. B. I. SUCRE OU NON SUCRE JARRE 64 ONCES

Céréales **.99**
RICE KRISPIES DE KELLOGG BOITE 500 GRAMMES

Pain Campagne St-Honoré **.86**
GRILLE SANS SEL FORMAT 260 GRAMMES

Pois verts No. 4 **.39**
IDEAL CHOIX BOITE 19 ONCES

Dîner Cordon Bleu **.86**
BOITE 21 ONCES

Miel crémeux Apix **1.18**
NO. 1 FORMAT 16 ONCES

Pêches Aylmer **.49**
DEMIES OU TRANCHEES OU SALADE DE FRUITS BOITE 14 ONCES

provigain

“...et nous,

provigain



Eau minérale
Montclair
BOUTEILLE 30 ONCES

39




Soupe Habitant
POIS OU LEGUMES
BOITE 28 ONCES

49



Margarine molle
Monarch
BOL DECORATIF 1 LIVRE

69



Essuie tout Kleenex
BLANC OU COULEURS ASSORTIES
CELLO DE 2 ROULEAUX

99

Crème à barbe NOXZEMA AEROSOL 200 ML	.97
Poires Bartlett AYLMER CHOIX BOITE 19 ONCES	.65
Shampooing NOXZEMA CONTENANT 350 ML	1.47
Sauce aux pommes LEAHY JARRE 28 ONCES	.83
Nourriture pour chien BALLARD Morceaux ragout de boeuf boulettes de viandes Boite 14 et 15 onces	.39

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 4 FEVRIER 1978

les produits Provigo

Thé Provigo ORANGE PEKOE BOITE DE 40 SACHETS	1.59	Sirop Doré Provigo CONTENANT 26 ONCES	.63
Huile végétale Provigo CONTENANT 32 ONCES	1.35	CONTENANT 52 ONCES	1.13
Farine tout usage Provigo SAC 7 LIVRES	1.18	Remove Provigo BOUTEILLE 4 ONCES	.59
Fèves blanches Provigo CELLO 2 LIVRES	1.43	Détergent liquide Provigo AU CITRON CONTENANT 64 ONCES	1.59
Cornichons tranchés PROVIGO BOCAL 16 ONCES	.69	Huile de bain Provigo CONTENANT 24 ONCES	1.29
Biscuits Provigo SAVEURS ASSORTIES FORMAT DE 14 ONCES OU 1 LIVRE	.99	Nettoyeur liquide Provigo AU CITRON CONTENANT 32 ONCES	.89
Chocolat Provigo CAMEL ROLLS, MACARONS, ROSEBUDS OU WAFERS FORMAT 340 GRAMMES	1.59	Nourriture pour chien PROVIGO AU BOEUF 3 SAVEURS BOITE 72 ONCES	2.39

Fesse de jambon cuit DEGRAISSEE, DECOUENNEE PRET A MANGER Partie de la croupe LA LIVRE  <h1>1.08</h1>			
Cuisses de poulet FRAICHES pour griller la livre	.99	Saucisse fumée cocktail MAPLE LEAF FORMAT 8 ONCES	.89
Poitrines de poulet FRAICHES, VIANDE BLANCHE LA LIVRE	1.29	Eggs rolls Bilopage BOITE DE 12	1.79
Porc haché DECONGELE LA LIVRE	.99	Tourtière Provigo GRAND FORMAT 16 ONCES CHACUNE	.99
Haut patte de porc FRAIS LA LIVRE	.49	Poulet frit pané FLAMINGO BARILET DE 9 MORCEAUX	2.98
Biscuits ROYAL ET VILLAGE DE VIAU BOITE 2 LIVRES	1.29	Papier aluminium REYNOLD LARGEUR 12 POUCES ROULEAU DE 50 PIEDS	1.10

VOUS POUVEZ GAGNER L'UNE DES
2 HONDA CIVIC 78



Collectionnez la toute nouvelle série
"PROVIGO vous aide à choisir..."

5 cartes « Une Tour de conseils pratiques » Des recettes exclusives et économiques « Présentés par Sœur Berthe, C. S. S. et le Docteur France Dubois, Diététicienne.



et l'un des
100 BONS D'ACHAT
D'UNE VALEUR DE \$50.00 CHACUN
A GAGNER

REGLMENTS
DISPONIBLES CHEZ
VOTRE MARCHAND
PROVIGAIN



Un nouveau livret toutes les deux semaines

GRATUIT

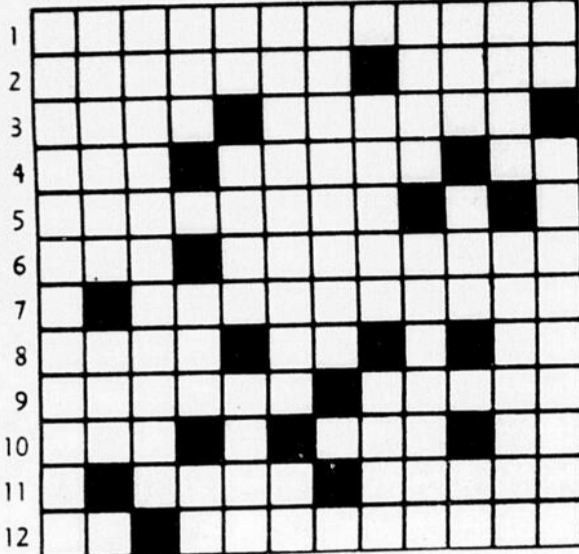
Demandez-le à la caissière
Provigain, Provibec, Provipop,
Provi-soir, Jato, AVA et
Les Aubaines Alimentaires

on a des gains pour vous."

mots croisés québécois

problème: no 404

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12



HORIZONTALLEMENT

- 1- Dessin de nuit.
- 2- Gai, vif. -- Nom donné au poumon de certains animaux de boucherie (pl.).
- 3- Action de mettre. -- Plantes de la famille des papilionacées.
- 4- En forme d'oeuf. -- Revêtement en pierres sèches. -- Avant-midi.
- 5- Représente à quelqu'un les inconvénients d'une action.
- 6- Du verbe "aller". -- Couperai la tête.
- 7- Homme payé à la journée.
- 8- Parcours des yeux. -- Conjonction. -- Dieu solaire.
- 9- Dérisonnable, fou. -- Ville de Grèce.
- 10- Manche au tennis. -- Nom de dignitaires orientaux musulmans. -- Notre-Seigneur.
- 11- Un des cinq grands lacs américains. -- La première-née.
- 12- Infinitif. -- Qui servent à nettoyer.

Première page d'un journal.

- 3- Attentat à la majesté souveraine.
- 4- Biographie d'un homme. -- Essaya. -- Radian.
- 5- Article espagnol. -- Pneumatique. -- Du verbe "nuire".
- 6- Elle ne sait ni lire ni écrire. -- Conjonction.
- 7- Attirent par quelque espérance trompeuse.
- 8- Attribua, imputa. -- Personnage biblique.
- 9- Alliée. -- Sélectionnerais.
- 10- Refus. -- Triage. -- Négation.
- 11- Cardinal allemand (1401-1464). -- Nom générique de tous les appareils d'aviation.
- 12- En matière de. -- Femmes des maires.



VERTICALEMENT

- 1- Auteur de mémoires historiques.
- 2- Donner de l'éclat. --

Premier contact de la population d'Armagh avec les objectifs du programme Canada au Travail "Culture et Agriculture"

(P.B.) Dans le cadre des objectifs du programme Canada au Travail "Culture et Agriculture", les employés de ce projet organisaient, vendredi dernier au sous-sol de l'église d'Armagh, le visionnement de deux films sur l'agriculture. Près de cinquante personnes assistaient à la présentation d'un film de l'ONF sur l'alchimie nouvelle et un autre du Collège MacDonald, sur la fabrication du compost.

Dans ce premier court-métrage réalisé par l'ONF et tourné dans un Centre de recherches du Massachusetts, l'assistance présente a pu se familiariser avec l'utilisation intégrée de sources d'énergie naturelle. L'auto-suffisance et les alternatives dans une exploitation agricole, les variétés de légumes selon leur condition d'adaptation, les effets de l'irrigation du sol au moyen d'un bassin de pisciculture, furent autant de points qui ne manquèrent pas de soulever l'intérêt des participants. La population présente a donc pu juger des résultats impressionnants de ce groupe de chercheurs américains, avec des moyens aussi rudimentaires que l'énergie éolienne et la culture en serres sur leur ferme expérimentale.

Ces chercheurs démontrèrent bien la nécessité de repenser notre façon d'exploiter l'agriculture et de solutionner les problèmes pratiques que cela suppose. La culture basée sur l'expérimentation, le recyclage et le compost présentent autant de technologies qui respectent encore l'environnement. Le deuxième film

du Collège MacDonald devait d'ailleurs sensibiliser l'auditoire sur cette question en expliquant la fabrication d'un engrais organique comme le compost.

Après que Mlle Francine Dion eut donné quelques explications sur la fabrication du compost, tel que mentionnée dans le film, soit: la superposition de deux couches de matières composées de terre, fumier, déchets et encore de la terre, elle démontra comment on fabrique un bon compost grâce à une fermentation lente et à un bon degré d'humidité. D'ailleurs le film relatait deux expériences à ce niveau: d'abord dans le secteur du jardinage et de la petite culture et enfin dans les champs d'une exploitation agricole plus vaste.

Les explications de l'animatrice sur la fabrication du compost, devaient faire l'objet d'une discussion parmi les participants. Des questions aussi pertinentes que la durée de formation d'un compost et les substituts dans sa fabrication furent

posées par l'assistance. Ainsi donc, ce premier contact avec la population locale d'Armagh avec les objectifs du projet "Culture et Agriculture" ne sera certes pas le dernier. En effet, tel que nous le mentionnait Mlle Martine Dion, employée de

ce projet, la population d'Armagh et des environs pourra visionner à nouveau d'autres films, toujours dans la perspective de sensibilisation et d'éducation du milieu rural, face aux nouveaux modes de développement du secteur agricole.

Tél.: 884-2908

MORISSET PIECES D'AUTOS Enr.

MECANIQUE GENERALE
VENTE ET ACHAT DE PIECES D'AUTO
SERVICE DE REMORQUAGE
LONGUE DISTANCE

St-Michel, Cté Bellechasse, Qué.

ROBERT CORBIN m.e.l.



ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Spécialiste en
chauffage électrique

104 Ave Ste-Julie, Montmagny 248-2396

Vente de générateur de ferme et résidentiel

«Estimation sur demande»

Grand Spécial

escompte de

50% et plus

sur

- Bottes de Ski Alpin
- Skis Alpin
- Patins

**Bois
Matériaux
de construction**

GROS
DETAIL

LP



LEMIEUX & PROULX INC.

47 est, St-Jean Baptiste, Montmagny

248-3400

Ligne directe Québec 884-2882

Nous fermons le Samedi à 4 heures P.M. durant toute l'année.

JP DISTRIBUTEUR gros et détail

- Tuyaux et équipement de creuseurs de puits
- Acier de toutes dimensions
- Broche, clôtures de ferme et industrielle

248:3800

:3870

:3872

MANUFACTURIER

- Barrières métalliques
- Usinage, soudure tout genre
- Travail sur presse hydraulique de 200 tonnes

Location: Services de GRUES MOBILES

J. PICARD & FILS INC.

St-Pierre, cté Montmagny

Couronnement de la Reine du Carnaval de St-Vallier

(P.B.) Une foule de plus de 200 personnes assistaient, samedi soir, au couronnement de la reine du Carnaval de St-Vallier, à la salle de

l'OTJ de St-Vallier.

C'est visiblement très émue que Martine 1ère Lemieux se vit offrir la couron-

Carole 1ère Leclerc, Reine du Carnaval St-Pamphile

(A.F.) C'est devant une foule enthousiasmée de 500 personnes que Carole 1ère Leclerc coiffa la couronne royale. Après six capsules soutirées du grand baril, Carole patronnée par les hommes et femmes d'affaires de St-Pamphile devenait reine du Carnaval d'hiver.

Accompagnée du Bonhomme Carnaval, la nouvelle élue exprima sa joie et sa gratitude à l'organisation et à tous ceux qui l'ont si bien encouragée à la vente de billets. Fleurs et cadeaux furent remis à la reine et aux duchesses Diane et Jocelyne. Tous les organisateurs ont transmis leurs bons vœux à sa Majesté pour ensuite ouvrir le bal animé par les Frères Lizotte.

Le magnifique décor exécuté par Mme Juliette D. Gagnon et les ravissantes toilettes des duchesses réhaussaient cette soirée de couronnement à la polyvalente St-Pamphile. La vente de billets a rapporté \$3,710. par ailleurs le voyage en Floride pour deux personnes

a été gagné par Mlle Françoise Michaud de St-Pamphile. Les activités carnavalesques se poursuivront le 4 février avec la soirée canadienne toujours sous la présidence de sa Majesté Carole 1ère.



Carole Leclerc nouvellement élue reine du Carnaval 78 pose en compagnie du Bonhomme Carnaval.

[Photo A. Flamand]

ne de la Reine du Carnaval 1977-78. Après que plus de 12 capsules eurent été tirées au hasard, la soirée devait atteindre son point culminant. En effet, la foule enthousiasmée attendait avec impatience la cinquième et décisive capsule qui favorisait Martine 1ère, Guylène 1ère ou Marlène 1ère, lesquelles possédaient alors chacune quatre capsules.

Ce carnaval organisé par l'OTJ de St-Vallier viserait à financer les activités de cet organisme au cours de l'année 1978. Les organisateurs ont d'ailleurs réussi à ramasser plus de \$5,014. grâce à cette vente de billets en vue du couronnement.

Mme Thérèse Rioux, présidente du Carnaval de St-Vallier, se dit particulièrement satisfaite du succès financier de cette année, au niveau de la vente des billets auprès de la population de St-Vallier et des environs. Les duchesses qui avaient pratiquement vendu le même nombre de billets auraient mérité le

titre de reine comme l'affirmait Mme Rioux. Elle furent d'ailleurs très bien secondées par leurs intendants et les organismes locaux tels que la Chorale, la Garde paroissiale et enfin l'OTJ.

Gagnants du tirage

Par ailleurs, les gagnants du tirage furent Mme Gaston Mercier de St-Vallier pour un premier prix de \$500. offert par l'OTJ de St-Vallier, M. Benoit Roy de St-Vallier, pour un buffet de coin, M. Roger Phaneuf de Mont-réal pour une chaise miracle, M. André Rochefort de St-Vallier pour un malaxeur électrique. D'autres prix ont été aussi attribués à M. Raynald Blouin de St-Vallier qui se méritait un fauteuil, Mlle Solange Asselin de St-Charles un stéréo huit pistes, Mme Nathalie Corriveau de St-Vallier, une sculpture sur bois et M. Camille Aubé aussi de St-Vallier pour un banc de comptoir et enfin M. Gérard Labonté une friteuse électrique comme neuvième prix.



La Reine du Carnaval de St-Vallier a été choisie samedi soir dernier, à la salle de l'OTJ de St-Vallier. Martine 1ère Lemieux adresse la parole à ses sujets après son couronnement.



**Germain
Simoneau A.V.A.**

Assureur-vie agréé

L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS

15 Nord, Du Bassin, Montmagny (Québec)
Lévis (418) 837-2421 Montmagny (418) 248-2802

Tél.: 248-5872

**LES DRAPERIES
MONTMAGNY ENR.**



Décoration intérieure

Confection de tentures, Couvre-lits, Accessoires de bain,
Toiles de toutes sortes - MODELES EXCLUSIFS

29 O. St-Jean Baptiste, Montmagny

R. Langlois, prop.

ESTIMATION GRATUITE

*La cuisine de vos rêves...
Venez la voir "de tous les côtés"*

**NOUVELLE SALLE DE MONTRE
SUR PLACE:**

- Nombreux modèles en démonstration
- Armoires installées, comme dans votre cuisine

UNIQUE DANS LA REGION:

- Vaste entrepôt • Livraison Immédiate



Recherchez ce sceau
symbole de qualité

Choisissez et emportez
ou faites livrer...

Installation si désirée.

LE CENTRE DE L'ARMOIRE

ROLLAND MATHURIN Inc.

VENTE ET INSTALLATION

160, 4ème rue sortie 232 de la Rte 20
Montmagny

Tél.: 248-3863



HEURES D'ACCUEIL: Le jour, de 9 hres a.m. à 5 hres p.m. -
Jeudi, vendredi jusqu'à 9 hres p.m. et le samedi jusqu'à midi.



**L'ASSOCIATION DES MARCHANDS
DES GALERIES MONTMAGNY INC.**

VOUS DIT...

C'EST A
VOTRE TOUR
DE VOUS
LAISSEZ PARLER
D'AMOUR

LE 14 FEVRIER
JOUR DE
LA ST-VALENTIN,
CUPIDON
VOUS RESERVE
DES SURPRISES





M. Michel Bernier responsable du comité de la piscine reçoit des mains de M. Philippe Bélanger trésorier, le montant de \$500.00 dollars devant le président Aurèle Gagnon. [Photo A. Flamand]



Le trésorier du Club Lions Ste-Perpétue M. Philippe Bélanger [à gauche] remet le chèque de \$300. dollars au responsable du club 4H Ste-Perpétue M. André Chouinard en présence du président du Club Lions M. Aurèle Gagnon. [Photo A. Flamand]

Le responsable 4-H au Club Lions Ste-Perpétue

(A.F.) M. André Chouinard était le conférencier animateur au souper mensuel du club Lions de Ste-Perpétue. Brièvement, M. Chouinard a fait l'historique des clubs 4-H puis précisé que le club Ste-Perpétue s'est classé parmi les 30 meilleurs clubs 4-H de la province sur une possibilité de 375.

Au printemps dernier les 4-H de Ste-Perpétue ont remporté le concours régional avec un théâtre de marionnettes; pour ce groupe de jeunes, l'année 76-77 fut une des meilleures.

Le Club Lions de Ste-Perpétue organise trois grosses activités par année; un concours de panache, un festival folklorique et le tirage d'une automobile; parmi ces activités, le concours de panache qui a eu lieu le 26 novembre dernier a suscité une vive participation et remporté la jolie somme de \$898.44 en revenus nets.

Etant un organisme à but non lucratif, le Club Lions distribue ses revenus à des oeuvres paroissiales et à l'occasion de ce souper le club 4-H fut récipiendaire d'une somme de \$300. et le comité de la piscine en a reçu \$500.

CLSC St-Pamphile

Elaboration d'un programme sur les personnes âgées

En tant qu'organisme qui travaille auprès de la population, le personnel du CLSC St-Pamphile se réunissait en février 1977 afin de discuter de la condition de la personne âgée. Suite à cette rencontre un comité fut mis sur pied, comité qui a pour mandat de faire une étude auprès de la population de 60 ans et plus afin d'en connaître les besoins.

Bien des étapes ont été franchies depuis cette rencontre; nous avons décidé de faire une étude venant de la base, c'est-à-dire rencontrer des gens de 60 ans et plus. Pour qu'une telle étude soit valable, il faut rencontrer 250 personnes. La méthode retenue est un questionnaire que nous distribuerons nous-mêmes aux gens que nous avons sélectionnés. Pour mettre sur pied un tel questionnaire, nous avons rencontré certains clubs de l'Age d'Or de la région ainsi qu'une vingtaine de personnes choisies dans la population de 60 ans et plus.

Maintenant, nous sommes prêts à rencontrer les gens

que nous avons sélectionnés. Oui, 250 personnes de 60 ans et plus seront rencontrées par des gens qui travaillent au CLSC.

Nous comptons beaucoup sur la collaboration des personnes que nous avons sélectionnées. Sans vous, nous ne pouvons vous aider.

Après avoir complété tous les questionnaires, nous serons en mesure de dire si les personnes de 60 ans et plus ont besoin d'un programme pour elles au CLSC.

Les résultats de cette recherche seront connus, si nous n'avons pas de pépin, vers l'été 1978.

Si vous désirez des informations supplémentaires sur cette étude, communi-

quez avec le responsable au CLSC 356-3393.

Gilles Gignac

Technicien en assistance sociale
Responsable du programme

TELEVISION
VENTES ET SERVICE

STEREO — TELEVISION PHILIPS
• TELE-COULEUR MODULAR
• MEUBLES STEREO
• COMPACTS ELEMENTS
"APPELEZ"

Service de Radio-T.V. Enr.

A. Thibault Prop.
Laveuses, réfrigérateurs, poêles, accessoires électriques

St-Eugène, Cité L'Isle: 247-3777
3 ans de garantie pièces et main d'oeuvre

MATELAS CONDOR ENR.

C.P. 98, CAP-ST-IGNACE, QUÉ.

GOR 1H0 Tél.: Bur. 246-5611

MANUFACTURIER DE MATELAS ET DE LITS CONTINENTAUX

SPECIALITE: fabrication de matelas particuliers pour personnes souffrant de déviation de la colonne vertébrale.

PANNEE D'ELECTRICITE!

C'est la saison des tempêtes.
Affrontez-les



avec une McCULLOCH

Génératrice d'Electricité portative

MODÈLES DE 1200, 1500, 2000 et 3300 WATTS

• Poids léger • Aimant mobile de McCulloch, un principe unique qui assure un fonctionnement de tout repos.

Spécial sur cette génératrice

VENDEUR AUTORISÉ:

Gagné Sport & Equipement

516 Rte du Petit Cap Cap St-Ignace
246-3127

INVITATION
A TOUTE LA POPULATION
A L'OCCASION DES JOURS GRAS...

SOUPER POPULAIRE

Dimanche le 5 février
entre 16.30 hres. et 19.30 hres.

ECOLE SECONDAIRE BON PASTEUR

AU MENU:

Mets variés et succulents

PRIX DU COUVERT: Adultes: \$3.00
14 ans et moins: \$2.00

Nombre de cartes limité

RESERVEZ MAINTENANT A:

247-3104

ON VOUS ATTEND!

LA GARDE PAROISSIALE L'ISLET-SUR-MER



SPECIAUX DE LA SEMAINE

Ti Bone	2.05 la livre
Cuisses de poulet	.89 la livre
Porc hache extra maigre	1.19 la livre
Steak hache, congele, extra maigre	1.39 la livre
10 livres et plus	1.39 la livre
Margarine molle Laflamme	.69 la livre

Vendons seulement le boeuf de l'Ouest

La vraie maison spécialisée en viandes pour le congélateur, des coupes françaises et la charcuterie "maison".

viande de piece et emballée à votre choix

POUR LE CONGELATEUR:

Moitié de boeuf	.81 la livre
Derrière de boeuf	.98 la livre
Devant de boeuf	.61 la livre

GILLES RICHARD PROP.
Entrée ouest, Cap St-Ignace
(Ancien restaurant Chez Lucien)

BOUCHERIE CAP ST-IGNACE

246-5013

L'Hôtel-Dieu de Montmagny blanchira les services de santé de St-Jean Port-Joli

(D.G.) L'Hôtel-Dieu de Montmagny a décroché un contrat de services l'unissant au Centre Local de Services Communautaires et Centre Hospitalier de Soins prolongés de St-Jean Port-Joli, par lequel elle s'engage à fournir et renouveler la literie, en fait de s'occuper des opérations relevant de la section de la buanderie pour

le compte de cet établissement. Cet entente finalisée en décembre dernier deviendra effective à compter du 1er avril prochain. Voilà en substance ce que divulguait M. Réal Paradis, directeur général de l'H.D.M., au cours d'une conversation téléphonique, lundi le 30 janvier dernier. Cet accord serait renouvelable à chaque

année. Les clauses de l'entente se basent sur la capacité future du C.H.S.P. quand les travaux seront terminés soit 40 lits. Calculé à raison de 32 cents la livre de linge, pour un total de 175,200 lbs, le contrat devrait rapporter une somme annuelle d'environ \$52,064. Néanmoins,

pendant un certain temps, la cargaison de linge sera moins volumineuse puisque présentement on y compte 17 lits, expliquait M. Paradis. Toutefois, celui-ci spécifiait que la plan de l'établissement en construction à St-Jean Port-Joli n'insérerait pas de section de buanderie ce qui entraînerait l'obligation pour ce centre hospitalier de

conclure un contrat de services en cette matière.

Quant aux répercussions possibles de cette transaction sur le personnel, M. Paradis précisait que l'entente ne provoquera aucune mise à pied à St-Jean Port Joli et d'autre part, n'engendrera aucun débouché nouveau à l'H.D.M., en no-

tant toutefois une possibilité de prolongation des heures de travail pour les employés de ce département au nombre de 11. M. Paradis mentionnait aussi que les négociations se poursuivent avec le Foyer d'Youville, relativement à un contrat de même nature mais que l'institution attendrait l'autorisation du ministère.

Wilson Bernier engagé comme coordonnateur de la condition physique

Conformément à une autorisation officielle du Haut Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports, la Commission régionale Pascal-Taché vient d'engager Wilson Bernier, originaire de Ste-Perpétue et résidant à St-Jean Port-Joli, comme coordonnateur du programme "Condition physique des Québécois" sur son territoire. M. Bernier entrain en fonction lundi dernier le 30 janvier.

L'engagement de M. Wilson Bernier fait suite au versement d'une subvention du Haut Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports qui doit servir à défrayer le salaire du coordonnateur et permettre le placer des crédits nécessaires pour faire démarrer le projet. Quant à la Commission Régionale Pascal-Taché, elle aura à défrayer les

dépenses inhérentes à la fonction du coordonnateur et établir un service de secrétariat.

Dans un premier temps les actions principales pour le coordonnateur sont d'établir un programme de fonctionnement du nouveau service en créant un comité consultatif formé de diverses personnes en vue de déterminer ensemble les plans d'action. Ce comité consultatif devrait être créé au cours des prochaines semaines, selon M. Wilson Bernier.

Le nouveau programme du Haut Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports sera connu par l'appellation Kino-Kébec et le ministre responsable a retenu une firme spécialisée pour faire connaître le programme à la population québécoise.

L'objectif principal de Ki-

no-Kébec est de promouvoir une activité physique pour l'amélioration de la condition physique des Québécois. M. Wilson Bernier se propose d'atteindre toutes les classes de notre société: étudiants, professeurs, travailleurs, les personnes sans emploi, etc. Le programme Kino-Kébec s'adresse à des gens de 18 à 49 ans. Le coordonnateur a tenu à préciser qu'un programme tel Kino-Kébec s'imposait au Québec pour l'avancement de l'activité physique des Québécois et qu'il se disait satisfait.

Les structures déjà en place, soit école, cours, personnes ressources, etc. seront pleinement utilisées, mais le coordonnateur ne viendra nullement s'imposer, il verra plutôt à donner de l'information aux responsables des cours en vue de toujours

améliorer le contenu des cours offerts, de sensibiliser les gens au besoin d'une activité physique quelconque tout en laissant le choix de moyens qu'ils entendent prendre pour la pratique de telles activités physiques pour les Québécois.

Kino-Kébec définit clai-

rement la promotion de toute activité physique d'améliorer la condition physique des Québécois, le programme s'étendra du 30 janvier 78 au 31 août 78 avec renouvellement de subvention du Haut Commissariat à partir du 1er septembre au 31 août de l'année suivante.

Fernand Guimond



Raymond Côté [1976] Inc. est heureux d'annoncer à la population de Montmagny et de la région que M. Denys Corneau fait partie de son personnel. Denys est bien connu dans le domaine vestimentaire. Il se fera un plaisir de vous rencontrer.

Raymond Côté
(1976) Inc.

Centre d'Achats Place Ste-Foy
Ste-Foy, Québec 651-4375

<p>du 27 janvier Série 1..... 56356</p>	<p>10 - 18 - 27 - 31 - 34 - 35 Complémentaire 28</p>
---	--

DOCTEUR
MARC BERNARD
Chirurgien Dentiste
édifice de la Caisse Populaire
Avenue de Gaspe
St-Jean Port-Joli
Tél.: Bur.: 598-3394-95
sur rendez-vous seulement

TELEVISION
VENTES ET SERVICE
STEREO-TELEVISION
• TELE-COULEUR MODULAR
• MEUBLES STEREO
• COMPACTS ELEMENTS
"APPELEZ"
Service de Radio-T.V. Enr.
A. Thibault, Prop.
Laveuses, réfrigérateurs, poêles, accessoires électriques
St-Eugène, Côté L'Islet 247-3777
3 ans de garantie pièces et main d'oeuvre

Dirigeants d'entreprises La BFD peut-elle vous aider?

- Aide financière
- Gestion-Conseil
- Formation de gestion
- Information sur les programmes gouvernementaux disponibles

Jeudi, 9 février
REGION de MONTMAGNY

M. Michel Paquette,
sera au Conseil Economique de Montmagny, 29
rue Bélanger. Prendre rendez-vous à 248-4825
(ou à Lévis 837-0282)

Vous avez besoin de fonds pour la mise sur pied, la modernisation et l'expansion de votre entreprise et vous ne pouvez vous les procurer ailleurs à des conditions raisonnables? Notre représentant se fera un plaisir de répondre à toutes vos questions.

BANQUE FEDERALE DE DEVELOPPEMENT
POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS COMMUNIQUEZ AVEC NOS BUREAUX AUX HEURES D'AFFAIRES
LEVIS — 113 ouest, St-Georges, G6V 4L2 (837-0282)

AVIS à toute la population...

M. Fernand Couture est heureux d'annoncer à toute la population qu'il est votre nouvel agent SINGER et à votre disposition pour la vente et le service sur:

- Machines à coudre
- Aspirateurs

Tout pour la couture

M. Couture bénéficie de plusieurs années d'expérience dans ce domaine.

A vous d'en profiter!

Centre Singer
Fernand Couture prop.

La Pocatière	856-3712
St-Pascal	492-2405
St-Jean Port-Joli (Boutique Barbara)	598-3562
St-Pamphile (Royaume du tissu)	356-3233

éconoflash

ON FAIT MOINS D'ENFANTS DEPUIS 1957

Depuis 1957, le taux de natalité est en chute libre au Québec. Comme le disent si bien les démographes, cela entraîne le vieillissement de la pyramide des âges.

En 1957, il y avait 29,7 naissances par mille habitants au Québec. 18 ans plus tard, cette proportion était réduite de moitié, soit 15,1 naissances par mille habitants. La situation avait été à son pire au cours des trois années précédentes, alors que le taux moyen avait atteint un plancher de 13,8 naissances par mille habitants.

Ainsi, du point de vue de la natalité, le Québec est résolument en deça de la moyenne depuis quelques années.

Dans ces conditions, l'écart entre l'Ontario et le Québec ne fait que s'accroître. La population du Québec qui représentait 83,8% de celle de l'Ontario en 1965 n'en représentait plus que 75,2% dix ans plus tard.

Lors du dernier recensement de 1971, les régions de la Côte Nord et de l'Abitibi-Témiscamingue arrivaient respectivement au premier et au deuxième rang pour le taux de natalité. Celles de la Mauricie, des Bois-Francs et de Montréal se classaient au dernier et avant dernier rang dans l'ensemble des régions du Québec.

Mais il n'y a pas que le taux de natalité qui puisse expliquer cette situation défavorable du Québec par rapport à l'Ontario. Ainsi, de 1967 à 1974, l'Ontario a attiré 544 000 nouveaux citoyens, alors que le Québec en a perdu 62 000. À ce seul chapitre, cela fait une différence de 600 000 habitants à l'avantage de l'Ontario.

MAURICE ROUSSEAU

ENCANTEUR LICENCIE
Acheteur.

terres, roulants, troupeaux laitiers

Tél. (819) 362-7674 Plessisville, Qué.

Boulangier, Fortier, Rondeau & Cie

COMPTABLES AGREES

990, De Bourgogne
Ste-Foy, G1V 4H5
Tél.: [418] 653-4431

1, Place de l'Eglise
Montmagny, G5V 2L9
Tél.: [418] 248-5777
Pierre Beaulieu, c.a.
Associé résident

Martin Chouinard, c.a.

Grâce à sa campagne de financement, la Farandole recueille \$6,000

(C.C.) Lancée le printemps dernier, et reprise au cours de l'automne, la campagne de financement de la garderie populaire La Farandole, de La Pocatière, aura permis de recueillir des dons et des contributions pour un montant total qui frise les \$6,000. C'est ce que nous apprenait, la semaine dernière, un communiqué émis par la garderie.

Bien que l'objectif de la campagne ait été préalablement fixé à \$10,000., il semble que les responsables de cette dernière soient quand même fort satisfaits des résultats obtenus. On y voit un indice de la sensibilisation de la population aux problèmes que peut causer la garde des jeunes enfants.

Des souscriptions recueillies, \$1,500, proviennent des Caisses populaires, \$200, d'une banque, \$550, des différents Conseils municipaux, \$845, des syndicats locaux, \$600, des Clubs et organismes sociaux, \$50, d'une corporation privée et \$275, d'entreprises et d'hommes d'affaires. Enfin, la reprise de la campagne, à l'automne dernier, a rapporté \$1,960.38. Il s'agissait, on s'en souviendra, de sollicitation auprès des commerces et de la vente du macaron de la garderie.

Soirée au profit de la garderie
Pour aider à combler le

déficit prévu au premier budget annuel de La Farandole, celle-ci organise, pour le 14 février prochain, à 21 heures, une soirée dansante, au Centre culturel de La Pocatière.

Fonctionnant depuis maintenant cinq mois, La Farandole offre présentement ses services à une quarantaine de familles de La Pocatière et des localités voisines. Enfin, dans son communi-

qué, La Farandole tient à rappeler qu'elle est une garderie éducative à but non lucratif. On peut avoir de plus amples renseignements en communiquant avec Marcelle Dionne, à 856-4020.

FAITES-EN LA PREUVE: IL EST BIEN PLUS AVANTAGEUX

de voyager avec...

AUTOBUS CENTRE SUD LTEE.

qu'en automobile...



SERVICE D'AUTOBUS:

- Québec
- Lévis
- Montmagny
- L'Isletville
- St-Pamphile

- Autobus luxueux et confortables avec air climatisé, toilettes, etc...
- Location d'autobus pour voyages en groupe
- Service rapide pour transport de vos colis

Contribuez à épargner l'énergie.
Éliminez les soucis de la route
Economisez sur toute la ligne

Pour voyager en toute sécurité...

**En achetant votre billet
dans un terminus
ou chez votre agent local,
vous accélérez le service!**

AUTOBUS CENTRE SUD LTEE.

102^e Fernand Rancourt

Cap Rouge, Québec, GOA 1K0.

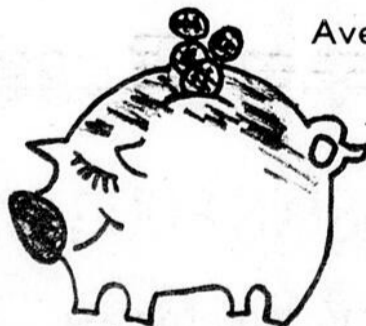
(418) 653-8899

CONSULTEZ VOTRE AGENT LOCAL

Vous désirez...

Avoir une RETRAITE
confortable?
Devenir PROPRIETAIRE?
Épargner des dollars sur
vos impôts?

NOUS AVONS UNE SOLUTION...



Avec nos plans d'épargne-retraite et d'épargne-logement

dont les primes sont déductibles de vos revenus annuels, nous pouvons réaliser tous vos désirs.

N'HESITEZ-PAS!

Consultez un de nos représentants ou venez à notre siège social.

Vous avez jusqu'au 28 février 1978.

VIVRE SON TEMPS AVEC...



LA CAISSE D'ETABLISSEMENT DES ALLEGHANYS

204, 4^e Avenue N.
La Pocatière
856-3263

* Service de l'épargne



vente

du 1er au 18 février

**AUX PRIX
D'AUTREFOIS
POUR DES GENS
D'AUJOURD'HUI**



SPECIAUX DE 20 A 50%

ROXTON

40% sur items suivants:

4 BUFFETS 650 **215.00**
sugg. 358.00 - esc. 40% -

4 HUCHES 651 **265.00**
sugg. 443.00 - esc. 40% -

13 TABLES 211 **66.00**
sugg. 110.00 - esc. 40% -

2 TABLES 9145D **57.00**
sugg. 95.00 - esc. 40% -

37 LAMPES 1113-3 **14.00**
sugg. 24.00 - esc. 40% -

Escompte spécial sur notre ligne régulière

WESTINGHOUSE

1 REFRIGERATEUR AVOCADO **539.00**
Luxe 18 p.c.

Luxe 16 p.c. porte à gauche **529.00**

1 REFRIGERATEUR AVOCADO **489.00**
stand. 16 p.c. porte à gauche

1 POELE AUTO NETTOYANT **469.00**
Luxe

3 POELES NETTOYAGE FACILE **339.00**
Avocado

11 SURFACES DE CUISSON **139.00**
dans le blanc - avocado - jaune et rouge

Plus de 100 morceaux en spécial sur la balance de ligne WESTINGHOUSE.

STEREOS

MEUBLE ESPAGNOL **269.00**

radio AM-FM - table tournante et cassettes - Echantillon St-Vallier

MEUBLE ESPAGNOL **279.00**

radio AM-FM - table tournante Echantillon St-Vallier

TELEVISEURS

QUASAR 20" No. 5575

100% transistor contrôle à distance

629.00

QUASAR 18" NO 4622 100% transistor

459.00

DIVERS

LOT TABLES DE NUIT **19.00 à 29.00**

LOT LITS **5.00 à 29.00**

BANCS DE COMPTOIRS **19.00**

CADRES **5.00 à 15.00**

Profitez de ces prix dérisoires; ils sont pour vous.

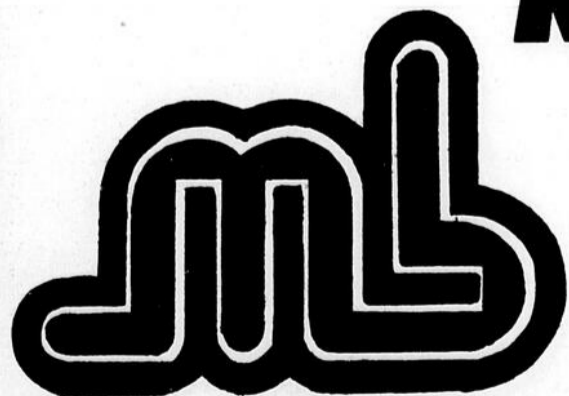
Meubles Barnabé Inc.

DEUX MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR:

St-Paul Est, cté Montmagny **469-2188**

St-Vallier, cté Bellechasse **884-2832**

Ligne directe Montmagny **248-5684**



**MEUBLES
BARNABÉ**



POUR VOTRE PROTECTION... nous sommes membre de LA CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DU QUÉBEC

Demandez votre carte de crédit

ta coop t'informe

en vigueur du 1er au 4 février, nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



ORANGES «SUNKIST»
SANS PÉPIN
PRODUIT CALIFORNIE,
GR: 113,
DOUZ.

1.29

POIRES «ANJOU»
PRODUIT IMPORTÉ,
GR: 150 CANADA
EXTRA DE FANTAISIE,
LB.

.45

CONCOMBRES
PRODUIT IMPORTÉ,
GR: 24
CHACUN

.25

CHOUX-FLEURS
PRODUIT IMPORTÉ,
GR: 16 CANADA NO: 1,
CHACUN

.99



SAUCE À LA VIANDE
CATELLI,
POUR SPAGHETTI
BTE 28 OZ.

.89



JAMBON DANS LA
FESSE MAPLE LEAF,
SANS JARRET, PARTIE
DE LA CROUPE,
LB.

1.05



JAMBON DANS LA
FESSE, MAPLE LEAF,
¼ PARTIE DU JARRET,
LB.

1.15



CAFÉ MOULU CHASE'
SANBORN, RÉGULIER
SAC 1 LB.

3.49

JAMBON DANS LA
FESSE, MAPLE LEAF,
PARTIE DU CENTRE
STEAK OU RÔTI,
LB.

1.65

EGG-ROLL, BILOPAGE,
BOÎTE DE 12'S.

1.79

VIANDES TRANCHÉES
ASSORTIES, MAPLE
LEAF, POULET,
OLIVE, CORNICHON,
BOLOGNE,
PQT DE 6 OZ.

.53

SAUCISSE FUMÉE,
COOP,
PQT DE 16 OZ.

.93

SAUCISSON BOLOGNE,
MAPLE LEAF,
MORCEAUX, FUMÉ
OU CIRÉ, C.O.V.,
LB.

.81

BOEUF FUMÉ, COOP,
4 PQT DE 2 OZ.

1.29

TRUITE DE MER,
LB.

1.69

CRETONS, BILOPAGE,
CONT. 10 OZ.

.99

CROQUETTE DE
POISSON,
LB.

.73

PRODUITS COOP



LOTION POUR LA PEAU COOP
BOUT. 14 OZ. **.97**

GARNITURE À TARTES COOP,
AUX BLEUETS OU AUX FRAISES
BTE 19 OZ. **.87**

GARNITURE À TARTES COOP,
AUX CERISES
BTE 19 OZ. **.89**

BABY DILL À L'AIL COOP
BOC. 24 OZ. **.83**

OLIVES FARCIES MANZANILLA
COOP
BOC. 12 OZ. **.83**

CRAQUELINS COOP
BTE 16 OZ. **.97**

PAPIER MOUCHOIR COOP,
BLANC OU JAUNE OU ROSE
BTE 200'F **.59**

FROMAGE FONDU À TARTINER COOP
BOC. 16 OZ.

1.37

tu es chez toi !




**SAUCE À SALADES
MIRACLE WHIP, KRAFT
BOC. 16 OZ.**

.71

POUR TON MIEUX-ÊTRE

DES SERVICES DE QUALITÉ

C'est le but premier d'une coopérative de consommateurs. En alimentation, une attention toute spéciale est apportée à la qualité des produits. La sélection des produits offerts sous étiquette CO-OP s'effectue suivant des normes de contrôle très rigoureuses, ne tolérant aucun compromis.

MAGASIN CO-OP MONTMAGNY, 70 Ouest, Boul. Taché, Montmagny
 MAGASIN CO-OP ST-JEAN PORT-JOLI, Route de l'Eglise, St-Jean Port-Joli, Cté L'Islet.
 MAGASIN CO-OP L'ISLETVILLE, 93, 71ème rue, L'Isletville, Cté L'Islet
 MAGASIN CO-OP STE-PERPETUE, C.P. 159, Ste-Perpétue, Cté L'Islet
 MAGASIN CO-OP ST-PAMPHILE, 6 rue Principale, St-Pamphile, Cté L'Islet
 MAGASIN CO-OP MONT-CARMEL, C.P. Mont-Carmel, Cté Kamouraska
 MAGASIN CO-OP RIVIERE-OUELLE, C.P. 70, Rivière-Ouelle, Cté Kamouraska
 MAGASIN CO-OP STE-LOUISE, Ste-Louise, Cté L'Islet
 MAGASIN CO-OP ST-PAUL, St-Paul, Cté Montmagny
 MAGASIN CO-OP ST-DAMASE C.P. 70 St-Damase, Cté L'Islet
 S.C.A. ST-VALLIER, St-Vallier, Cté Bellechasse



**PÂTES ALIMENTAIRES
CATELLI, SPAGHETTI
OU SPAGHETTINI OU
MACARONI COUPÉ
CELLO 2 LB.**

.69



**ADOUCCISSEUR POUR
TISSUS FLEECY
CONT. 128 OZ.**

1.65



**FROMMAGE VELVEETA
KRAFT
BTE 2 LB.**

2.69

ACHATS AVANTAGEUX

RINCE BOUCHE LAVORIS, 250 ML. GRATUIT BOUT. 750 ML.	1.58	RAGOÛT DE BOULETTES CORDON BLEU OU BOULETTES & PATATES BTE 30 OZ.	1.34	COUCHES PAMPERS, DE JOUR BTE 30'S OU SUPER ABSORBANTES BTE 24'S	2.67
VAPORUB VICKS BOC. 100 ML.	1.49	SAUCE CHINOISE SOYA V.H. BOUT. 16 OZ.	.67	DÉTERGENT LIQUIDE PALMOLIVE BOUT. 24 OZ.	.89
SIROP POUR LE RHUME VICKS BOUT. 5 OZ.	1.19	SAUCE À SPARIBS V.H., FORTE OU MEDIUM OU DOUCE BOUT. 12 OZ.	.85	MARGARINE GOLDEN GIRL, ALUMINIUM PQT 1 LB.	.49
DENTIFRICE COLGATE, RÉGULIER OU THÉ DES BOIS TUBE 100 ML.	.99	BEURRE D'ARACHIDES SCHWARTZ JARRE 16 OZ.	.89	CHAUSSONS AUX POMMES PILLSBURY BTE 14 OZ.	.95
SHAMPOING HALO, 100 ML GRATUIT, CHEVEUX NORMAUX OU GRAS BOUT. 450 ML.	1.47	SIROP DE MAÏS BEE HIVE BOUT. 2 LB.	.71	BISCUITS DAVID, CAVALIER OU PRINCESSE OU FEUILLE D'ÉRABLE OU SABLÉS AU SUCRE OU CAPUCHONS DE CHOCOLAT SAC 400 GR. SAC 450 GR.	.95
POIS VERTS LESIEUR, NO. 1 & 2 DE FANTAISIE BTE 10 OZ.	.37	GELÉE EN POUDRE ROYAL, CERISE OU FRAISE OU FRAMBOISE OU À L'ORANGE BTE 3 OZ.	.23	BISCUITS CARRÉS ENROBÉS DE CHOCOLAT WESTON BTE 16 OZ.	.89
BLÉ D'INDE EN CRÈME NIBLETS, DE FANTAISIE BTE 14 OZ.	.43	RAISINS SULTANA JAFFA BTE 2 LB.	1.89		
SAUMON KETA TEA ROSE, DE FANTAISIE BTE 1 LB.	1.69	CÉRÉALES CHERRIOS GENERAL MILLS BTE 10 OZ.	.69		
PÂTE CORDON BLEU, JAMBON OU JAMBON & FROMAGE BTE 3 OZ.	.37	NETTOYEUR EN AÉROSOL FANTASTIC CONT. 24 OZ.	1.19		

l'assurance POPULAIRE desjardins

Vous devenez assuré dès que l'administrateur reçoit votre demande d'adhésion dûment remplie et signée; celui-ci confirmera votre adhésion en vous faisant parvenir une attestation d'assurance. Si 3 mois plus tard vous n'avez pas reçu cette attestation, votre assurance prend fin automatiquement.

Toutefois, votre demande peut être refusée. Dans ce cas, un avis écrit vous sera envoyé et aucun retrait ne sera fait de votre compte.

Vous avez 10 jours à partir du moment où vous recevez votre attestation pour l'étudier. Si vous croyez que ce genre de protection ne vous convient pas, retournez votre attestation à l'administrateur et vos primes vous seront remboursées.

L'ASSURANCE POPULAIRE DESJARDINS n'a pas pour but de remplacer vos polices d'assurance-vie actuelles, mais vous permet d'augmenter facilement votre protection d'assurance-vie, ou celle de votre conjoint et de vos enfants à charge. De plus, vous et votre conjoint pouvez adhérer à ce régime et vous assurer réciproquement comme conjoint et assurer chacun vos enfants à charge. Vos enfants âgés de 18 ans ou plus peuvent également s'assurer eux-mêmes.

PRIME

Vous pouvez vous assurer vous-même pour \$4.50 par mois.

Vous pouvez assurer votre conjoint et vos enfants à charge pour \$2.00 de plus par mois.

Votre prime mensuelle est retirée automatiquement de votre compte d'épargne.

UNE ASSURANCE-VIE TELLEMENT SIMPLE QU'IL SUFFIT, POUR Y ADHÉRER, DE REMPLIR LE FORMULAIRE ET DE NOUS LE RETOURNER*

SOMMES ASSURÉES EN VERTU DE L'ASSURANCE POPULAIRE DESJARDINS

DÉCÈS

Âge au décès	Membre assuré	Si vous assurez vos personnes à charge	
		Conjoint du membre assuré	Chaque enfant à charge est assuré pour
Moins de 35 ans	\$20,000	\$8,000	\$2,000.
35 à 39 ans	15,000	6,000	
40 à 44 ans	10,000	4,000	
45 à 49 ans	6,000	2,500	
50 à 54 ans	4,000	1,500	
55 à 59 ans	2,500	1,000	
60 à 64 ans	1,500	750	
65 ans et plus	1,000	500	

MORT ACCIDENTELLE

Une somme additionnelle égale au montant payable en cas de décès est versée si le décès survient au cours des 90 jours qui suivent la date de l'accident.

MUTILATION

Pour la perte accidentelle

d'un pied: 50 %	} de la somme payable en cas de décès
d'une main: 50 %	
d'un oeil: 50 %	
d'un doigt: 10 %	

Cette somme n'est payable que si la perte est subie au cours des 365 jours qui suivent la date de l'accident.

LIMITATIONS ET EXCLUSIONS

Les sommes payables en vertu des garanties de mort accidentelle et de mutilation ne peuvent excéder 100% de la somme payable en cas de décès si les pertes sont subies à la suite d'un ou de plusieurs accidents survenus au cours d'une période de 365 jours. Ces garanties sont sans effet si la personne assurée meurt ou subit une perte à la suite:

- de mutilation volontaire ou de suicide;
- de sa participation à un acte criminel;
- d'une guerre ou de sa participation à une émeute ou une insurrection;
- d'un accident survenu après qu'elle a atteint 65 ans.

SUICIDE

Si une personne assurée se suicide au cours des 24 premiers mois d'assurance, les assureurs ne remboursent que les primes versées s'il s'agit du membre mais ne versent aucune somme s'il s'agit d'une personne à charge.

INCONTESTABILITÉ

Lorsque l'assurance en vertu de cette police est en vigueur depuis 24 mois consécutifs du vivant d'une personne assurée, toute déclaration du membre concernant cette personne est considérée comme exacte et incontestable, sauf en cas de fraude.

ADMISSIBILITÉ

Pour être admissible, un membre doit

- être âgé de 18 à 64 ans inclusivement,
- ne pas détenir une attestation de L'ASSURANCE POPULAIRE DESJARDINS.

FIN DE L'ASSURANCE

L'assurance du membre se termine 31 jours après

- qu'une prime n'est pas payée ou
- que celui-ci cesse d'être membre de sa caisse ou
- que le contrat entre sa caisse et les assureurs prend fin.

L'assurance d'une personne à charge se termine

- en même temps que l'assurance du membre ou
- 31 jours après que celle-ci cesse d'être à charge ou
- 31 jours après que le membre demande que l'assurance de ses personnes à charge prenne fin.

PROLONGATION DE L'ASSURANCE

Au décès du membre assuré, l'assurance de ses personnes à charge se prolonge gratuitement pendant 6 mois.

TRANSFERT

Un membre assuré peut transférer son assurance dans une autre caisse qui a souscrit une police «L'ASSURANCE POPULAIRE DESJARDINS».

GARANTIE D'ASSURABILITÉ

Un membre assuré depuis 24 mois peut obtenir sans preuve d'assurabilité \$10,000 d'assurance-vie individuelle permanente lorsqu'il atteint 35 ans et 40 ans.

INDEXATION

Les sommes assurées et les primes sont indexées en fonction de l'indice des prix à la consommation établi par Statistique Canada, conformément aux dispositions de la police.

si simple
qu'on s'assure
soi-même.

* La plupart des caisses populaires ont souscrit à ce régime. Vérifiez si votre caisse y participe.

** FAITES PARVENIR VOTRE DEMANDE D'ADHÉSION À L'Assurance-Vie Desjardins, 200, avenue des Commandeurs, Lévis, (Québec) Canada G6V 6R2

DÉFINITIONS

- Personnes à charge: le conjoint et les enfants à charge.
- Conjoint: l'époux ou l'épouse du membre; si le membre n'a pas d'époux ou d'épouse ou s'il est séparé de son époux ou de son épouse depuis plus de 3 ans, il peut désigner comme son conjoint sur la demande d'adhésion une personne de sexe différent du sien non mariée ou séparée depuis plus de 3 ans de son époux ou de son épouse. Le membre doit prouver à l'administrateur qu'il a vécu ouvertement avec cette personne comme son mari ou sa femme pendant au moins 1 an et qu'il n'en est pas séparé depuis plus de 3 mois.
- Enfant à charge: un enfant célibataire légitime, naturel ou adopté du membre ou de son conjoint qui dépend dans une large mesure du membre ou du conjoint du membre pour son soutien et
 - qui est âgé de plus de 48 heures et de moins de 18 ans ou
 - qui est âgé de 18 ans ou plus mais de moins de 25 ans, s'il est étudiant à plein temps dans une maison d'enseignement reconnue ou
 - qui est âgé de 18 ans ou plus mais de moins de 25 ans, s'il est totalement invalide, pourvu qu'il le soit devenu alors qu'il était assuré et remplissait l'une ou l'autre des conditions 1 et 2. Un enfant est totalement invalide s'il est atteint d'une invalidité physique ou mentale qui le rend incapable de fréquenter une maison d'enseignement reconnue ou d'exercer un travail rémunérateur.

DEMANDE D'ADHÉSION À L'ASSURANCE POPULAIRE DESJARDINS* *

NOM DE FAMILLE		PRENOM		DATE DE NAISSANCE	SEXE
				JOUR	MOIS
				ANNEE	
ADRESSE				ETAT CIVIL	
				NUMÉRO D'ASSURANCE SOCIALE	
				CODE POSTAL	
				TAILLE	
				PIEDS-POUCES	
				MÈTRES	
NOM DE JEUNE FILLE DANS LE CAS D'UNE FEMME MARIÉE		PRENOM		POIDS	
				LIVRES	
				KILOS	
PROFESSION			BÉNÉFICIAIRE (CE BÉNÉFICIAIRE EST RÉVOQUABLE À MOINS D'AVIS CONTRAIRE)		
NOM ET ADRESSE DE LA CAISSE				VOTRE N° DE FOLIO	
				NUMÉRO D'IDENTIFICATION (N'ÉCRIVEZ PAS ICI)	
SI VOUS DÉSIREZ ASSURER VOS PERSONNES À CHARGE REMPLISSEZ CETTE SECTION		NOM DU CONJOINT			
		PRENOM (ÉCRIRE LE NOM DE JEUNE FILLE D'UNE FEMME MARIÉE)			
		DATE DE NAISSANCE DU CONJOINT	NUMÉRO D'ASSURANCE SOCIALE	NOMBRE D'ENFANTS À CHARGE	
		TAILLE	POIDS		
		PIEDS-POUCES	LIVRES		
		MÈTRES	KILOS		
		Tous vos enfants à charge sont-ils en mesure de vaquer aux activités normales d'enfants du même âge?			
		Sinon, indiquez lequel et pourquoi?			

EST-CE QUE VOUS OU VOTRE CONJOINT

1) êtes traité ou avez déjà été traité depuis 2 ans pour maladie du cœur, tension artérielle élevée, tumeur, cancer, alcoolisme, abus de drogue, autre maladie grave?

Si oui, indiquez la maladie, les traitements (médicaments, visites médicales, autres) et les résultats.

2) êtes atteint d'une maladie mentale ou physique dont vous n'avez pas fait mention ci-dessus?

Si oui, indiquez la maladie et les traitements actuels.

3) avez été hospitalisé depuis 5 ans?

Si oui, indiquez le nom de l'hôpital, la raison, la date et la durée de l'hospitalisation et le résultat.

4) avez eu une demande d'assurance refusée ou une police accordée avec une surprime?

Si oui, indiquez le nom de la compagnie ainsi que la date et la raison du refus ou de la surprime.

SI VOUS AVEZ RÉPONDU «OUI» À L'UNE OU L'AUTRE DES QUESTIONS CI-DESSUS, INDIQUEZ LE NUMÉRO DE LA QUESTION, LE NOM DE LA PERSONNE CONCERNÉE ET LES PRÉCISIONS DEMANDÉES. UTILISEZ UNE FEUILLE SUPPLÉMENTAIRE SI NÉCESSAIRE.

J'AUTORISE LA CAISSE DONT LE NOM FIGURE CI-DESSUS À RETIRER CHAQUE MOIS DE MON COMPTE D'ÉPARGNE LES SOMMES NÉCESSAIRES AU PAIEMENT DE LA PRIME ET À LES VERSER À L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS.

SIGNATURE		DATE	
N'ÉCRIVEZ PAS ICI	DATE REÇUE	NUMÉRO D'ATTESTATION	APPROBATION
			ECRAN
			ATTESTATION



l'assurance-vie desjardins
siège social: lévis (québec)



DÉTACHEZ AUX LIGNES POINTILLÉES

La Caisse Populaire d'Armagh supprime ses frais d'administration

(P.B.) La direction de la Caisse populaire d'Armagh a décidé de supprimer ses frais d'administration sur les chèques effectués dans les folios. Cette mesure qui avait d'ailleurs fait l'objet de discussions parmi les sociétaires, n'était pourtant pas prévue pour cette année.

M. Wilbrod Duchesneau, gérant de la Caisse populaire affirme qu'il s'agissait de favoriser les 1840 sociétaires dans leurs transactions financières avec leur Caisse populaire. De plus, il ajoute que du fait que les trop perçus s'avéraient excellents pour l'année en cours, la décision d'enlever ces frais d'administration, au début de décembre, ne pouvait susciter de contreverses.

La Caisse populaire d'Ar-

magh termine présentement sa 67ième année financière et le rapport à ce sujet devrait sortir d'ici le printemps, comme le mentionne le gérant. L'actif se situerait présentement aux environs de \$5,000,000. et le personnel de la Caisse comprendrait cinq employés permanents et deux surnuméraires.

M. Wilbrod Duchesneau souligne que les membres bénéficient de tous les services offerts par l'Union régionale, dont celui des plaques d'immatriculation depuis le 9 janvier. Il tient à rappeler aux membres que s'ils désirent épargner sur leurs versements d'impôts en 1977, ils doivent songer immédiatement, soit avant le 1er mars, à s'enregistrer pour des plans d'épargne-logement ou d'épargne-retraite.



M. Wilbrod Duchesneau assume le poste de gérant de la Caisse Populaire d'Armagh depuis un an.

Augmentation de la taxe foncière générale à St-Marcel

(A.F.I.) Les contribuables de St-Marcel noteront une majoration à leur compte de taxe; de 40 cents du \$100 d'évaluation qu'elle était en 1977, la taxe foncière passe à 70 cents du \$100.

Cette augmentation de 30 cent est due à l'augmentation du coût de l'entretien des chemins d'hiver; il faut ajouter que la taxe foncière à

St-Marcel est la seule rémunération exigée aux propriétaires. Pour l'année en cours elle rapportera \$16,021. dollars. L'évaluation globale à légèrement augmentée et pour l'année 78 elle se chiffre à \$2,288,770.

Ce budget équilibré comporte des revenus et des dépenses de l'ordre de \$78, 818.

La Caisse Pop de St-Philémon croît de plus de 50%

(P.B.) La Caisse Populaire de St-Philémon aurait connu un taux de croissance de plus de 50% depuis environ un an et demi et atteindrait aujourd'hui un actif de près de \$1,700,000. M. Emilien Rouillard, gérant de l'établissement financier, explique que plusieurs facteurs ont influencé ce rythme pour le moins étonnant.

D'abord depuis le mois de février 1977, la direction et le personnel de la Caisse populaire de St-Philémon ont aménagé dans un nouvel édifice. Ce changement important allait permettre d'offrir aux 942 sociétaires, les mêmes services qu'offre l'Union régionale. Ainsi, depuis le 9 janvier en plus du nouveau service d'immatriculation des véhicules automobiles à la population, la caisse favorisait la création d'un emploi permanent. M. André Nicole, après avoir suivi un cours à l'Institut Desjardins, est maintenant affecté à ce récent service. M. Rouillard poursuit en ajoutant que le service d'informatique fonctionnera pro-

bablement dès cet automne. Actuellement, une personne travaille en prévision de ce dernier afin de régulariser les cartes de membres et tout ce qui entoure cette éventuelle transformation.

D'autres projets sont actuellement en cours pour la saison estivale, dont celui de la célébration du 35ième anniversaire de la Caisse populaire. Cet événement sera souligné, en honorant de façon spéciale M. Octave Noël de St-Philémon qui fait partie du mouvement coopératif depuis le début. Après avoir été membre fondateur, il cumule aujourd'hui le poste de président du Conseil d'administration.

EXTRAIT
DE PLANTES DE
ROLMEX INC.
Qualité supérieure
**LOUIS
GAULIN**
REPRESENTANT
11, Ave Ste-Brigitte
Montmagny 248-3930

EDOUARD FORGUES

ENTREPRENEUR GENERAL 259-7937

70 Boul. Blais Ouest, (Rte 2) Berthier-sur-Mer

Vendeur des maisons
fabriquées en usine

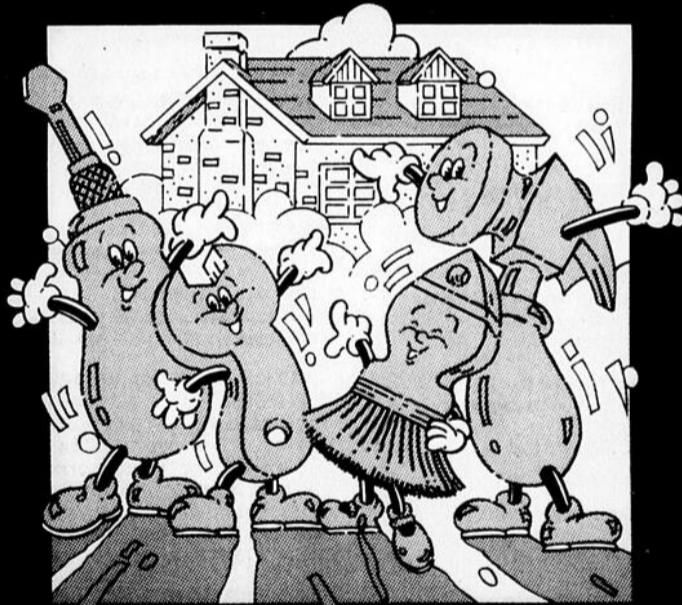
HABITEC
2000

présente
le modèle

Montchâtel



L'OUTIL ÉPARGNE



plan d'épargne-logement de la caisse populaire

L'Outil-Épargne profitable pour vous

- Pour devenir propriétaire
- Pour accumuler de l'épargne
- Pour obtenir un taux d'intérêt avantageux
- Pour diminuer vos impôts

Pour adhérer sans frais à l'Épargne-Logement
présentez-vous à la caisse populaire avant
le 1er mars 1978.



desjardins

LA CAISSE POPULAIRE

C'est
profitable...
POUR NOUS, QUÉBÉCOIS.

LES CAISSES POPULAIRES DU COMTE DE MONTMAGNY

croc-l'oeil

CHEVALIERS DE COLOMB, CONSEIL 2634 MONTMAGNY. Déjeuner-messe, le 5 février prochain à 9 heures au Centre Sportif le Bûcheron. Comme à chacun des déjeuners-messe précédents, l'ambiance sera des plus fraternelle.

RENOUEMENT CONJUGAL. Le Renouement Conjugal est un mouvement qui te veut du bien. C'est pour tous les couples qui veulent s'aimer davantage. Venez chercher la recette pour intensifier cet amour. Nous vous offrons une soirée d'information dimanche le 5 février à 20.30 hres à la salle paroissiale de Cap St-Ignace. Venez nous rencontrer pour en savoir davantage. Nous vous attendons à cœur ouvert. Au plaisir et merci. Responsables: Fernand et Claire Alain, 248-5843.

SEANCE D'INFORMATION SUR LE LIVRE VERT. Cette séance qui devait avoir lieu jeudi le 26 janvier a été reportée au lundi 13 février à 20 heures à l'école Beaubien. Toutes les personnes intéressées par ce document portant sur l'école primaire et secondaire ne manqueront pas ce rendez-vous.

PARTIES DE CARTES ORGANISEES PAR L'A.F.E.A.S. Les amateurs de cartes pourront pratiquer leur loisir dimanche le 12 février au sous-sol de l'église St-Thomas à compter de 20 hres. Il y aura de nombreux prix de présence. Prix du billet \$1.50 en vente par les membres, chez des dépositaires ou communiquer au no de téléphone suivant: 246-3157 ou 248-2327. Bienvenue à tous.

SOIREE DISCO. Le Club Auto-Neige Montmagny Inc. planifie la présentation d'une soirée disco pour samedi le 4 février à 21 hres au chalet du Club. Prix de présence. Bienvenue à tous les motoneigistes et leurs amis.

FESTIVAL DES NEIGES A NOTRE-DAME DU ROSAIRE. Dans le cadre du Festival d'Hiver de Notre-Dame du Rosaire une marche en raquettes aura lieu samedi prochain le 4 février, suivie en soirée d'un feu de camp. Plus tard, samedi le 11 février, ce sera la soirée de couronnement de la Reine du Festival des Neiges, à compter de 20 heures et 30 à la salle de l'école. Tous sont les bienvenus à ces activités de loisir.

AGE D'OR DE CAP ST-IGNACE. La soirée mensuelle des membres du Club de l'Age d'Or de Cap St-Ignace aura lieu dimanche prochain le 5 février à l'école Mgr Sirois. Il y aura du chant, de la danse avec l'orchestre Richard et un goûter sera servi. Cordiale bienvenue à tous.

ST-PAMPHILE. Samedi 4 février dans les cadres du Carnaval d'hiver soirée canadienne avec un orchestre de chez-nous. Ce n'est pas fini, continuons à carnavaler.

ST-ADALBERT. Tournoi de cartes le 4 février à la salle du Couvent au profit de l'OTJ de St-Adalbert. Inscription à 7.30 hres p.m.

SKIEURS DE ST-PAMPHILE. Dimanche le 5 février au Club L'Escale clinique de partage, premiers soins et marquage de skis. Le tout débutant à 1.30 hre. Invitation à tous les membres.

CARNAVAL ST-ADALBERT. Samedi 18 février à la salle municipale soirée organisée pour la duchesse Mme Ginette Bélanger appuyée par le F.M.C. L'orchestre Couillard de Daquam fera les frais de la musique. Bienvenue à tous.

MARATHON DE BALLON-BALAI 4 ST-OMER. Le 11 février prochain marathon de ballon-balai mixte à St-Omer. Veuillez faire l'inscription des équipes avant le 9 février. Pour informations communiquez avec M. Clément Fortin à 356-3930. Plus il y a d'équipes, plus on s'amuse.

ST-PAMPHILE. Information sur l'assurance automobile le 7 février au Couvent de St-Pamphile à 20 hres. Le conférencier invité sera M. Alain Beaulieu.

ST-MARCEL. Dimanche 5 février, journée sportive à St-Marcel. Rallye de motoneige, de skis et de raquettes. Départ à 12.30 hres. Cette journée sportive sera suivie d'un succulent souper au boeuf et du couronnement de la reine du Carnaval 77-78. Bienvenue à tous.

STE-PERPETUE. Le Club de radio Les Pionniers des Montagnes de Ste-Perpétue tiendra son assemblée générale pour tous les membres dimanche 5 février à l'Hôtel Cloutier de Ste-Perpétue à 1.30 hre. Tous les membres sont priés d'apporter leur carte de membre.

LE MARDI GRAS A STE-PERPETUE. Grande soirée du mardi gras samedi 4 février avec l'orchestre Les Royals à la salle du Centenaire de Ste-Perpétue. Nous vous attendons en grand nombre.

TOURVILLE. Dimanche 19 février tournoi de ballon-balai masculin et féminin. Pour inscription et information téléphonez entre 4 et 10 hres p.m. à 359-2823 et 359-3106.

ST-DAMASE. Un grand tournoi de ballon-balai mixte se déroulera samedi le 18 février prochain à St-Damase de L'Islet, organisé par Les Amusements St-Damase Inc. Des trophées et prix seront remis aux gagnants de chaque catégorie, hommes et femmes. Pour plus d'informations, contactez par téléphone Georges Cloutier [598-6860] ou Sylvain Lord [598-9261].

SPECTACLE MUSICAL A ST-LAZARE. Dimanche prochain le 5 février, un spectacle musical sera présenté par le Stage Band et la Chorale Pleins-Feux du Collège de Lévis (en tout 100 musiciens et choristes sur scène) en l'église de St-Lazare de Bellechasse. C'est une activité au profit de la Fabrique. Tous sont les bienvenus.

TOURNOI DE 500. Les joueurs de cartes sont attendus à l'Hôtel du Domaine, à St-Roch des Aulnaies, dimanche le 5 février à 13 heures. Des trophées seront remis aux gagnants.

GAGNANTS DE TIRAGES ORGANISES PAR LE CLUB LIONS DE L'ISLET. Le Club Lions de L'Islet décernera une somme totale de \$4,000. en prix à l'occasion de tirages successifs échelonnés de janvier à mai 1978. Le 1er tirage avait lieu le 3 janvier, les gagnants furent Pierre Boutin de Montmagny (\$250), Rachèle Boulet de Ville de L'Islet (\$50), Roland Pouliot de Montmagny (\$50) et Priscille Bernier de L'Islet-sur-Mer (\$50). Le second tirage se déroulait le 17 janvier. A cette occasion, Jean-Noël Moreau de Montmagny remportait \$250., Fernando Kirouac de St-Cyrille, Fernand Bérubé de Ville de L'Islet et Paul-Emile Desrosiers gagnaient aussi \$50. chacun. Les prochains tirages se tiendront les 7 et 21 février prochains.

LES FILLES D'ISABELLE DU CONSEIL NOTRE-DAME DE BONSECOURS. Lundi le 6 février à 20 heures à la salle des Chevaliers de Colomb de Ville de L'Islet, se déroulera l'assemblée des Filles d'Isabelle du Conseil Notre-Dame de Bonsecours. Bienvenue à toutes.

C.S.V.S.L.S. INC. Le Comité pour la Sauvegarde de la Vie Sauvage de L'Islet-Sud Inc. lance une dernière invitation. Tous ceux qui sont intéressés à devenir membres du Comité et à aider à sauvegarder la Vie Sauvage de la région, peuvent rejoindre Daniel Bélanger à 359-2773, Alain Chouinard à 359-2142 et Martin Chouinard à 359-2622.

FERMIERES DE MONTMAGNY. La réunion mensuelle du Cercle des Fermières de Montmagny se tiendra lundi prochain le 6 février à 20 heures à l'école Beaubien. Il y aura démonstration de tricot. Cordiale bienvenue à chacune.

AL-ANON. Si un membre de votre famille ne peut plus s'empêcher de boire, vous constatez sans difficulté les effets de l'alcool sur lui. Mais vous rendez-vous bien compte des effets que ce problème a sur vous. Pour obtenir des renseignements et de l'aide, communiquez avec Al-Anon à l'un des numéros de téléphone suivants: 248-2729 ou 246-5015.

AGE D'OR DE ST-AUBERT. Le Club de l'Age d'Or de St-Aubert organise une soirée récréative pour samedi prochain le 4 février à 20 heures et 30 à la salle de l'école Aubert de Gaspé. Le Trio Lord, de Tourville, fera les frais de la musique et un goûter sera servi. Bienvenue à tous les membres du club et à leurs amis de St-Aubert et des paroisses environnantes.

PATIN-O-THON A ST-JEAN PORT-JOLI. Un patin-o-thon se déroulera mardi le 7 février prochain de 19 à 21 heures sur la patinoire du Collège Fleury de St-Jean Port-Joli. Il n'y a aucune limite d'âge pour les participants (enfants et adultes). Les feuilles d'inscription seront disponibles sur la patinoire. Des prix de présence seront tirés au hasard parmi les participants. Quant aux profits, ils seront distribués entre les différentes équipes sportives par le Comité des Sports de St-Jean Port-Joli, organisateur de cette activité.

LES ELEMENTS NOUVEAUX DANS LA FAMILLE MODERNE. C'est le titre de la conférence que prononcera le Dr Emmanuel Gobeil, mercredi le 1er février à 20 heures à la salle des Chevaliers de Colomb à Ville de L'Islet. Cette initiative origine du Mouvement des Femmes Chrétiennes. Bienvenue à tous.

JEUX D'HIVER INTERMUNICIPAUX. Les populations des localités de Berthier-sur-Mer, St-François, St-Pierre pourront participer aux jeux d'hiver intermunicipaux qui se tiendront les 3, 4 et 5 février dans la municipalité hôte soit à St-Vallier. Tous ces gens sont invités à se divertir tout en prenant part à des activités sportives.

COURSE D'ACCELERATION. Des courses d'accélération auront lieu au Club Les Appalaches Inc. dimanche le 5 février 1978. Inscription à 11 heures et départ à partir de 13 hres au Chalet du Club au 4e rang Est de St-Eugène. Il y aura plusieurs trophées à défendre et des bourses seront attribuées au gagnant de chaque catégorie. Bienvenue à tous les coureurs et spectateurs. En cas de mauvaise température remis au dimanche suivant.

CARNAVAL DE ST-JUST. C'est le 4 février prochain que sera présentées les joues de ballon-balai dans le cadre du Carnaval. D'abord à 1.30 hre pour les femmes et jeunes filles, et vers 3.00 hres pour les hommes et jeunes gens. De plus, la soirée de Suzanne lère, duchesse du carnaval, est prévue à 8.30 hres, à la salle municipale de St-Just. L'orchestre invité sera "La Décadence" et de nombreux prix de présence seront aussi attribués. Bienvenue à tous.

TOURNOI DE BALLON-BALAI MIXTE 4 ST-GABRIEL. Dimanche le 5 février 1978, il y aura grand tournoi de ballon-balai mixte à St-Gabriel de Kamouraska. Pour plus d'informations, s'adressez à Lynda Lévesque à 852-2940. Le tout débutera à 9 hres. Plusieurs trophées seront à l'enjeu. Bienvenue à tous.

PICHENOLLES A ST-PAUL. Un grand tournoi de pichenolles, organisé par le Club de l'Age d'Or de St-Paul, se tiendra à l'école de la Colline de St-Paul dimanche prochain le 5 février en après-midi. Les inscriptions seront prises sur placae entre 10 heures et midi. Les jeux seront au doigt et à la baguette pour hommes, femmes et jeunes gens. Bienvenue à tous les amateurs.

ATTENTION MESDAMES. Voulez-vous préparer votre linge pour le printemps? Alors ceci s'adresse à vous; une série de cours de conditionnement physique type gymnastique seront offerts à compter du 13 février et ce pour une durée de 10 semaines. Ces cours seront dispensés par une personne compétente. Ils auront lieu à la salle du couvent de St-Jean Port-Joli à 20 hres et le coût est de \$12.00. Pour informations et inscription, s'adressez au CLSC.

NOUVEAUTES BIBLIOTHEQUE

Sous cette rubrique, chaque semaine, à l'intention de notre distinguée clientèle du soir, nous suggérons quelques titres dans différentes disciplines. De plus, ces volumes seront en montre à la bibliothèque.

SCIENCES SOCIALES

- 1— Barnes, Mary "Mary Barnes, un voyage à travers la Folie"
- 2— Bernetel, Paul "Les enfants de Soweto"
- 3— Tellier, Luc-Normand "Le Québec, état nordique"

SCIENCES APPLIQUEES [Technologie]

- 4— Hanoteau, Guillaume "Les doigts du miracle"
- 5— Schubert, Margot "L'encyclopédie des plantes d'appartement"

ARTS — SPORTS

- 6— Doria, Luciano "Burton-Taylor, les magnifiques"
- 7— Habert, Janine "Le tissage"
- 8— Jasmin, Claude "Feu sur la télévision"

LITTERATURE

- 9— Frondaie, Pierre "L'homme à l'Hispano"
- 10— Hougron, Jean "L'anti-jeu"
- 11— Kosalik, Heinz Günther "Deux heures pour s'aimer"
- 12— Le Quintec, Charles "Le château d'amour"
- 13— Mac Innes, Helen "Le résident"
- 14— Magali "Flammes andalouses"

HISTOIRE — GEOGRAPHIE

- 15— Rumilly, Robert "Papineau et son temps"

N.B.Z. Nous vous rappelons que la bibliothèque de la Polyvalente Louis-Jacques Casault est ouverte au public tous les mardis et mercredis en soirée de 19:30 à 21 heures.

COUPON D'ABONNEMENT

J'aimerais m'abonner au PEUPLE-COURRIER

Pour une période de.....ans

Ci-inclus..... en paiement de cet abonnement.

NOM.....

ADRESSE.....

6 mois	\$7.00	RETOURNEZ A: "PEUPLE-COURRIER" C.P. 430, Montmagny G5V-3S7
1 an	\$12.00	
2 ans	\$22.00	
Etafs-Unis 1 an	\$25.00	
Camelots	\$0.35	

248-3440

**Société
d'Amélioration
Résidentielle,
Commerciale
et Industrielle enr.**

CONSEILLERS TECHNIQUES

54, 3^e AVENUE, APPT. 2, MONTMAGNY, P.Q. — G5V 3N7

AMIS LECTEURS...

**PROFITEZ
DE NOS SPECIAUX**

Jusqu'au samedi 4 février
Un escompte de

10% à 50%


accordé sur tous nos livres

**LIBRAIRIE
CHEZ PAUL**

Paul Fournier, prop.

149, Ave de la GARE,
MONTMAGNY, G5V 2T4

Tél.: 248-2482



Produits Surgelés

Jus de raisins Welch BOITE 12 ONCES	.79
Macaroni au fromage MC CAIN FORMAT 2 LIVRES	1.59
Macaroni à la viande MC CAIN FORMAT 2 LIVRES	1.79



Jeune dindon
CATEGORIE A CANADA
CONGELE, EVISCERE
PESANT 5 à 10 LIVRES LA LIVRE

.77

Jambon épaule MARQUE POPULAIRE LA LIVRE	1.08
Saucisse fraîche PORC ET BOEUF BILOPAGE LA LIVRE	.88
Bacon tranché Maple Leaf LA LIVRE	1.69
Viandes cuites POULET, PIMENT, OLIVES MAPLE LEAF FORMAT 6 ONCES	.55
Saucisse fumée Maple Leaf LA LIVRE	.99
Jambon cuit tranché Maple Leaf FORMAT 6 ONCES	1.19

Liqueur Seven-Up
BOUTEILLE 26 ONCES PLUS DEPOT **.33**

Café Instantané
MAXWELL HOUSE BOVAL 10 ONCES **5.38**

Fromage Kraft
CANADIEN TRANCHE INDIVIDUELLE CELLO 8 ONCES **.79**

Alphagetti Libby
BOITE 19 ONCES **.55**

Ketchup aux tomates
HEINZ BOUTEILLE 20 ONCES **.80**

Sauce à salade
MIRACLE WHIP JARRE 32 ONCES **1.28**

Pate alimentaire
CATELLI MACARONI COUPE, SPAGHETTI OU SPAGHETTINI BOITE 5 LIVRES **1.88**

Confitures

Habitant
FRAISES OU FRAMBOISES AVEC PECTINE JARRE 24 ONCES **1.39**

Batonnets au fromage
HOSTESS FORMAT 250 GRAMMES **.79**

Biscuits Graham
PETITE ABEILLE DE CHRISTIE FORMAT 400 GRAMMES **.89**

Biscuits Christie Oreo
SAC 450 GRAMMES

Ou chips de chocolat
SAC 16 ONCES
AU CHOIX **1.09**

Biscuits Goglu
DE LIDO BOITE 28 ONCES **.99**

Détergent Bold
FORMAT FAMILLE **2.53**

Super Valeur

Eau minérale MONTCLAIR BOUTEILLE 30 ONCES	.39
Soupe Habitant POIS OU LEGUMES BOITE 28 ONCES	.49
Margarine MOLLE MONARCH BOL DECORATIF 1 LIVRE	.69
Essuie tout KLEENEX BLANC OU COULEURS ASSORTIES CELLO DE 2 ROULEAUX	.99
Papier de toilette COTTONNELLE COULEURS ASSORTIES CELLO DE 4 ROULEAUX	.99
Sacs à déchets GLAD EXTERIEUR FORMAT DE 10	.99
INTERIEUR FORMAT DE 12	.49
Cigarettes VANTAGE FILTRE FORMAT KING SIZE	
PRIX POPULAIRE	

Chez Provibec on est plus près de vous!



Service Personnel

Bas Prix Provibec

Super Valeurs

VOUS POUVEZ GAGNER L'UNE DES

2 HONDA CIVIC 78



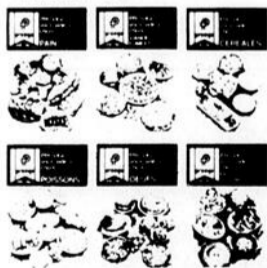
et l'un des **100 BONS D'ACHAT** D'UNE VALEUR DE \$50 CHACUN **A GAGNER**

REGLLEMENTS DISPONIBLES CHEZ VOTRE MARCHAND PROVIBEC

Collectionnez la toute nouvelle série

"PROVIGO vous aide à choisir..."

1 carte à une suite de produits provibec - Des cartes assorties et accompagnées - Produits par Super Valeur, à l'achat de la carte - France Super Valeur - Antilles



Un nouveau livret toutes les deux semaines **GRATUIT**

Demandez-le à la caisse Provigain, Provibec, Provipop, Provisoir, Jato, AVA et Les Aubaines Alimentaires

Bananes CHIQUITA OU DOLE BEAU FRUIT PRODUIT DES ETATS-UNIS LA LIVRE	.19
Pommes MC INTOSH PRODUIT DU QUEBEC CANADA DE FANTAISIE CELLO 5 LIVRES	.89
Echalottes PRODUIT DE LA CALIFORNIE LE PAQUET	.23
Rutabagas (NAVETS) PRODUIT DU QUEBEC CANADA NO. 1 CELLO 2 LIVRES	.23
OIGNONS PRODUIT DU QUEBEC CANADA NO. 1 SAC 5 LIVRES	.59

provibec

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 4 FEVRIER 1978





Ça se passe à l'école

Ecole Ins. St-Mathieu



Avec l'aide de Michel Caron principale de l'Ecole Institutionnelle St-Mathieu, nous voulons faire ressortir les principaux points du Livre vert concernant l'enseignement primaire et sensibiliser les parents à ce projet. Le ministère de l'Éducation nous donne jusqu'au premier mars pour en prendre connaissance et dire notre opinion. Nous espérons que tous prendront leur part de responsabilités car l'avenir de nos enfants est entre nos mains. A vous d'agir!

Lise Lavoie et Denise Lacombe

LIVRE VERT: L'enseignement primaire

PRESENTATION

"Depuis une quinzaine d'années, les Québécois ont entrepris résolument d'améliorer leurs écoles. Ils ont consenti un effort financier considérable pour les rendre accessibles au plus grand nombre, notamment au secondaire. D'où vient que tant d'efforts ne semblent pas avoir porté les fruits attendus. L'école publique est depuis quelques années, l'objet de critiques nombreuses et persistantes".

"Le gouvernement ne pense pas que tout soit mauvais dans nos écoles; celles-ci offrent infiniment plus de possibilités que jadis. Il veut, avec l'aide des parents et des éducateurs, identifier nos faiblesses et proposer des changements". (1)

•VERS UN RENOUVEAU

L'école publique aujourd'hui est largement critiquée. Il serait certes injuste de faire peser sur tous les établissements les mêmes reproches, mais il faut bien reconnaître qu'on blâme souvent l'école publique pour l'imprécision de son orientation et de ses objectifs, pour la qualité inégale des services qu'elle offre et pour son manque de rigueur. On est insatisfait, également, de la formation intellectuelle des jeunes, de leur manque de préparation aux études supérieures ou au marché du travail, de la distance croissante qui sépare l'école de la population; on dénonce, enfin, les conflits scolaires et la bureaucratie du système d'éducation. On conçoit mal, comme toute, que la qualité de l'éducation soit si peu satisfaisante, alors que ses coûts sont maintenant si élevés.

•Acquis à conserver

L'école primaire a subi des transformations importantes, mais elle semble avoir été moins bousculée que l'école secondaire par la réforme scolaire. Elle a été profondément influencée par des idées nouvelles qui privilégiaient les méthodes actives, l'individualisation de l'enseignement, le progrès continu. On reconnaît volontiers que l'école primaire a fait des progrès considérables sur plusieurs plans: le climat général de cette école s'est amélioré, les relations entre maîtres et élèves sont plus ouvertes, l'enfant est plus épanoui et plus actif dans ses apprentissages et il jouit d'une considération assurée; en outre l'assouplissement du régime pédagogique a favorisé l'initiative et a permis le développement d'activités de formation enrichissantes pour la personnalité de l'enfant.

PRINCIPAUX PROBLEMES →

•PROGRAMMES AUX CONTENUS IMPRECIS

Nous constatons maintenant qu'un grand nombre d'enseignants et de parents se plaignent de ne pas disposer de programmes qui détermineraient de façon satisfaisante non seulement les objectifs généraux et certaines indications méthodologiques, mais aussi des objectifs terminaux précis et des contenus bien gradués.

•EVALUATION INSATISFAISANTE DES APPRENTISSAGES

Sur le plan de l'évaluation des apprentissages, au primaire, chaque professeur utilise les moyens qu'il juge appropriés. Il dispose pour ce faire de peu de soutien pour élaborer les instruments dont il a besoin.

•PERTURBATIONS FREQUENTES DU CALENDRIER SCOLAIRE

L'amputation constante de périodes et de journées d'enseignement sous divers prétextes est aussi une situation maintes fois dénoncée.

•PARTICIPATION MITIGEE DES PARENTS

Nous avons déjà souligné que la participation des parents avait été privilégiée dans la réforme scolaire. Les parents peuvent, en effet, participer à plusieurs titres. En plus d'être les commissaires d'école, ils peuvent agir en tant que membres des comités d'école, des comités de parents ou des conseils de commissaires. Mais il semble bien après quelques années d'existence de ces organismes que les parents ne soient pas satisfaits du rôle qu'ils peuvent jouer par cet intermédiaire. Trop souvent, les questions sur lesquelles on les consulte, ou bien sont d'ordre mineur et n'ont pas de véritable influence sur l'orientation de l'école, ou bien ont une telle ampleur, qu'il est difficile pour les parents d'en saisir la portée.

QUELQUES CRITIQUES

L'école primaire a connu des changements importants depuis dix ans, mais ces changements, comme on l'a déjà souligné, se sont effectués sans qu'elle soit entraînée dans des bouleversements aussi importants que ceux de l'école secondaire.

L'école primaire n'en présente pas moins aux parents une image bien différente de celle qu'ils ont connue eux-mêmes. Il n'est pas rare d'entendre les parents exprimer leur satisfaction même si plusieurs regrettent de ne pas retrouver, dans l'école de leurs enfants, les apprentissages et les activités qu'eux-mêmes ont connus à l'école. De fait plusieurs parents ne peuvent aider leur enfant qui ont des travaux à domicile; souvent ils ont de la difficulté à comprendre la voie suivie par les professeurs et saisissent mal certains éléments de la méthode employée. Ceux qui doivent déménager redoutent particulièrement les difficultés que pourraient rencontrer leurs enfants forcés de s'adapter à de nouvelles méthodes.

D'aucuns comprennent mal que leurs enfants tardent à aborder des apprentissages formels. Ils ne sont pas sûrs, de surcroît, que les connaissances acquises à l'école primaire favorisent le succès de leurs enfants à l'école secondaire. Ils se retrouvent à grand-peine dans les instruments et les critères d'évaluation appliqués à leurs enfants. Bref, les parents n'ont pas toujours compris ou accepté les modifications des concepts et des pratiques pédagogiques.

Par ailleurs, on constate que ces mêmes parents ne souhaitent pas le retour à l'école d'antan. Ils souhaitent plutôt conserver à l'école actuelle ses qualités d'accueil et de créativité, mais en y ajoutant plus de rigueur dans l'apprentissage des connaissances et plus d'esprit de discipline. On fait souvent état de diverses critiques relatives au manque de rigueur des apprentissages fondamentaux assurés par l'école primaire: cet enseignement ne se ferait pas assez en profondeur, du fait que les méthodes répétitives traditionnelles dont on a peut-être abusé dans le passé sont généralement délaissées aujourd'hui.

De plus, la diversité du matériel didactique utilisé et surtout l'absence, dans plusieurs cas, de manuels de base entretiennent l'insatisfaction des parents. Les «plans de cours», les «notes photocopiées» leur donnent l'impression d'une pédagogie en feuilles détachées, d'un apprentissage sans point de repère. Les parents, souvent imbus de l'esprit de méthode, se refusent à croire que le recours moins fréquent au manuel en tant qu'outil de référence facile d'accès puisse assurer un enseignement stable, précis, systématique.

À l'intérieur des programmes de formation qui ont été élaborés, il est difficile de trouver un fondement général qui aurait servi à la définition des objectifs d'apprentissage et de formation. Plusieurs programmes manquent de précision et laissent l'enseignant démuni. Habitué à des programmes très détaillés en termes de contenu, l'école primaire n'était sûrement pas prête à élaborer, à partir de programmes dits «cadres», les plans d'étude dont elle avait absolument besoin.

DES SOLUTIONS: Hypothèses

AU CHAPITRE DE L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE, ON PROPOSE:

1- Orientations de l'école élémentaire:

- a) Inviter l'élève à développer une démarche personnelle de travail.
- b) Valoriser l'effort chez l'enfant dans ce qu'il apprend.

2- Organisation pédagogique:

- a) On devrait déterminer le pourquoi de chacune des matières obligatoires.
- b) Les contenus [programmes] devraient être partiellement uniformes dans tout le Québec.
- c) Plus de cours élémentaires en 5 ans.
- d) La durée des cours primaires ne devrait pas dépasser 7 ans.
- e) L'introduction des devoirs et de l'étude à domicile, le rétablissement de la période d'étude.
- f) Des mesures devraient être prises pour que le calendrier scolaire prévu soit respecté, tant en ce qui touche le nombre de jours par année que le nombre de minutes prévu par semaine.

3- Programmes et évaluations:

- a) Le Ministère devrait élaborer des programmes plus détaillés.
- b) L'évaluation de l'élève devrait être une responsabilité partagée entre l'enseignement, la Commission Scolaire et le Ministère.

4- Participation des parents:

En septembre et en janvier, ou encore à chaque étape, les parents devraient recevoir du titulaire de leur enfant le programme que celui-ci entend suivre. [2]

Le projet éducatif de l'école

Chaque école devrait se doter d'un projet éducatif propre visant à intégrer ses divers objectifs et activités. On devrait favoriser l'existence d'écoles possédant leur personnalité propre, leur «image de marque».

Cette option signifierait, en contrepartie, que des moyens seraient prévus pour assurer l'évaluation rigoureuse de la qualité des services, de l'apprentissage et de l'éducation.

L'école publique devrait rendre ses comptes publiquement; pour ce faire, elle devrait se donner les documents de base indispensables: objectifs particuliers, projet de développement, cadre pédagogique, règlements etc.

Ces documents seraient diffusés et feraient l'objet de discussions avec les principaux intéressés: éducateurs, parents et, dans certains cas au secondaire, élèves.

Le projet éducatif exigerait un débat ouvert. Pour définir chaque projet local, il serait indispensable que la responsabilité en soit prise par l'ensemble des groupes intéressés à l'éducation: il leur appartiendrait collectivement de définir le type de formation à donner dans nos écoles, les modèles pédagogiques qu'ils souhaitent développer ainsi que les valeurs qu'ils entendent privilégier.

Prochaine chronique:

Les matières formant les contenus d'enseignement

Mini-nouvelles

A souligner la belle fête de Noël qui a eu lieu dans chacun des trois pavillons de l'Ecole Institutionnelle St-Mathieu. Chaque classe a présenté son numéro, soit une chanson, une danse ou de la clarinette, dirigée par leur professeur de musique, monsieur Langlois. Nous avons pu constater le beau travail qu'il accompli avec les élèves. Durant la fête une collation fut servie à tous les étudiants, professeurs et parents. Les breuvages étaient une gracieuseté de la Laiterie Cité. Des pommes et des beignes furent aussi distribués. (1) Le clou de cette fête fut sans doute le Père Noël que petits et grands attendaient avec impatience.

Félicitations aux auteurs du journal le trait-d'union, vous avez accompli un travail formidable! Chaque élève a pu bénéficier de bons conseils de nos professionnels de santé et se distraire avec les jeux éducatifs faits à leur intention par nous.

Les membres du comité d'école ont eu un souper des Fêtes avec échange de cadeaux qui s'est avéré un succès!

(1) beignes: gracieuseté de la Compagnie "Gailuron"

LE RÔLE DES PARENTS

Ce qui intéresse avant tout les parents, c'est d'améliorer l'école de leurs enfants. Pour ce faire, ils tiennent à travailler sur des questions directement liées au développement de l'éducation; ils veulent se situer dans les processus de décision et non simplement à sa périphérie; ils tiennent à faire plus que d'être des témoins des décisions administratives - si éclairées soient-elles - ou d'être réduits à l'état de garants des décisions déjà arrêtées.

Pourvu que les parents des comités d'école soient élus par un pourcentage suffisant des parents de l'école, assurant ainsi leur caractère représentatif, il sera sans doute possible d'envisager la présence permanente de délégués des comités de parents aux réunions de conseils ou de comités où se prennent les décisions. Par exemple, des parents pourront être appelés à siéger au conseil des commissions scolaires, avec ou sans droit de vote; déjà, à certains endroits, le président du comité de parents est invité à siéger au conseil.

Beaucoup d'individus et de groupes aspirent à vivre sous un régime de participation qui s'appuie sur des mécanismes non seulement consultatifs mais co-décisionnels. Cette nouvelle forme de présence des parents, des éducateurs professionnels et des administrateurs pourra s'appliquer de façon très variable à un ou plusieurs aspects de la gestion, selon qu'il s'agit de choix de priorités, de choix de moyens, de demandes de ressources ou d'évaluation.

Aussi, convient-il d'étudier la possibilité de modifier les lois existantes en vue de permettre aux parents de certaines écoles, parents dont le caractère représentatif sera dûment établi, de participer aux décisions intéressant la vie de l'école. Une telle forme de participation exige des structures plus évoluées que celles dont nous disposons actuellement puisqu'elle équivaut à institutionnaliser un véritable partage des pouvoirs et des responsabilités, sous une forme telle que soit préservée l'autorité essentielle du principal.

Chronique Enfance

L'IMPORTANCE DES PREMIERES ANNEES

Avant d'entreprendre l'étude du développement de l'enfant de 0 à 6 ans, il est essentiel de saisir toute l'importance des premières années. La petite enfance est en effet la période la plus importante de la vie. C'est à tous les points de vue, l'étape la plus rapide du développement et c'est également le moment où l'environnement a le plus d'influence sur l'enfant.

Le milieu dans lequel l'enfant grandit détermine presque toujours son bonheur futur. En effet, plusieurs recherches prouvent que l'enfant difficile, donc malheureux, est presque toujours amené à l'être à cause des insuffisances de son milieu familial (le plus souvent, lacunes au plan affectif). Durant les premières années, la personnalité se structure; il est donc essentiel que les bases soient solides puisque, pareil à une maison, la solidité des fondations détermine l'équilibre de la charpente.

Sur tous les plans, l'enfant se développe à un rythme accéléré. Au niveau physique, l'enfant de deux ans et demi a déjà atteint la moitié de sa taille d'adulte. Sur le plan intellectuel, le développement de l'intelligence est plus considérable durant les 5 premières années que durant tout le reste de la vie. En effet, à 4 ans l'enfant a développé 50% de son potentiel intellectuel et entre 4 et 8 ans, il en atteint encore 30% supplémentaire. De sorte, qu'il faut bien se dire, qu'à son entrée à l'école à l'âge de 6 ans, l'enfant est ou n'est pas en mesure d'apprendre en ce sens qu'il est si important de s'occuper des enfants avant leur entrée à l'école. Sur le plan affectif et social, toutes les notions de confiance, de respect de l'autre, d'autonomie trouvent leur origine dans la première enfance. C'est également le temps où s'effectue de façon claire la différenciation des rôles masculins et féminins. N'est-ce pas dès leurs premières années que les petites filles reçoivent des ensembles de cuisinière et les petits garçons des camions de pompiers? L'enfant perçoit très jeune, le rôle qu'on veut lui faire jouer; à chacun de choisir le type de société qui lui convient. Il suffit de se rappeler que nos enfants en sont le devenir!

En somme, le jeune enfant a des besoins très précis dont il faut absolument tenir compte si l'on veut qu'il puisse développer au maximum ses possibilités. On peut résumer les besoins de l'enfant de 0 à 5 ans, en 4 points principaux. Ce sont par ordre d'importance:

Le besoin d'amour et de sécurité: l'enfant doit se sentir désiré, accepté, aimé et compris; d'abord, par le réconfort du contact physique puis par des paroles bienveillantes. Bébé, il se sent à l'abri du danger, si l'on considère ses larmes comme un appel à l'aide et qu'on répond positivement à ces cris de détresse. Plus tard, l'enfant sera sécurisé par des routines de vie (repas, coucher) des figures parentales stables, la connaissance de ce qui lui est permis et défendu. Si l'enfant sent le monde extérieur amical et sûr, il deviendra un adulte confiant et capable d'initiatives intéressantes.

Le besoin d'être apprécié et valorisé: l'enfant a besoin de sentir qu'on l'apprécie pour ce qu'il est et non pour ce qu'il fait; c'est-à-dire, que l'on ne doit pas lui faire sentir que lorsqu'il commet une bêtise, on lui retire notre amour. ON peut éviter ce problème en valorisant les comportements désirables et en ignorant les indésirables. Ainsi l'enfant, recherchant toujours l'approbation de son entourage, aura tendance à adopter un comportement beaucoup plus positif que négatif. De nos attitudes envers l'enfant, dépendra son comportement adulte; s'il est apprécié et valorisé durant son enfance, il développera une attitude constructive face à lui-même et aux autres.

Le besoin d'autonomie et de responsabilité: le bébé a besoin de sentir, de sucer, de toucher, d'explorer; c'est sa façon de découvrir le monde qui l'entoure. Ces activités de "fouillage" souvent pénibles pour les parents, sont nécessaires au développement de l'enfant et doivent être encouragées. Plus tard, l'on doit permettre au jeune enfant de s'occuper de lui-même à travers les routines quotidiennes (nourriture, soins personnels, habillement) afin de favoriser son indépendance personnelle. Si l'adulte ne favorise pas le détachement progressif de l'enfant ou encore si l'on décourage ses efforts d'autonomie, ce dernier deviendra un adulte passif et craintif donc un citoyen peut susceptible de participer à la vie de son milieu.

Le besoin d'expériences nouvelles: pour l'enfant, il est

important de vivre diverses expériences; c'est sa façon de découvrir que le monde est plein de choses intéressantes, ce qui lui donne le goût d'apprendre. Notons également l'importance des stimulations sensorielles, auditives et intellectuelles variées pour le développement adéquat de ses capacités intellectuelles.

Enfin, si ses besoins fondamentaux sont respectés et comblés, l'enfant deviendra un adulte capable de rapports sociaux satisfaisants et de relations affectives profondes; deux éléments essentiels au développement harmonieux de l'individu.

En conclusion, l'importance des premières années réside dans le fait que l'équilibre souhaitable de l'adulte dépend grandement du bonheur de l'enfant.

Monique B. Noel
CLSC des Trois-Saumons



LE ROI ET LA REINE DE L'AGE D'OR DE ST-PAMPHILE.— M. et Mme Adéard Anctil qui accédaient à cet honneur lors du souper des Rois qui se déroulait le 8 janvier dernier. L'article en rapport avec ces activités paraissait dans l'édition de la semaine dernière. Cette photographie aurait dû accompagner le texte, neut-été une erreur technique dont nous nous excusons.

AVIS A LA POPULATION

Afin d'éviter toutes confusions,
nous tenons à vous assurer
que notre commerce est en plein essor.

Nous sommes en affaires à Montmagny
et votre encouragement nous assure
une permanence pour les années à venir!

1977 a été un succès. La preuve:

NOS PRIX COMPETITIFS

25% A 35%

D'ESCOMPTE SUR NOS MEUBLES

FUTURS MARIÉS

Nous entreposons
vos meubles sans frais,
jusqu'en décembre 78

Chez nous,
QUALITE
ET BAS PRIX
vont de pair

Venez comparer...

LE SYNDICAT DU MEUBLE ENR.

GAETAN LAVOIE, PROP. ASS.

71 Ave de la Gare, Montmagny

248-6844

BUREAU D'AIDE JURIDIQUE

FORTIN ET LAVOIE

AVOCATS

Me Pierre Fortin D.E.C. LL. L.
Me Jogues Lavoie D.E.C. LL. L.

4 Ave du Ruisseau Montmagny G5V 2H7

248-3230



"Nul n'est censé Ignorer la Loi"
par Me Marcel Morin

J'AI CAUTIONNE POUR UN AMI!

J'entends souvent une telle expression de gens qui viennent de se voir signifier une action. Ils se demandent pourquoi?

Le cautionnement [ou endosseur dans le langage populaire] est le fait pour un individu de s'engager à payer pour un autre si ce dernier ne paie pas son créancier. Prenons un exemple: Pierre demande à son père de bien vouloir "signer" pour lui à la Banque car il veut emprunter pour acheter une voiture et la Banque exige qu'une autre personne s'engage. Cette signature rend celui qui l'a apposé responsable du paiement de la dette si le débiteur principal ne paie pas.

Il faut donc penser sérieusement à ce geste qu'on vous demande de poser. J'entends souvent l'expression suivante: "La compagnie de finance ou un tel m'a fait signer comme témoin". Dans les faits, à la lecture du document, il ne s'agit nullement d'un témoin mais d'une caution. Avant de signer un document quelconque il faut savoir à quoi l'on s'engage.

Dans certains cas où des témoins sont nécessaires, il n'y a aucun risque à signer mais dites-vous que les prêts des Caisses Populaires, des Banques et des Compagnies de Finance n'exigent pas de témoin. Alors si on vous demande de signer comme témoin, refusez.

Enfin le cautionnement engage sa capacité d'emprunter en ce sens que si M. X. s'est engagé à titre de caution pour M. Y et M. Z pour \$10,000.00, les prêteurs vont envisager ce fait avant de lui consentir un prêt.

Lisez donc ce que l'on vous présente pour signature.
Marcel Morin, avocat
Professeur, Faculté Droit
Université Laval

Un règlement de construction à St-Philémon

(P.B.) Les administrateurs municipaux de la localité de St-Philémon émettraient des normes afin de régir la construction ou la rénovation de bâtisses à l'intérieur de la municipalité. Ainsi, suite à la séance spéciale du Conseil municipal, du 19 janvier dernier, un avis de motion a

été présenté en ce sens.

Selon les nouveaux critères qui seront vraisemblablement adoptés à la séance régulière du 7 février, un permis sera exigé dorénavant, pour toute construction ou rénovation impliquant des déboursés de plus de \$1000. Les citoyens impliqués se

procureront, d'ailleurs un permis auprès du Bureau municipal. De plus une sanction sera aussi déterminée ultérieurement, pour toute personne qui refusera de se conformer à ce règlement, et l'inspecteur municipal se chargera de le faire respecter.

Parmi les multiples avantages qui proviendront de cette initiative du Conseil municipal, Mme Gabrielle Rouillard, secrétaire municipale, nous faisait remarquer que la municipalité pourra mieux contrôler l'évaluation foncière des contribuables, du fait qu'on exige ce permis.

Semaine de la Canne Blanche, du 5 au 11 février

(C.M.) La prochaine semaine, du 5 au 11 février inclusivement, est celle de la Canne Blanche qui sera soulignée à travers tout le pays. C'est l'occasion de prendre conscience des problèmes de l'aveugle et de l'importance d'une bonne vision.

Cette initiative prend un sens plus grand encore à l'occasion de la célébration du 60ième anniversaire de l'Institut National Canadien pour les Aveugles qui aura lieu le mois prochain, comme nous le soulignait M. Emilien Proulx, directeur régional de l'I.N.C.A. pour le district de Lévis qui comprend les comtés de Lévis, Lotbinière, Dorchester, Beauce, Bellechasse, Montmagny et L'Islet.

Pendant cette Semaine de

la Canne Blanche, recommandez-vous avec la réalité concernant la cécité et mettez l'accent sur l'habileté et non sur l'invalidité; en somme ayez une attitude plus positive à l'égard des aveugles en vous rappelant qu'ils font les mêmes choses que les voyants mais simplement d'une façon différente.

DENTUROLOGISTE

Roger Hallé d.d.
Technicien-Dentiste

MONTMAGNY:
107, Cloutier Montmagny
248-4928
Rés. 259-7246

ARMAGH:
HOTEL LAPOINTE
Pour rendez-vous:
M. EGIDE LAPOINTE
39 rue Principale
466-9900

Le programme PAIRA verse \$21,484 à la municipalité de St-Eugène

(D.G.) Le Programme d'Aide pour l'Implantation de Réseaux d'Aqueducs (PAIRA), service du ministère des Affaires Municipales, verse une somme de \$21,484, à la localité de St-Eugène, accordant ainsi un support financier dans une proportion de 47,54% du coût des travaux admissibles. La subvention attribuée servira à l'extension du système d'aqueduc et d'égoût sanitaire en excluant l'égoût pluvial dans la rue Caron et Thibault, travaux mobilisant des investissements de l'ordre de \$47,000, environ.

Les démarches auprès des autorités gouvernementales, en ce qui a trait à ce dossier, remontent à deux ans. La formule de demande dans le cadre du programme PAIRA a été expédiée en

mai 1977, alors que la confirmation officielle du versement d'un octroi parvenait en janvier 1978.

Tel: Eur. 248-1358 Tel. Rés.: 248-2545

A. & A. COULOMBE ENR.

ENTREPRENEUR Excavation
Dynamitage
Terrassement

R. R. NO. 1 Concessionnaire John Deere
Montmagny, P.Q.

MRM MONTMAGNY READY-MIX INC.
"Béton préparé de Montmagny"

BETON

SERVICE PRIX QUALITE

Usine No. 1 - Montmagny 248-0953
Usine No. 2 - St-Raphaël 243-2102
Usine No. 3 - La Pocatière 856-3409
Usine No. 4 - St-Anselme 885-4096

Carrière St-Raphaël 243-2106

Transport de GRAVIER-PIERRE-SABLE

Pour vos réceptions...

Laissez-nous le soin de préparer vos pâtisseries

FAITES VOTRE CHOIX:
Patés à la viande, petits ou gros, bûches de Noël maison, mokas, tartelettes, petits pains variés, pain tranché sur le long.
NOTRE SUCCULENTE TARTE ST-HONORE

Commandez maintenant... Nous sommes à votre service...

La Boulangerie Jean-Claude Fortin Inc.



105, rue St-Louis,
Montmagny
248-1062

Devenez membre du Conseil Economique de Montmagny

Joignez-vous à ceux qui, en 1977,

se sont intéressés de près

au développement économique de la région:

Banque Canadienne Nationale
Bédard Automobiles Ltée
A. Bélanger, Limitée
Bernier & Fils Enr.
Black Lake Metal Works Ltd
Blais & Trahan Inc.
Bolduc & Fils Inc.
Boulangier, Fortier, Rondeau & Cie
Fernand Breton & Associés
Caisse d'entraide Economique de Montmagny
Caisse Populaire St-Thomas
Caisse Populaire St-Mathieu
Caron, Corriveau, Renaud & Ass.
Cercle des Affaires de Mtgny Inc.
Chabot Auto Inc.
O. Corriveau & Fils Inc.
Dallaire Transport Ltée
Després, Landry & Associés

Les Editions Marquis Ltée
Les Industries Roy Ltée
Journal Le Peuple-Courrier
Nilus Leclerc Inc.
Aurèle Marois Inc.
Menuiserie Tardif Inc.
Métallurgie Karby Enr.
Montel Inc.
Montmagny Ready-Mix Inc.
Québec-Téléphone
Radio CKBM Inc. [1976]
Québec Spring Inc.
Clément Roy Inc.
Roy & Breton Inc.
Sintra Inc.
Syndicat des Travailleurs de A. Bélanger Ltée
Roger Têtu Inc.
Vêtements Sports Marois Enr.

Le progrès de notre milieu c'est aussi votre affaire!

Informez-vous:

CONSEIL ECONOMIQUE DE MONTMAGNY

29, avenue Bélanger,
Casier postal 458,
MONTMAGNY, Qué.G5V 3S9
Téléphone: 248-4825

Lancement de l'ambulance Elite, à Montmagny

(D.G.) La firme opérant le service ambulancier dans la zone A-24, "les Ambulances Jacques", se munissait dernièrement d'un accessoire additionnel spécialement conçu pour desservir les endroits non-accessibles à l'équipement usuel, à titre d'exemple, mentionnons les sites réservés à l'usage des motoneigistes et des fondeurs ainsi que les espaces boisés. Il s'agit d'un véhicule reposant sur des skis, pouvant être manoeuvré par une motoneige et qui sert au transport d'un blessé du lieu de l'accident jusqu'à l'ambulance. Ce nouveau système de secours offert gratuitement à la population sera fonctionnel à compter du début février, de préciser MM Jacques Aubé et Jacques Ruel, co-propriétaires de l'entreprise. Vendredi le 27 janvier au Centre Sportif Le Bûcheron, on procédait officiellement au lancement de cet ambulance Elite.

Assistaient à cette cérémonie, entre autres, Mme Gabrielle Denault, remplaçante du maire Gauthier à cette occasion, l'échevin François Gosselin, M. Daniel Fortin, coordonnateur de la santé au CRSSS, M. Jean-Paul Clavet, agent de liaison pour la Protection civile à Montmagny, M. Laurent Couillard, chef du poste de policiers-pompiers, Mme Laurette Normand, des présidents de clubs de ski de fond et de motoneige ainsi que des membres de la brigade de secours.

Dans l'explication du fonctionnement de ce nouveau service, M. Ruel précisait que le préposé prendra place à l'arrière du véhicule et portera dans un sac attaché au dos, tout l'équipement de premiers soins nécessaires à la surveillance du blessé. De plus, l'Ambulance Elite pourra éventuellement déborder le cadre territorial délimité par la zone A-24 qui inclut Montmagny jusqu'aux limites de Notre-Dame du Rosaire, L'Île-aux-Grues, Cap St-Ignace, St-Pierre, St-François et Berthier-sur-Mer jusqu'aux frontières de St-Vallier.

La brigade de sauvetage
Actuellement, selon les informations transmises par M. Aubé, une douzaine de personnes ont rejoint les

rangs de la brigade de sauvetage mais la firme espère hausser le nombre d'adhésions jusqu'à la vingtaine pour ainsi pouvoir profiter de cours qui seraient dispensés par la Pro-

tection civile, portant sur les premiers soins, les techniques de sauvetage et la recherche en forêt en été. Par ailleurs, selon les dires de M. Aubé, récemment l'entreprise amorçait des

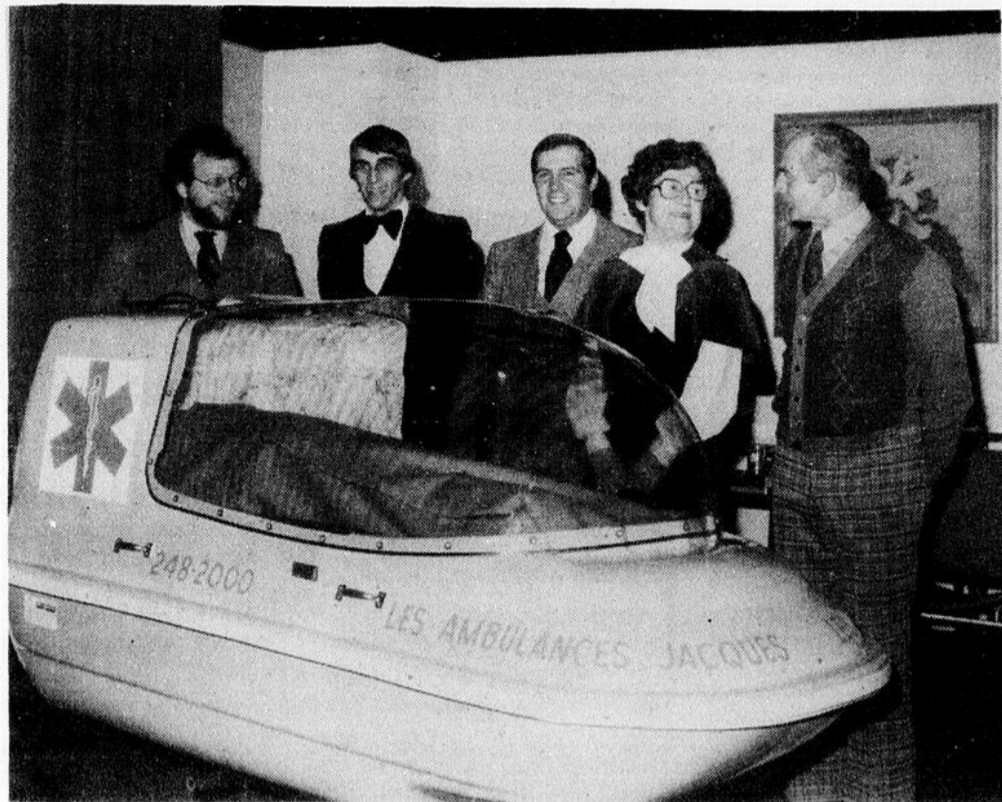
négociations avec le maire Gauthier afin que la brigade puisse se servir du camion de la Protection civile, doté d'un équipement adéquat, dans les cas où son utilisation deviendrait nécessaire

pour porter secours à des blessés. Les membres de ce groupe suivront aussi des cours donnés par le Dr Jean Potvin, orthopédiste ainsi que des cours ambulanciers.

Discours

Au cours de la période de discours, M. Daniel Fortin, coordonnateur de la santé au CRSSS, notait l'évolution enregistrée au Québec dans le secteur ambulancier, depuis cinq ans. Selon lui, le lancement de ce type de véhicule, existant en peu d'exemplaires, témoigne du développement dans ce domaine. Traçant l'historique, M. Fortin exposait les problèmes qui ralentissaient le

progrès dans ce secteur soit les difficultés d'uniformiser la qualité des services et les carences provenant du facteur d'accessibilité. Pour remédier à ces situations, survenait la loi de la protection de la santé publique qui apportait une réglementation par l'émission de permis. D'autre part, une autre politique garantissait l'accessibilité de toutes les zones en divisant les territoires et en offrant des subventions dans certaines régions dont la zone A-24. Pour conclure, M. Fortin qualifiait la mise-sur-pied d'un service d'ambulance Elite, d'initiative profitable à toute la population.



La voici, l'ambulance Elite qui servira à porter secours à des personnes blessées et qui se trouvent sur des terrains non-accessibles à l'équipement ambulancier usuel. Sur cette photo figurent, MM Daniel Fortin, coordonnateur de la santé au CRSSS, Jacques Ruel et Jacques Aubé, propriétaires de la firme ambulancière, Mme Gabrielle Denault et François Gosselin, échevins de Montmagny.

[D.G. Peuple-Courrier]

ALAIN BOULAY

PHARMACIEN

87, 7e rue
L'Isletville, P.Q. 247-3978



POUR URGENCE: 247-5163

Atelier Electronique Enr.

Rue Blanche D'Haberville, St-Jean Port-Joli

596-6636

Dépositaire Quasar, appareil Stéréo,

T.V. Radio

Vente et service

ATTENTION

Veillez prendre note que

"La Société d'Amélioration des Terres"

opérera dorénavant sous le nom de



TRAMEL inc.

St Hubert

Cté. L'Islet, Québec GOR 2R0

Tél.: (418) 598-3341

Merci de votre bonne attention.

La Direction

La retraite anticipée,

comment la rendre possible.

Placez un montant d'argent, si minime soit-il, dans un Plan enregistré d'épargne-retraite, permettant des déductions d'impôt. Si vous répétez cette opération assez souvent, vous serez constitué un revenu supplémentaire pour la retraite. Vous serez ainsi en mesure de choisir l'âge auquel vous désirez prendre votre retraite. Plus tôt vous commencerez à faire ces placements, plus tôt vous pourrez prendre votre retraite. C'est aussi simple que ça.

Si vous prenez les dispositions voulues en temps opportun, vous finirez par être en mesure de réaliser tout ce que vous projetiez de faire durant votre retraite: passer des jours sur le terrain de golf; voyager en Europe; acheter une nouvelle voiture.

Est-ce que cela vous intéresse?

Écrivez-moi ou téléphonez-moi. Je vous montrerai comment vous y prendre.

**YVON A.
OUELLET**

301, 14 Rue, La Pocatière

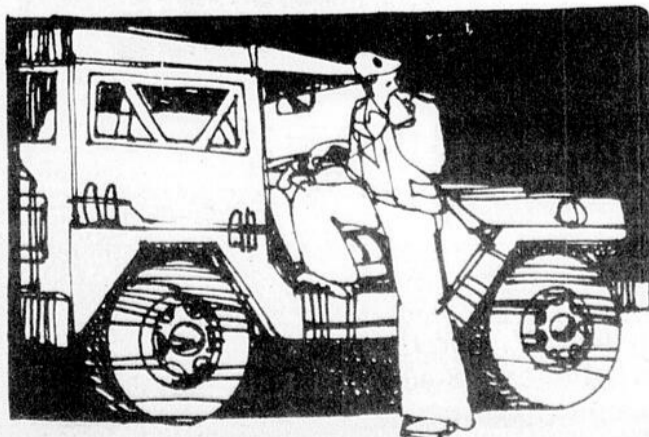
856-1724



La Métropolitaine

Où l'avenir, c'est tout de suite

ON S'EN VIENT TE VOIR!



Depuis le temps que ça te tente d'entrer dans les Forces, voilà ta chance! Viens jaser avec nous! Cela ne t'engagera à rien et tu connaîtras enfin tous les avantages offerts par les Forces armées canadiennes...

- un bon salaire
- une vie d'action
- une carrière solide
- possibilité d'études payées
- un esprit d'équipe qu'on ne trouve pas dans le civil.



**LES FORCES
ARMÉES
CANADIENNES**

**SI LA VIE
T'INTÉRESSE**

Le Sergent Désilets, conseiller en carrières militaires sera à MONTMAGNY au Centre de Main-d'Oeuvre du Canada, de 10.00 hrs à 14.00 hrs le 7 et 21 février 78.
Viens donc jaser avec lui!



Une scène de "La Croix et le Poignard".

Reprise de "La Croix et le Poignard" le 4 février à Casault

Au mois de décembre dernier, la polyvalente Casault de Montmagny recevait de la visite de Québec, la troupe de théâtre le "Troupeau" formée d'une vingtaine d'adolescents et de jeunes adultes qui jouaient une adaptation québécoise d'un célèbre livre américain "La croix et le poignard". Ce livre, et par conséquent la pièce, qui se veut une adaptation fidèle et minutieuse, relatent l'extraordinaire expérience vécue par un homme dans la ville de New-York. Malheureusement, le soir de la présentation, température, hockey à la télévision et publicité un peu tardive, contribuèrent à laisser l'auditorium de la polyvalente plus qu'à moitié vide. Le 4 février prochain, le même "Troupeau" nous revient avec... presque la même pièce... "revue et corrigée", car, depuis, quelques rôles ont été un peu modifiés, pour raccourcir le temps de présentation et mettre l'accent sur certains talents ou certains personnages importants.

Le Troupeau vous amène donc aux Etats-Unis, vers les

années 60. C'est l'univers du Rock'n Roll, d'Elvis Presley, des "gang", de la violence et de la drogue. Mais un homme seul, David Wilkerson, prédicateur, vient faire plus ample connaissance avec cette ville, spécialement avec les bas-fonds des quartiers résidentiels. La pièce vous fait suivre de près ses premiers pas, ses premières chutes et son cri de détresse pour la misère qu'il y rencontrera... Pourtant, le message de cette aventure est la

victoire... de la "bonne nouvelle" sur les mauvaises. Le cinéma vous a déjà montré plusieurs aspects terribles de cette ville (souvenez-vous de "chauffeur de taxi"). "La croix et le poignard" vous présente maintenant le remède pour New-York, apporté, entre autres, par David Wilkerson, dans les sous-sols encrassés, les arrière-cours et les ruelles dangereuses des ghettos.

C'est un nouveau genre de théâtre, sans prétention: du

théâtre vécu, vécu au maximum. L'histoire est réelle, les comédiens l'ont expérimentée et vous invitent à en faire autant. Le livre a tenu des millions de personnes en haleine à travers le monde et cette pièce ne manquera pas de le faire.

Donc: une pièce qui dit avoir trouvé la réponse: c'est un défi! L'invitation vous est lancée pour samedi le 4 février à 20 heures à la Polyvalente Casault. L'admission est gratuite.

Un calendrier qu'on se gardera de jeter

A l'issue de ce qu'on peut qualifier de fort beau travail d'édition, l'Imprimerie Fortin, de La Pocatière, vient de publier, en collaboration avec les étudiants de jour de l'École de sculpture de St-Jean Port-Joli, un calendrier comptant 14 gravures originales de ces derniers, ainsi qu'un poème inédit de Gilles Robitaille, de Ste-Louise.

Rien de bien original jusqu'ici, dira-t-on; c'est l'époque de l'année où chaque compagnie, chaque commerce inonde le marché de ce genre de gadget. Et on aura raison. Cependant, ce qui fait l'intérêt du calendrier publié à La Pocatière c'est qu'il regroupe, dans un même travail, une quinzaine de créateurs, concepteurs et artisans tous d'ici.

L'intérêt ne s'arrête pas là, toutefois: la qualité du travail est évidente, le style des gravures fort varié et le jeu des coloris est remarquable.

Quand on sait que chacune des couleurs nécessite une impression, on imagine la somme de temps et de patience qui a dû être nécessaire à l'ouvrage. Toute cette tâche, le choix des dessins, l'impression, la mise en page, la conception graphique, fut un travail d'équipe dont André Fortin, Serge Trinqué, Michel Langlois, Gilles St-Pierre et Jean-Guy Bernier furent responsables.

Enfin, si l'espace ne nous faisait défaut, il faudrait citer au complet le fort beau et très hivernal poème de Gilles Robitaille. Robitaille, qui écrit depuis des années, doit posséder des dizaines et des dizaines de poèmes qu'il laisse dormir au fond de ses tiroirs. C'est dommage. Ceux qui connaissent l'homme et une partie, si minime soit-elle, de son oeuvre, savent que les lecteurs de poésie y perdent beaucoup.

Christian Chouinard

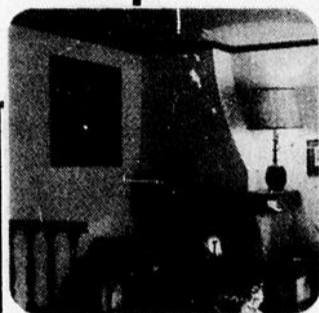
La voix du peuple

Ce soir là, Halléluou...

Le 21 janvier dernier avait lieu le Music-Hall annuel d'Halléluou. Diane Gendron y est allée de ses appréciations sur la soirée dans la dernière livraison du Peuple-Courrier. Touché par une critique, somme toute élogieuse, je m'en voudrais pourtant de ne pas compléter le tableau des renseignements en signalant ici, de façon explicite, le concours spécial des musiciens de la soirée: Herman Bleney, guitariste d'accompagnement; Gilles Carré, bongos; Yves Hébert, flûte; Magella Proulx, batterie; Richard Proulx, guitare basse et Cécile Vallée, piano. Il faut vivre l'expérience de l'intérieur pour saisir toute l'importance du travail des musiciens dans une telle performance. Rappelons seulement que bien des solistes n'avaient même pas en feuille de musique les chansons qu'ils avaient choisies; inutile de dire les heures d'identification des mélodies et des registres d'interprétation, les heures de mise en commun et les heures de répétition aux-

quelles l'orchestre a dû consentir pour mener à bien l'accompagnement de 22 des 31 pièces du programme. Devant ce zèle infatigable, il faut au moins s'étonner et on peut facilement s'exalter jusqu'à l'admiration... Diane ne souligne pas non plus le plaisir qu'a eu Halléluou d'applaudir son public. C'était bien peu, mais ce geste voulait redire notre profonde reconnaissance à des gens qui acceptent d'offrir leur chaude appréciation pour une expression sociale que nous trouvons valable et que nous souhaitons continuer... J'ajoute un "merci" à tous les choristes pour leur support et leur participation; un "merci" aux solistes de la soirée qui n'ont pas ménagé non plus les répétitions et un merci final à notre directeur qui a réussi une fois de plus à nous conduire à bon port. En terminant, il faut dire que nous avons le coeur en fête après une telle expérience et que nous remercions spécialement tous ceux qui rendent cette joie possible pour nous tous...

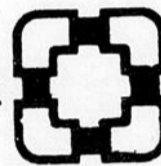
Jean-Noël Laprise



Pour tous travaux de plomberie, chauffage, ventilation et installation de foyers [chauffage électrique à air chaud]

Consultez les Experts de **FLAMIDOR**

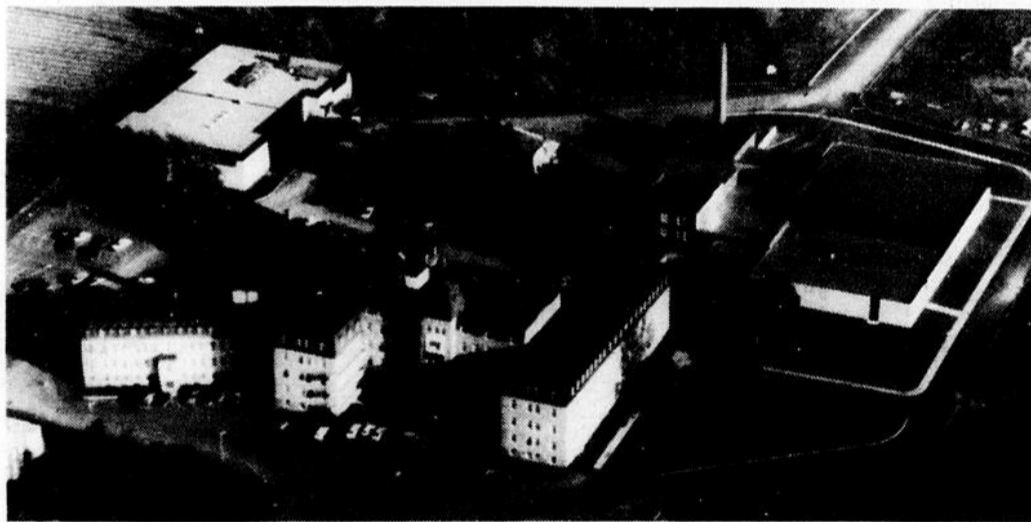
LABRECQUE & FILS ENR.



DISTRIBUTEURS DES FOYERS RICHARD LE DROFF

358 est Boul. Taché, Montmagny
Tél.: 248-1261 — 248-2430 — 248-1745 — 248-1948

UNE UNIVERSITE AU SERVICE DE L'EST DU QUEBEC ET OUVERTE A TOUT LE QUEBEC



En mai prochain, l'Université du Québec à Rimouski aura environ 1800 étudiants gradués depuis sa fondation en 1969. Ces personnes proviennent en majorité de l'Est du Québec et de la Côte-Nord.

Cependant, la compétence de nos gradués et la qualité de nos programmes, alliées au contexte pédagogique et écologique de notre milieu, attirent de plus en plus de nombreuses personnes venant de l'extérieur de la grande région que l'UQAR couvre, soit de Montmagny aux Iles-de-la-Madeleine, en plus de la partie ouest de la Côte-Nord, de Tadoussac à Baie-Trinité. En effet, en 1977-78, plus de 150 étudiants avaient leur lieu de résidence permanent soit à Montréal, Québec, Sherbrooke, Trois-Rivières, en Estrie, au Lac St-Jean, en Mauricie.

L'Université du Québec à Rimouski est heureuse de se voir confirmer comme une institution au service de sa région et de l'ensemble du Québec.

Pour des études à temps complet en septembre 1978, on doit produire une demande d'admission avant le 1er mars prochain.

Pour plus d'informations, communiquer avec le:

Bureau du registraire, Université du Québec à Rimouski
300, avenue des Ursulines, Rimouski, Qué. G5L 3A1 Tél.: (418) 724-1433



Université du Québec à Rimouski



POUR TOUS

AHÔ

au coeur
du monde primitif

Invitation aux explorateurs

Une fois de plus, la troupe des Ciné-Spectacles du Cégep de La Pocatière se joint à l'explorateur Daniel Bertolino pour vous présenter "Aho au coeur du monde primitif".

AHO raconte les quatre années des explorateurs François Floquet et Daniel Bertolino passées au coeur du monde primitif. Spectaculaire et exceptionnel, ce documentaire entraîne les spectateurs dans une aventure vécue au coeur de l'Amazonie, au plus profond de la forêt équatoriale d'Afrique, à Sumatra, au

centre de la jungle indonésienne et chez les derniers Papous de la Nouvelle-Guinée.

Dernier témoignage vivant d'un monde en voie de disparition, ce film nous plonge dans la vie quotidienne de ces civilisations traditionnelles que l'homme moderne détruit tout en sachant qu'il le regrettera un jour.

Espérant que vous passerez d'agréables heures en notre compagnie, on vous attend le mardi 7 février au petit amphithéâtre du Cégep de La Pocatière (523C).

Le TPQ présentera "L'île des Chèvres" à Montmagny

Dans une mise en scène de Jean Gascon, le Théâtre Populaire du Québec présentera "L'île des Chèvres" une oeuvre de Ugo Betti adaptée par René Dionne, le 1er mars prochain à l'auditorium Lavironde de la Polyvalente Louis-Jacques Casault de Montmagny. La distribution des comédiens comprend José Rettino (dans le rôle d'Edouard), Nicole Filion (Jeanne), Gabriel Gascon (Angelo), Hélène Loiselle (Agathe) et Lucie St-Cyr (Sylvie).

Né en Italie en 1892, l'auteur Ugo Betti décédait à Rome en 1953, alors que sa notoriété

devenue mondiale le plaçait au premier rang des auteurs italiens contemporains. Sa première pièce "La Padrona" fut jouée en 1927 et s'imposa par son extraordinaire violence. Suivirent vingt-cinq autres oeuvres dramatiques dont "Eboulement au quai nord" 1932, "Un beau dimanche de septembre" 1935, "Inspection" 1942 et "Corruption au palais de justice" 1944. Ces pièces après et directes trouvèrent en Italie un public partagé entre l'attraction et la répulsion devant ces dialogues denses et personnels.

"L'île des chèvres" est peut-être la plus frappante et

la plus envoûtante de ces pièces. Elle fut créée en 1950 à Rome. Elle appartient à la lignée de ses oeuvres violentes et passionnées qui portent la marque du talent original de leur auteur.

Dans une entrevue, le metteur en scène Jean Gascon révélait : "Je crois que les thèmes traités dans "L'île des chèvres" sont universels. Particulièrement celui de la sexualité. La sexualité de ces trois femmes qui sont frustrées, qui ne connaissent pas l'amour ou qui l'ont connu et qui en sont privées. L'arrivée de cet homme, Angelo, catalyse brusquement des passions qu'elles avaient essayé d'étouffer en elle et qui soudain se révèlent d'une façon extraordinairement vibrante et explosive. Je pense que c'est un sujet qui est tout à fait universel. Cette pièce soulève

aussi le problème de l'isolement; l'isolement que nous Québécois nous connaissons, que nos ancêtres surtout ont connu. L'isolement de la neige et de l'hiver, des femmes qui étant seules devaient s'occuper de tout".

Pour sa part, celui qui a fait l'adaptation de la pièce, René Dionne, déclarait: "J'ai refait mon texte en laissant l'action en Italie mais en conservant un langage québécois. J'ai toutefois éliminé les régionalismes qui auraient pu faire trop Gaspésien et nuire à la crédibilité. En résumé, j'ai fait en sorte que l'action se passe en Italie mais dans une langue populaire québécoise. Ce qui est, somme toute, plus qu'une traduction, puisqu'il s'agit très souvent de transposer le niveau de langage d'une langue à une autre".

Popularti offre huit nouveaux ateliers

Le nouvel animateur de Popularti Inc. vous propose de participer maintenant à des ateliers nouveaux tels que: Macramé avec Mme Jeannette Thibault, Sculpture avec M. Michel Dancause, Tissage avec Mme Angèle Thibault, Peinture avec M. Aurèle d'Entremont, Tissage au doigt avec Mlle Monique Garon, Philatélie avec M. Robert Proulx, Orientation et Survie en forêt (trapage) avec M. Jean-Louis Pelletier ou Dessin avec Normand St-Pierre.

Popularti met donc à votre disposition ce programme de

saïson pour la mi-février. C'est ainsi que des ateliers plein d'agrément et de détente vous permettront de créer à vos temps de loisir et d'y découvrir par ailleurs un hobby passionnant guidé par des animateurs compétents. La loi du premier arrivé premier servi prévaut presque à ce temps-ci de l'année alors que quantité de gens attendent ces ateliers depuis l'automne dernier.

Informez-vous, inscrivez-vous, soyez chez-vous avec l'aide de Danielle Paradis, au Manoir C.-Dupuis, tél.: 248-6131.

Popularti Inc.

Pour vous, madame, mademoiselle

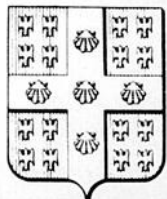
SERVICE D'EPILATION PAR ELECTROLYSE



Aujourd'hui
PRENEZ RENDEZ-VOUS

Josée Blais
Diplômée du
"Centre de l'Electrolyse
et du Visagisme" de Québec

1039 Rang Sud-Ouest, St-Pierre
248-0341



SÉMINAIRE DE QUÉBEC

Collège mixte reconnu d'intérêt public
Membre de l'Association des collèges du Québec (ACQ)
ADMISSION AU COLLÈGE

- Sciences pures et appliquées
- Sciences de la santé • Sciences humaines
- Lettres • Sciences de l'administration

BOURSES POUVANT COUVRIR JUSQU'À LA
TOTALITÉ DES FRAIS DE SCOLARITÉ SELON LES
BESOINS

COLLÉGIAL
GARÇONS
ET
FILLES
AUTOMNE '78

nom de famille du(de la) candidat(e)	
prénom du(de la) candidat(e)	M F
sexe (X)	
adresse: no rue	est ouest
app.	ville (village)
date de naissance	zone postale
prénom du père	code postal
institution fréquentée cette année	degré

Je désirerais
entrer en:

COLLÉGIAL I
COLLÉGIAL II

DÉCOUPER AVANT DE REMPLIR

Retourner ce coupon-réponse, à l'adresse indiquée, avant le 1er mars. À la réception de ce coupon, le Service de l'admission vous enverra tous les renseignements nécessaires.

RETOURNER À:

SÉMINAIRE DE QUÉBEC
SERVICE DE L'ADMISSION
1, de la Fabrique, CH. 153
C.P. 460, QUÉBEC
G1R 4R7

NOUS VOUS ASSURONS UNE QUALITÉ SUPÉRIEURE



VOTRE
COOPÉRATIVE
TOUJOURS À VOTRE SERVICE

HUILE A CHAUFFAGE GAZOLINE DIESEL



TOUJOURS
DE
L'AVANT

Sonic CO-OP
PREND SOIN DE VOUS

... à votre service
en tout temps...

Avec un nouveau service de nettoyage
de fournaïses et service d'urgences.
LES CAMIONS DE LIVRAISON ONT DEUX EQUIPEMENTS
LE PRODUIT VIENT DIRECTEMENT DE LA RAFFINERIE

LORSQUE VOUS FAITES REMPLIR VOTRE RÉSERVOIR DE PÉTROLE PAR VOTRE COOPÉRATIVE, EN PLUS D'ÊTRE ASSURÉ DE LA QUALITÉ VOUS FAITES PARTIE DE LA GRANDE CHAÎNE DE DISTRIBUTION DE TOUTE LA PROVINCE EN VOUS JOIGNANT À 35.000 CULTIVATEURS.

Pour plus d'informations, communiquer avec:

SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE

Aimé Godbout (gérant)

St-Paul Cté Montmagny TEL. 469-2112

LES PÉTROLES SONIC CO-OP
DE VOTRE COOPÉRATIVE

Avis de décès

A l'Hôtel-Dieu de Montmagny le 24 janvier 1978 à l'âge de 80 ans est décédée dame Emérida Deschamps épouse de feu M. William Guillemette. Elle demeurait à Ste-Perpétue.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de Ste-Perpétue vendredi le 27 janvier à 14 heures.

Elle laisse dans le deuil Odilon [Alphonsine Roy], Maurice [Rose-Aimée Caron], Marie-Blanche Caron, Simone [Mme Joseph Gagnon], Laurette [Mme Aurel Caron], Béatrice [Mme Roger Favreau], Eugène [Cécile Côté], Adrien [Rolande Bernard], Roger [Marie Laflamme].

La direction des funérailles a été confiée à la maison Claudius Lavoie de St-Pamphile.

A l'Hôtel-Dieu de Montmagny le 18 janvier 1978 à l'âge de 88 ans est décédé M. Athanase Dubé époux de feu dame Adolosa Bernier. Il demeurait à Ste-Perpétue.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de Ste-Perpétue dimanche le 22 janvier à 14 heures.

Il laisse dans le deuil ses enfants Roland [Lucette Parent], Rosaire [Thérèse Fournier], Léopold [Rolande Dumais], Albéric [Armande Toussaint], Robert [Ghyslaine Ouellet], André [Claudette Guillemette], Roméo [Ginette Deschênes], Philippe, Thérèse [Mme Ferdinand Toussaint], Antoinette [Mme Jean Thomas Pelletier].

La direction des funérailles a été confiée à la maison Claudius Lavoie de St-Pamphile.

Chez les Filles d'Isabelle du Cercle Mgr Faucher

Mardi dernier le 17 janvier à la salle Chevalier de Colomb de St-Charles avait lieu l'assemblée mensuelle des Filles d'Isabelle du Cercle Mgr Faucher; malgré le froid quelque 35 membres étaient présentes.

Mme la Régente souhaite la bienvenue à toutes et de commencer une année pour travailler ensemble dans l'unité-charité-amitié après avoir fait connaître la correspondance, elle lit le reste du rapport du congrès provincial pour celles qui n'y sont pas allées.

M. l'aumônier nous a parlé d'un film et nous a exhortées à faire tout en notre pouvoir

pour empêcher ce film pornographique d'entrer au Canada; car ce film doit être mis en circulation aux Etats-Unis.

Un membre du social nous a montré des diapositives de ses vacances de l'été dernier

et aussi de Noël de cette année.

Pour finir le tout, c'était la fête de la Régente Mme Bertha Asselin dans quelques jours et Sr Emilienne nous ont dit en quelques mots le dévouement la com-

préhension de notre Régente et lui ont présenté un cadeau; elle était très émue. Encore bonne fête de la part de tous les membres du cercle Mgr Faucher au mois prochain.

Gisèle Gagnon, Rédactrice

Cliniques de vaccinations dans Bellechasse et Montmagny

Le programme des cliniques de vaccinations pour les bébés et les enfants d'âge pré-scolaire dans les comtés de Montmagny et de Bellechasse, offert par les infirmières des Soins Préventifs du Département de Santé communautaire de Montmagny, est le suivant pour la période qui va du 6 février au 14 février inclusivement.

Lundi 6 février 1978
Cap St-Ignace (Salle paroissiale) 1.30 à 2.30 hres p.m.
Mardi 7 février 1978
Berthier-sur-Mer (Ecole élémentaire) 9.30 à 10.15 hres a.m.
St-Pierre (Ecole élémentaire)

10.30 à 11.15 hres a.m.
Les Prairies (Chez Mme Armand Simard) 1.30 à 2.00 hres p.m.

St-François (Sacristie) 2.15 à 3.15 hres p.m.

Mercredi 8 février 1978

St-Raphael (Foyer de St-Raphael) 10 à 11 hres a.m.

St-Nérée (Ecole élémentaire) 1 à 2 hres a.m.

St-Nérée (Ecole élémentaire) 1 à 2 hres p.m.

La Durantaye (Couvent St-Gabriel) 2.30 à 3.30 hres p.m.

Judi 9 février 1978

St-Vallier (Couvent) 10 à 11 hres a.m.

Montmagny (D.S.C., Hôtel-Dieu) 2 à 4 hres p.m.

Vendredi 10 février 1978
St-Michel (Centre communautaire) 10 à 11 hres a.m.

Mardi 14 février 1978

Buckland (Salle paroissiale) 9.30 à 10.15 hres a.m.

St-Philémon (Ecole élémentaire) 10.30 à 11.30 hres a.m.

Armagh (Ecole élémentaire) 1.30 à 2.30 hres p.m.

Les infirmières se feront un plaisir d'accueillir les marmans avec leur enfant, soit pour vaccination ou consultation.

Louise C. Lavallée, inf.

Responsable des Cliniques

D.S.C. de Montmagny

Tél. 248-0630

Remerciements de sympathie

Mme Joseph Mercier ainsi que les autres membres de la famille remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de Mlle Béatrice Poirier de Cap St-Ignace soit par des offrandes de messe, des tributs floraux, des visites au salon mortuaire ou par leur présence à l'église lors des funérailles le 1er novembre 1977 en l'église de Cap St-Ignace.

Mesdemoiselles Amélia et Antoinette Caouette, Mesdames Marguerite Dumas, Lucie Taschereau et Eugénie Couture remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de leur mère, Madame Joseph Caouette [Rita Gamache], soit par des offrandes de messes ou des tributs floraux, soit par leur visite au salon mortuaire ou leur présence à l'église St-Thomas lors des funérailles.

Mme Emile Boivin et tous ses enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de M. Emile Boivin de St-Paul soit par des offrandes de messe, des affiliations, arrangements de fleurs, visite au salon mortuaire ou par leur présence lors des funérailles le 2 janvier à l'église St-Paul.

La famille Corriveau & Caron remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de Mlle Rose Corriveau de Montréal, soit par des offrandes de messe, des tributs floraux, des visites au salon mortuaire ou par leur présence à l'église lors des funérailles le 21 janvier en l'église de St-Thomas.

A Ste-Lucie le 25 janvier 1978 à l'âge de 92 ans et 8 mois est décédée dame Mathilda Gonthier épouse de feu M. Joseph Lachance.

Les funérailles ont eu lieu samedi le 28 janvier à 14 heures en l'église de Ste-Lucie.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, M. et Mme Adélar Laflamme [Rosée], M. et Mme Emilien Lachance [Desneiges], M. et Mme Paul-Henri Lachance [Annette Couette], M. et Mme Florian Lachance [Lucienne Couette], M. et Mme Jean-Charles Lachance [Lucille Lacroix], sa soeur Mme Joseph Carrier [Georgiana].

La direction des funérailles a été confiée à la maison Claudius Lavoie de St-Pamphile.

Remerciements de sympathie

La famille Pelletier remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de Mme Achille Pelletier décédée le 11 janvier 1978 à Ste-Germaine soit par des offrandes de messe, des tributs floraux, des visites au salon mortuaire ou par leur présence à l'église lors des funérailles le 14 janvier en l'église de Ste-Perpétue.

Avis divers

CITE DE MONTMAGNY
C.P. 40 — 97, AVE STE-JULIE,
MONTMAGNY, QUE. — G5V 3S3

SOUMISSION POUR CARBURANTS

La Cité de Montmagny demande des soumissions pour la fourniture d'huile à chauffage, d'essence à moteur et de carburant à diésel.

Les soumissionnaires intéressés peuvent se procurer les devis et formule de soumission à l'Hôtel de Ville, au bureau du soussigné et les soumissions devront être entrées au plus tard lundi le 20 février 1978, avant 16.00 heures [4.00 heures P.M.] à l'Hôtel de Ville, pour être ouvertes à la séance de comité du Conseil à 19.30 heures [7.30 heures P.M.].

La Cité de Montmagny ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni la plus haute, ni aucune des soumissions.
LA CITE DE MONTMAGNY
Jean-Marie Déom, gérant

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION
DE MONTMAGNY
97, AVENUE STE-JULIE

SOUMISSION POUR MAIN D'OEUVRE

REPARATION DES H.L.M.

L'Office Municipal d'Habitation demande des soumissions pour la fourniture de la main d'oeuvre nécessaire à la réparation de ses propriétés sur l'Avenue Côté.

Les soumissionnaires intéressés pourront se procurer les devis au bureau du gérant de la Cité de Montmagny et les soumissions devront être retournées sous pli cachetés et scellées au plus tard lundi le 13 février 1978, avant 16.00 heures [4.00 heures P.M.] à l'Hôtel de Ville de Montmagny, pour être ouvertes à la séance de comité du Conseil à 19.30 heures [7.30 heures P.M.].

L'Office Municipal d'Habitation ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

Office municipal d'habitation de Montmagny
Jean-Marie Déom, secrétaire intérimaire.

AVIS

Avis est par les présentes donné, conformément à l'article 1571-D du code civil de la Province de Québec, que LETHER INC. ayant une place d'affaire à La Pocatière, comté de Kamouraska dans le district judiciaire de Kamouraska a transporté toutes ses créances et comptes de livres actuels et futurs à la Banque Canadienne Nationale à titre de garantie, par acte reçu devant Me Camille Michaud, notaire, portant la date du premier juin 1977 et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Kamouraska le 14 juin 1977 sous le numéro 112,616.

Daté à La Pocatière, ce 24e jour du mois de janvier 1978.
Camille Michaud, notaire



Trente mille Canadiens sont aveugles. Un tiers de ces cas de cécité aurait pu être évité. Prenez l'habitude de "surveiller" vos yeux.

ATTENTION

Nous sommes grandement intéressés à acheter des billots de 8 pieds [bois mou]

Pour plus de renseignements, :
Veuillez communiquer au no

1-418-356-3344

**Les Matériaux
Blanchets Inc.**

COMMISSION DE CONTROLE

DES PERMIS D'ALCOOL



DU QUEBEC

AVIS

Les personnes ci-après mentionnées ont demandé les permis suivants

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
-----	---------	-----------

Québec le 20 janvier 1978

COMTE DE MONTMAGNY-L'ISLET

SIMONEAU, Roger

269, St-Ignace

Montmagny (cité)

Epicerie

Afin d'être valide, toute objection à ces demandes doit être faite par écrit, dûment motivée et assermentée dans les 15 jours du présent avis au:

SECRETAIRE GENERAL

Case Postale 190, Station B, Québec 2, Qué. G1K 7A6

La motoneige et l'environnement

N'utilisez la motoneige que sur les sentiers déjà tracés à cette fin. La motoneige en plus de tuer et blesser, génère un bruit qui incommode aussi bien les animaux dans leur habitat naturel que les humains. L'équilibre écologi-

que est alors brisé lorsque son usage ne se limite pas à des sentiers exempts de végétation et éloignés des habitations. Chaque année, 15% des arbustes sont détruits par la motoneige. De plus, le stress engendré par le bruit pertur-

be les moeurs des animaux sauvages. De préférence, faites de la marche, de la raquette, du ski de fond ou du ski de descente. Ce sont des exercices salutaires qui, tout en étant bénéfiques pour la santé,

vous permettront d'exercer des activités peu dispendieuses seul en famille ou avec des amis. Comité de l'environnement Jeune Chambre Montmagny

DEPENDABLE PERSON WHO CAN WORK WITHOUT SUPERVISION. Earn \$14,000. per year. Contact customers around MONTMAGNY. We train. Write B. A. Dick, Pres., Southwestern Petroleum, Brampton, Ont. L6T2J6.

PERSONNES AMBITIEUSES

Pour travailler à temps partiel à la maison.

Possibilité de \$600.00 et plus par mois.

Téléphonez entre:
—10 hres A.M. et 12.00 hres
—17.30 P.M. et 19.00 hres

852-2105

Carrières et Professions

OFFRE D'EMPLOI

SECRETAIRE-COMPTABLE

Pour bureau de Comptables Agréés de Montmagny. Avec expérience. SALAIRE: Selon expérience. Bénéfices marginaux usuels.

FAIRE PARVENIR CURRICULUM VITAE A:

Journal Le Peuple-Courrier,
55, Avenue de la Fabrique,
Montmagny, P.Q.
Département L.L.

Toute application sera gardée confidentielle.

OFFRE D'EMPLOI

Restaurant Denls demande:

1 aide-cuisinière à temps partiel

1 barmaid à temps partiel

Communiquez avec Mme Bernier

598-6266

Concours

de recrutement

Concours ouverts aux hommes et aux femmes



Commission de la fonction publique du Québec

STENOGRAPHE

CONCOURS H2211-LB

DIVERS MINISTERES — Postes à Rivière-Bleue, La Pocatière, Gaspé — postes prévus dans le Bas Saint-Laurent Gaspésie
FONCTIONS — A titre d'employé de secrétariat, noter en sténographie des rapports et des lettres et les transcrire en dactylographie; recevoir et acheminer les appels téléphoniques et les visiteurs; fournir des renseignements; tenir à jour le classement des dossiers.

EXIGENCES — Certificat de fin d'études secondaires équivalent à une 11e année ou à Secondaire V OU diplôme d'études collégiales en techniques de secrétariat (terminal après 2 ans). Connaître la sténographie, la dactylographie, la disposition de textes, les méthodes et usages propres à la tenue d'un secrétariat. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.

Les conditions d'admission à ce concours pour les fonctionnaires du gouvernement du Québec sont celles prévues au règlement de classification du corps d'emploi des employés de secrétariat. TRAITEMENT de \$7,896 à \$9,990.

Date limite pour l'inscription:
10 février 1978

Si le nombre de candidatures soumises par des citoyens canadiens est suffisant pour combler le poste vacant, la Commission limitera sa sélection à ces personnes.

S'inscrire auprès de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUÉBEC, 1050 rue Conroy, Québec, G1R 4Z8 à l'aide du questionnaire OFFRE DE SERVICE qu'on peut se procurer dans les centres de main-d'oeuvre, dans les caisses populaires ou à l'un des bureaux de la Commission. Il est nécessaire d'indiquer le numéro et le titre du concours.

La commission vous invite à prendre connaissance de ses autres concours en communiquant avec l'un de ses bureaux régionaux.

COMPAGNIE NATIONALE EN EXPANSION

Cherche des stagiaires désireux de se créer une carrière dans la gestion de services d'entretien et de vente.

Ambition et maturité, de préférence ayant voiture

Tél: 248-2045

après 5 hres: **248-1955**

OFFRE D'EMPLOI

COMPTABLE OU COMMIS-COMPTABLE

Pour bureau de comptables agréés de Montmagny. FONCTION: Travail de vérification et de comptabilité FORMATION: C.G.A. ou D.E.C., option finance. SALAIRE: Selon expérience. Bénéfices marginaux usuels.

FAIRE PARVENIR CURRICULUM VITAE A:

Journal Le Peuple-Courrier,
55, Avenue de la Fabrique,
Montmagny, P.Q.
Département L.L.

Toute application sera gardée confidentielle

COMPAGNIE INTERNATIONALE

Nous recherchons des gérants

pour une organisation de vente directe

EXIGENCES:

- 1— Expérience dans la vente directe
- 2— Dynamisme
- 3— Capacité à diriger des représentants
- 4— Personnes sérieuses

POSSIBILITES:

- 1— Salaire de \$35,000.00 par année
- 2— Avancement accéléré.

POSTES LIBRES:

- Comté Bellechasse (1)
- Comté L'Islet (1)
- Comté Dorchester (1)
- Comté Montmagny (1)

POUR ENTREVUE:

1-418-647-3611
Demander Gareth Quinn
OU
Jean-Louis Perez

CONTROLEUR

Notre client, une compagnie manufacturière établie dans la région de Montmagny-L'Islet, est à la recherche d'un contrôleur financier.

- Le candidat doit avoir une expérience pertinente dans la planification des budgets, contrôle du prix de revient, élaboration des systèmes de contrôle financier.
- Cette personne se rapporte directement au Directeur Général et sera secondée dans son travail par des personnes qualifiées.
- Le candidat idéal possède un baccalauréat en administration et est membre d'une corporation professionnelle, tel que: RIA, C.G.A. C.A. Une expérience valable dans le secteur mentionné peut compenser l'absence d'un diplôme.
- Le défi est très intéressant et la rémunération sera à la mesure du candidat.
- Les personnes intéressées sont invitées à adresser leur curriculum vitae à:

SOPEC

124 St-Germain Est,
Edifice "B", Suite 200,
RIMOUSKI, Qué.
G5L 1N8

PETITES ANNONCES

MONTMAGNY:
248-0415
LA POCATIERE
856-1514

A VENDRE

BICYCLE moto Suzuki 90cc en bon ordre. Tél.: 247-5152, 247-5136. 25-1-3fs

ETAGERE moderne pour magasin de cadeaux ou pharmacie. Tél.: 598-6583. 25-1-3fs

4 X 4 à liquider DODGE 4 vitesses moteur en C.B. T 120 24 volts. Gratte électrique "Mayer". MAISON récente, 3 TERRAINS sur la 11e Ave. Montmagny Tél.: 469-2835. 25-1-3fs

MAISON RECENTE à vendre libre immédiatement. Village Berthier-sur-Mer. Tél.: 259-7467 248-4949. 14-12-JNO

SKI-DOO Skiroule RTX 1972 parfaite condition. Tél.: 246-5901. 25-1-2fs

MAISON 2 ETAGES avec garage, terrain 50 X 165 pi., 8 pièces. Tél.: 246-5341. 25-1-2fs

MONTE CARLO LANDAU 1973, 21,000 milles. Tél.: 248-5827, 248-3491. 25-1-2fs

PLYMOUTH SCAMP 1972, 50,000 milles, peinture récente, personne âgée, cause maladie. \$1800.00 Tél.: 259-7302. 25-1-3fs

MEUBLES NON PEINTS en bois dur prêts à la finition. SET DE CUISINE, cabinet de coin, bahut, vaissellier Rolland Mathurin Inc. 248-3863. 9-3-JNO

G.M.C. SUBERBAN 69, 4 X 4 très propre, peinture et moteur neuf. Prix à discuter Tél.: 248-0514. 18-1-4fs

MOTONEIGE YAMAHA 340 - 1975 en très bonne condition. Tél.: 248-0600. 18-1-3fs

4 TERRAINS à vendre sur la route 132 côté nord à l'entrée du Cap près de Montmagny. Grandeur 90 X 200 chacun. Tél.: 248-2126. 11-1-4fs

MAISON à vendre avec meubles. Tél.: 246-5844. 25-1-3fs

CAMION FORD 70, V8, 1/2 tonne peinture neuve en très bonne condition. Datsun 72, 4 cylindres refait à neuf, 2 portes [genre sport] Prix à discuter, cause de 3 voitures. [38 rue du Peuple] Tél.: 248-5776. 25-1-3fs

TRACTEUR INTERNATIONAL avec souffleur en avant, cabine et chaînes avec moteur diesel indépendant pour le souffleur. Tél.: 248-5827 ou 248-3491. 25-1-2fs

TERRAINE à Berthier avec roulants. Prix raisonnable. Immeuble Claudette Fecteau Chabot Inc. courtier 687-2958 884-3496. 25-1-4fs

COMPTANT \$3,500.00 jolie maison Berthier-sur-Mer. Informations Immeuble Claudette Fecteau Chabot Inc. Courtier 687-2958 884-3496. 25-1-4fs

TERRAINS à vendre, bonne superficie St-Vallier de Bellechasse. Informations Denys Roy 653-8904 Immeuble Claudette Fecteau Chabot Inc. Courtier. 687-2958 884-3496. 25-1-4fs

TERRAINE A BOIS à vendre. Informations Denys Roy 653-8904 Immeuble Claudette Fecteau Chabot Inc. Courtier. 687-2958 884-3496. 25-1-4fs

MAISON à vendre Bungalow 5 1/2 pièces, grand terrain, Rte 132 à La Pocatière. S'adresser à Roger Malenfant Tél.: 856-2064 ou 856-2946 25-1-4fs

CHALET à vendre, situé voisin du Centre Ixworth meuble. A prix très abordable. Tél.: 856-2957. 25-1-4fs

BLOC APPARTEMENT à La Pocatière 4 logements, revenus de \$6,720.00 par année \$36,000.00 Tél.: 856-3300. 25-1-4fs

CHAUDIERES D'ALUMINIUM pour érablière 2 gallons .50 chaque, chaudières de plastique 2 gallons \$0.40 chaque. Chaudières de zinc 1 1/2 gallon \$0.25 chaque. Chalumeaux Lhoir \$0.15 chaque. Tél.: 243-2548. 25-1-2fs

BUREAU DE TRAVAIL et d'étudiants usagé, à vendre à l'état neuf, ainsi que Bibliothèque. Tél.: 246-3708 25-1-2fs

FOYER à encasturer, de marque Olympique, bonne qualité, bas prix. Tél.: 246-3281. 25-01-2fs

CARIOLE pour motoneige de marque Skiroule, très propre. Prix \$100.00 Tél.: 248-0286. 25-1-2fs

MAISON NEUVE à 1 mille de La Pocatière. Prix abordable. Tél.: 856-2483. 1-6-JNO

Nous vendons et faisons sur demande PLANS DE CONSTRUCTION DE MAISON 248-1055, 248-1457. 25-5-JNO

ARMOIRES DE CUISINES, FERMES DE TOIT ET "KITS" DE MAISON; pour estimé gratuit et sans obligation, consultez-nous à 160, 4e rue Montmagny 248-3863. Rolland Mathurin Inc. 9-3-JNO

A St-Raphaël MAISON NEUVE 24 X 40. Informations 259-7937. 7-12-JNO

COFFRES EN CEDRE, fini naturel. Prix manufacturier. S'adresser à L. Corriveau 77, 7e rue Montmagny. 248-2536. 1-2-4fs

TRAINEAUX avec manchons avec ou sans charrie, peint en rouge. Un gros lot de patins de seconde main pour garçons et filles de tout les points. S'adresser à L. Corriveau 77, 7e rue, 248-2536. 1-2-4fs

Centre-ville de St-Jean Port-Joli MAISON MOBILE 1974 "ATCO" 68 pi. X 14 pi. meublée, installée sur terrain de 160 pi X 100 pi. clôture et terrassement fini. Après 6 hrs 598-3253. 25-1-4fs

FOIN, environ 1,700 balles, prix à discuter Tél.: 247-5582, les fins de semaine seulement. 1-2-3FS

ENSEMBLE SKI ALPIN bottes Tyrol 9 1/2, ski fibre de verre, et bâtons. Utilisé 1 hiver. Etat de neuf. Prix de débarras. Tél.: 598-3309. 1-2-2fs

PEAU DE PHOQUE de l'Arctic très grande, prête à être utilisée. Tél.: 246-5360. 1-2-2fs

CHAUDIERES à érable à .10 l'unité. 246-5360. 1-2-2fs

3 COURTES-POINTES PIQUEES à la main pour lit double à vendre, 210, 5e Avenue L'Islet. Tél.: 247-5833. 1-2-2fs

TOYOTA CORONA Marque 11 1,900, 1972, très propre en bonne condition. Prix à discuter Tél.: 856-4149 ou 598-3477. 1-2-JNO

OLDSMOBILE 1974, Cutlass S, 29,000 milles, 350 p.c. automatique servo-freins, servo-direction, pneus radiaux, 2 portes. Radio, dégivreur de vitres arrière. Tél.: 248-3677. 1-2-JNO

CHRYSLER NEW-YORKER BROU- HAM, 4 portes, 1973, 48,000 milles. Etat de neuf. 248-5732. 1-2-4fs

JEEP WILLYS 1963 en bon ordre. Tél.: 246-5855. 1-2-4fs

NOVA 1973, V-8, 350, transmission automatique au plancher, sièges baquets, power steering, 43,875 milles. Parfaite condition. Peinture neuve. Tél.: après 8 hrs à 10 hrs. 259-7751. 1-2-3fs

Auto GRAND PRIX LJ 75, moteur 455, full équipement, air climatisé, en très bon état. 246-3140. 1-2-2fs

JEEP 62, AMX68, tél.: 469-2741 St-Paul. Demander Donat 5 à 6 hrs P.M. ou laisser message. 1-2-2fs

CHEVY VAN COURTE 1977, 28,000 milles, pneus Michelin. Intérieur campeur. 247-3843 à l'heure des repas. 1-2-2fs

BUICK LE SABRE Luxur 74, 4 portes, toit rigide, radio AM-FM stéréo, posé traction, vitres électriques, volant ajustable, valise électrique dégivreur électrique, contrôle de vitesse automatique, moteur 455 p.c. En parfaite condition Tél.: 259-7973. 1-2-1fs

SKIROULE RTX 340, 20 forces, CARIOLE A SKI-DOO, SOUFFLEUSE A NEIGE de marque Ariens 6 forces. Tél.: 246-3787. 1-2-1F

MOTONEIGE SNOW JET 1975, Free Air 440 cc, 1,300 milles, à l'état de neuf. St-Cyrille 247-5326. 1-2-3fs

MOTONEIGE SNOW JET 27 forces, 433 SST, 2,600 milles état neuf. 1972, \$450.00 Tél.: 246-5596 soir seulement. 1-2-2fs

MOTONEIGE CHAPARAL 36 forces, 440, Firebird reconditionné à neuf 1972. Prix à discuter Tél.: 246-5596 soir seulement. 1-2-2fs

UNE SUCRERIE de 2,500 entailles, à St-Marcel de l'Islet, comprenant la cabane à sucre, 1 évaporateur marque Jutras 14' X 15' aissu 2,500 chaudières en aluminium de 2 gallons. En et plus tout les autres équipements à l'intérieur de la cabane. S'adresser à M. Jean-Marie Gallant à St-Marcel, Cté L'Islet 447-2323. 1-2-5fs

SOUFFLEUR A NEIGE Pour tracteur, attache 3 points très propre. 100 feuilles de tôle usagée. Tél.: 248-5732. 1-2-4fs

COFFRE-FORT 225 livres, 1,700 degrés 1 heure. EQUIPEMENT DE SKI DE FOND porté juste 1 fois. Tél.: 246-5504. 1-2-2fs

MAISON neuve située à Cap St-Ignace, 4 milles de Montmagny. 5 1/2 pièces. Tél.: 248-2277 le jour, soir 246-5737. 1-2-2fs

MEUBLES A VENDRE style canadien Bergeron, laveuse, sècheuse, poêle et réfrigérateur. Appeler à 248-3551. 1-2-1fs

MAISON NEUVE
A VENDRE: 248-5521

TISSUS ST-PIERRE ENR.
101 ouest, St-Jean Baptiste
Montmagny
248-6095
Tissus à la verge - coupons - rideaux - tentures - tissus à rembourrage - foam - coussins - etc.

Hommes, femmes, demoiselles,
Vous désirez faire plus d'argent? La Compagnie des Produits FAMILIX-REGINE DE FRANCE vous offre cette opportunité. Venez dans votre localité aux heures qui vous conviennent ces produits réputés à travers tout le Canada. Aucun investissement n'est requis pour devenir représentant (e) Famelix-Régine de France. Pour information, appelez à frais virés:
Gérard Nolet Clé Lévis
986 des Erables GOS 2W0
St-Lambert Tél.: 889-9454

A VENDRE OU A LOUER

Edifice situé 144 de la Gare, Montmagny.

5051 pi. ca. avec ENTREPOT adjacent
d'environ 3000 pi. ca. Terrain de stationnement
pour 30 véhicules à l'arrière. Ancien local

SALON DU MEUBLE

S'ADRESSER A:
248-3591 - 248-6846

EN TOUT EN PARTIE

SALON DU MEUBLE
FERMETURE

BALANCE DE STOCK

- Four Bélanger
- Plaque céravite Bélanger
- Bibliothèque
- Base de lit
- Bancs de Bar
- Bain pour Bébé
- Chaise haute
- Chauffrette 1500 avec thermostat
- Enregistreuse
- Eventail
- Ensemble de parterre
- Etagère
- Fauteuil inclinable
- Foyer en fonte
- Foyer en acier
- Fournaise Seigler propane
- Garde-robe vitré
- Humidificateur Coleman
- Lampes de table et plancher
- Plafonnier Tiffany
- Plante
- Quadraphonic
- Sommier à lames \$1.00
- Sommier caisse 4' X 54"
- Matelas 4' X 54"
- Lit: tête et pied en bois
- Tête de lit 39" vinyl \$3.00
- T.V. G.E. noir et blanc
- Toiles \$1.00
- Mobilier de cuisine
- Miroir
- Bibliothèque
- VILAS**

SALON DU MEUBLE
DE MONTMAGNY INC.

144, de la Gare,
Montmagny 248-3591 248-6846

Mesdames au foyer

Occupez vos heures de loisirs en faisant de la broderie liquide.

Cours gratuits.
S'adresser à:

Matériel-Art Enr.
Montmagny
248-4877

BOIS DE CHAUFFAGE d'érable bien sec pour foyer, fournaise, ou poêle. Tél. 248-0293. 1-2-1F

REMORQUE DOUBLE pour motoneige Bombardier 1972, état neuf, Prix à discuter. Tél.: 246-5596 soir seulement. 1-2-1F

CHIOTS Samoyede, 1 mâle et 1 femelle, de pure race, âgés de 3 mois. Tél.: 856-2633 le soir ou à l'heure des repas. 1-2-1F

SCIE MECANIQUE de marque Stihl 0.8 Prix \$50.00 Tél.: 595-2410. 1-2-1F

YAMAHA RT 250, 77 avec toile à vendre. 247-5951. 1-2-1F

POELE 220, 24 pouces, sècheuse automatique en bonne condition. Tél.: 246-5296. 1-2-1F

ANCIEN PALETOT DE CHAT SAUVAGE pour homme 38-40 grandeur. **POELE A BOIS** émaillé blanc, très propre. Tél.: 466-2095. 1-2-1F

MOTO-SKI 1975, 15 forces, état neuf. Tél.: 887-3144. 1-2-2fs

A LOUER

BUREAUX à louer 74 rue St-Louis 248-2975. 6-7-JNO

CAMPEUR motorisé 20 pieds à louer, air climatisé, très propre. Pour faire voyage quelconque. En tout temps de l'année. Tél.: 259-7744. 21-12-JNO

Rivière-Quelle MAISON à louer non loin du village, possibilité d'un petit commerce, couple sans enfant, meublé, chauffé et éclairé si désiré. Communiquer avec No 856-1184 demandez Jeannine ou écrire à Peuple-Courrier C.P. 430 Dep: T.H. Mty G5V-3S7. 18-1-8fs

GARCONNIERE 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 pièces située rue St-Jean Baptiste Ouest. S'adresser à Giasson Inc. 52 Ouest St-Jean Baptiste Tél.: 248-1424 22-6-JNO

LOGEMENT 4 1/2 pièces rénové à neuf Prix \$120.00 par mois. Tél.: 247-5200. 1-2-1F

GARCONNIERE pour 1 ou 2 personnes. 248-3704. 1-2-1F

GRANDE CHAMBRE centre ville, permis de cuisine, entrée privée. S'adresser à 3, rue du Peuple. Tél.: 248-2677. 1-2-1F

MAISON à louer, L'Islet-sur-Mer. Libre le 1er mars. Tél.: 247-3312. 1-2-2fs

LOGEMENT 4 1/2 pièces, meublé, tout près de l'école Casault. Convient pour jeune couple ou 4 étudiants (es) Tél.: 248-0732. 1-2-3fs

LOGEMENT 4 1/2 pièces 2e étage, entrée privée, libre immédiatement. Situé à St-Eugène 3e rang Ouest. Tél.: 247-5684. 25-1-2fs

3 1/2 PIECES, meublée avec stationnement et entrée privée. Personne sérieuse seulement. Tél.: 248-4692 25-1-2fs

2 LOGEMENTS St-Raphaël de Bellechasse, prix raisonnable. Informations: Denys Roy 653-8904. Immeuble Claudette Fecteau Chabot Inc. Courtier. 687-2958 884-3496. 25-1-4fs

ESPACE POUR BUREAU environ 800 pi. carré. Situé à Armagh Cté Bellechasse. 466-2073. 25-1-5fs

LOCAL pour boucherie ou autre à 124 rue St-Pierre. **JEUNES CHIOTS LABRADOR** à vendre Tél.: 248-3172. 11-1-JNO

LOGEMENT 5 pièces chauffé, éclairé. S'adresser Auberge Chemin du Roy L'Islet-sur-Mer. 247-5113. 7-12-JNO

SOUS-SOL MEUBLE, chauffé, éclairé avec télévision, chambre à coucher, grande cuisine, chambre de bain. Tél.: 259-7323. 16-11-JNO

ON DEMANDE

On demande **DAME** OU **JEUNE FILLE** pour garder 2 enfants à domicile pour une semaine en mars. Tél.: 248-1222. 18-1-3fs

ACHETERAIS ANCIEN BAIN SUR PATTE en très bon état. Tél.: 856-2944. 1-2-JNO

Cie Ass. Vie & Général Siège social à Québec demande **REPRESENTANTS [ES]** pour la région. Travail avec débits, salaire garanti pour période de formation durée 2 1/2 ans ainsi que tous les autres bénéfices marginaux habituels. Exigences: Sec. V. Curriculum Vitae demandé. Ecrire C.P. 430 Montmagny Dep.: R.F. G5V 3S7. 25-1-3fs

REPRESENTANTS [es] demandés [ees] pour compagnie américaine s'établissant dans la région. Salaire très avantageux, auto nécessaire. Pour renseignements Pour rencontre à votre domicile. Québec 628-7790. 25-1-3fs

Rayon de soleil Vous voulez plus et mieux de la vie, vous êtes ambitieux et avez de l'initiative, vous aimez les gens. Ecrire à: Agence C.I.D., C.P. 385 St-Jean Port-Joli. 14-12-20fs

AIDE FAMILIALE demandée à Ste-Foy, quartier Laurentien; 2 enfants, 4 ans et 5 mois; expérience et références exigées; pension si désirée, très bonnes conditions. Mme Matte Tél.: 871-3032. 1-2-1F

Désire louer chalet près du fleuve entre L'Islet et Berthier pour la saison estivale. S'adresser à 247-3740. 1-2-2fs

AIDE FAMILIALE pour travailler maison privée, résidente. Ecrire ou téléphoner à Tél.: 647-2032 ou 466 de la Couronne, Suite 66 Québec. 25-1-2fs

Acheterais du bois blanc. Tél.: 359-2699. 1-2-4fs

OCCASION D'AFFAIRES. Distributeur d'appareils de laiterie de ferme, établi depuis nombre d'années dans la Province, désire établir concessionnaire dans région, Montmagny, Bellechasse, Dorchester. Produits déjà très répandus, proposition sérieuse et intéressante. Ferons le nécessaire pour rencontrer personnes intéressées. Faire parvenir application à: Centre Chore-Boy du Québec, 228, boul. St-Joseph, St-Jean, Qué. J3B 1W7. 1-2-4fs

ON OFFRE

Offre ses services pour travail comme caissière, commis vendeuse ou travail général de bureau, bilingue, temps plein désiré. Tél.: 259-7633. 25-1-2fs

PERSONNE D'EXPERIENCE garderait enfant chez elle du lundi au vendredi. Tél.: 248-0522. 25-1-4fs

A VENDRE

Maisons neuves, situées à L'Islet-sur-Mer 247-5343

A VENDRE

1977 Chrysler Cordoba 7.000 milles
Comme neuf tout équipé Balance de garantie
Téléphoner après 18 hrs. 248-3305

OPPORTUNITE

POUR MARCHAND D'HUILE

4 camions White 1969 diesel, Réservoir 4000 gallons
Excellente condition;
1 camion Ford 1967, Réservoir 4000 gallons [Moteur à être remplacé]
Prix discutable
Camions livrés à Montréal

M. Mario Santini
10760 Henri-Bourassa E.
Montréal, Québec
1-514-648-0630

Pour vente ou achat de propriétés...



Succursale
St-Vallier
884-3496

Les Immeubles
Claudette Fecteau Chabot Inc.
Succ. St-Vallier
Québec - 4 Place Samuel Holland
Suite 402 - 687-2958



OFFRE SES SERVICES pour travail général de bureau à la maison avec expérience déjà acquise. Tél.: 598-6505. 11-1-8fs

ON RECHERCHE

JE CHERCHE UN 4 1/2, 5 1/2 non meublé pour l'été. Vous laissez votre appartement? Téléphoner-moi aujourd'hui! Tél.: 248-2453. 25-1-2fs

VIEUX LIT de bois ou en fer non endommagé. Tél.: 248-6860. 1-2-1F

La règle d'or d'une bonne médication:
- ne combinez jamais alcool et médicaments;
- ne prenez jamais de médicaments prescrits ou recommandés à quelqu'un d'autre;
- quand votre médecin vous remet une ordonnance, dites-lui si vous prenez d'autres médicaments;
- lisez toujours l'étiquette et suivez à la lettre le mode d'emploi.



TANNIDERMIE
Conservé
vos trophées de chasse
JEAN CLAUDE LAMARRE
EMPAILLEUR
91, 7e rue, Montmagny 248-5850

A VENDRE

Camion FORD 2 tonnes 1975
avec boîte fermée de 18 pieds.
Millage: environ 24.000 milles
(Ayant servi pour la livraison de meubles seulement)

248-3591, 248-6846



ROBERT BERNIER COURTIER
199, rue du Manoir 248-2652

A VENDRE

Hotels, Motels, Restaurants, Epicerie, etc... Blocs appartements, propriétés de tous genres et chalets. Urgent et pressant besoin de propriétés et chalets.

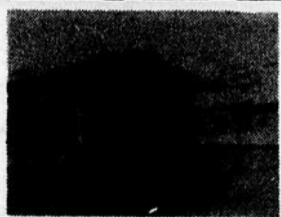
• Epicerie-boucherie dans le Cté L'Islet, chiffres d'affaires \$225,000.00 et plus par année.

- Bungalow fini en aluminium, garage, 822 Boul. Taché ouest, 5 1/2 pièces.
- Propriété plein-pied, 7 pièces, tapis mur à mur, sous-sol semi-fini, sur le chemin du golf.
- Plein pied neuf - 7 pièces, tapis à la grandeur - L'Isletville.
- Bloc à appartements avec magasin et trois logements à vendre, 3ième avenue, très bonnes conditions de paiement.
- Epicerie Boucherie licenciée, Cap St Ignace Station.
- Commerce de pièces & réparations de la laveuse-sècheuse etc. avec franchise de compagnies.
- Propriété, 2 logements, 8 pièces, rue Roy.
- Terrain commercial, avec bâtisse, en face de chez Dallaire Transport.
- Spacieuse maison à Ste Perpétue, plein pied, 4 chambres à coucher, 2 chambres de bain. Propriété vendue meublée.
- Plein pied, 6 pièces, lac ensemené de truites, 7ième rang, Armagh
- Hotel Motel avec permis Société des Alcools - situé à Beaumont
- Propriété située à St Mathieu, rue St Antoine. Prix \$7,000.
- Plein pied fini briques, Cap St Ignace.

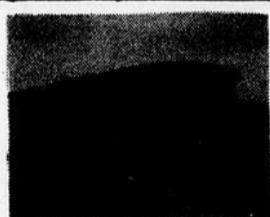
Confiez la vente de votre propriété à un expert avec 20 années d'expérience à votre service. Prêt 1er et 2e Hypothèque

IMMEUBLES

9. DES ERABLES
RIVIERE DU LOUP
TEL 862 9015



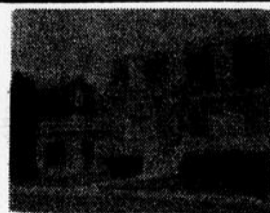
Brasserie de 110 places - équipement neuf - située 8e rue à La Pocatière - très bons revenus - excellentes conditions de vente.



Maison mobile 1975 - 14' X 60' - 5 1/2 pièces meublées - peut être démantelée - présentement située rang 6 ouest à St-Gabriel de Kam.



Résidence 2 logements - 1 X 5 1/2 pièces - 1 X 2 1/2 pièces meublées - sortie de sous-sol extérieure - terrain 62' X 113' situé rue Hébert à St-Pascal.



Résidence plus local commercial - 9 1/2 pièces - chauffage eau chaude - garage sur terrain aménagé 124'8 X 129'5 env. située 9e Avenue d'Anjou à St-Pascal.

REPRESENTANTS SECTEUR KAMOURASKA



Jocelyn Bélanger
Tél.: 852-2612



Germain Fortin
Tél.: 856-3625

VENTE



Un inventaire trop élevé
ça se corrige à
prix de sacrifices

TI-DOUARD BRICOLE

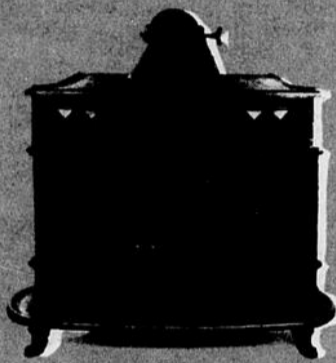
SPECIAL VEDETTE



**DOUCHE MONOPIECE
FIBRE DE VERRE**

Rég.: \$229.00
PRIX BRICOLE
\$128.53

32" X 30" Mètres imperfections
Blanc et couleurs



Quantités limitées

FRANKLIN TAIWAN

100% fonte

26" **\$129.53**

30" **\$199.53**

Complet: incluant porte-bûches et pare-étincelles

PREFINIS BLANCS No 1

-CHENE ARTIC **\$6.53** la feuille
4' X 8' Rég.: \$8.50

-ORME ROSE **\$4.53** la feuille
4' X 8' Rég.: \$5.95

-HICKORY COACHMAN **\$6.53** La feuille
4' X 8' Rég.: \$7.95

-CAPE CODE PLANK **\$6.53** La feuille
4' X 8' Rég.: \$8.25

-PEUPLIER **\$2.00** La feuille
¼" X 4" X 4' Rég.: \$3.15

-LAINE MINERALE AVEC
COUPE-VAPEUR R-12 **\$130.00** M.P.
4" X 23" X 48"

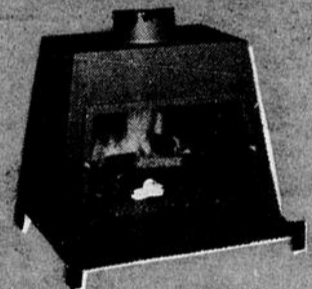
-BARKER UNI MARBRE **\$11.53** La feuille
Fini plastique 3-16" X 4' X 8'

-COMPTOIRS PRE-MOULES **\$4.49** Le pi. lin.
8' - 10' - 12'

VACATION NOIR

Acier V-22

Rég.: \$145.95 **\$63.53**



**VANITES
ASSEMBLEES**

30" avec dessus et évier
en fibre émaillée et robinets
Autres largeurs aussi en spécial.

\$99.53

COUVRE-PLANCHERS

(Tapis et prélatrs)

10% à 30% d'escompte

•PRELART VYNIL COUSSINE **\$3.53** v.c.

•TAPIS RUSTIC CLASS ARMSTRONG Rég.: \$12.95 **\$9.95** v.c.

BASE POUR TABLE DE PING-PONG **\$8.53** Set

SURVEILLEZ LES ETIQUETTES ORANGES



Edouard Gendreau Inc.

111, Boul. Taché Ouest,

Montmagny

248-0845